

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: FERNANDO GANUZA LAITA  
Edita: "El Adelantado de Segovia, S.L."

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda  
S. Agustín, 3 + 40001 Segovia. Tel. 43 72 61 (tres líneas) + Fax 44 24 32  
D.L.: Sg. 7 - 1958. Precio: 50 pesetas

Miércoles 22 de enero de 1992  
Año XCII.- Núm. 27.995

## Los alumnos de EPA culpan al MEC de su situación

Alumnos del Centro de Educación Permanente de Adultos (EPA) han hecho público su malestar por la precaria situación de las instalaciones del centro, denunciando la "falta de sensibilidad" del Ministerio de Educación ante este problema. Por otra parte, el director del centro, Mariano Martín, califica de "indigno" el trato que reciben los alumnos por parte de las autoridades educativas.

La actividad del centro en la actualidad está parcialmente suspendida, debido a las obras y averías que viene padeciendo el mismo desde hace ya varias semanas. En este momento, los seiscientos alumnos con los que cuenta el EPA turnan su asistencia a las clases con el objeto de no perder contacto con las actividades docentes del curso.

En la carta enviada a los medios de comunicación, los alumnos responsabilizan directamente al Ministerio de Educación de la difícil situación por la que atraviesa el centro. "Olvida el MEC —dice el escrito— que la mayoría de los que asistimos al centro somos trabajadores, amas de casa, personas adultas que por diversas circunstancias no pudimos realizar unos estudios".

(Pág. 5)



El gobierno y la Junta tratan de solucionar el problema de la vivienda.

PEÑALOSA

El convenio no especifica las que corresponden a cada provincia

## La Junta y el MOPT promoverán el acceso a 25.000 viviendas en la región

La Consejería de Fomento de la Junta de Castilla y León y el Ministerio de Obras Públicas firmaron hace pocas fechas un convenio en materia de vivienda para los próximos cuatro años en el que se promoverá el acceso a más de 25.000 viviendas, ya sea en régimen de compra o alquiler.

Fuentes de la Delegación Territorial de la Junta de Castilla y León han manifestado que el convenio recoge los datos globales de la región, sin particularizar provincia a provincia las que van a corresponder a cada una de ellas.

El Ministerio de Obras Públicas se compromete mediante este convenio a promover la disponibilidad de suelo de titularidad pública estatal para la construcción de viviendas de protección oficial en las áreas consideradas prioritarias de

acuerdo con la Junta de Castilla y León.

Por su parte, la Consejería de Fomento concederá además 6.000 subvenciones, con cargo a los presupuestos regionales para compra y alquiler de viviendas en régimen general, en función del nivel de renta de los beneficiarios y la composición de la unidad familiar, con especial atención a la vivienda rural.

(Pág. 3)

## Confirmada la celebración en Segovia del congreso regional del CDS

El presidente provincial del CDS, José Antonio López Arranz, ha confirmado la celebración en Segovia del próximo congreso regional de su partido. El hotel Puerta de Segovia acogerá el sábado día 22 de febrero a los doscientos compromisarios que asistirán a la cita congresual.

A la clausura del congreso asistirá el presidente nacional, Rafael Calvo Ortega, compromisario al congreso por esta provincia, que será representada por trece compromisarios y cinco miembros natos.

Mientras tanto, permanece la incógnita sobre si se llegará o no a una lista de consenso entre los sectores que actualmente dividen al partido.

Luis Aznar, secretario nacional de Organización y uno de los candidatos con más posibilidades de encabezar una lista que representaría al "sector renovador", ha reiterado su intención de no presentar su candidatura en caso de que no se llegue a una lista única.

(Pág. 3)

## AL DIA

■ El senador Manuel Agudiez asiste a un curso del CESEDEN.

(Pág. 3)

■ Es necesario el uso de cadenas en todos los puertos de la provincia.

(Pág. 4)

■ IU critica el acuerdo entre la Junta y el Gobierno central sobre infraestructuras.

(Pág. 7)

## Perros vagabundos mataron a 95 ovejas en Urueñas

Perros abandonados en su día por sus dueños, acabaron, en la madrugada del pasado martes, con la vida de 95 ovejas churras en una nave situada en término municipal de Urueñas.

No se trata del primer incidente de estas características que se produce en la comarca, puesto que el pasado mes de octubre también fueron devoradas otras cinco ovejas en Castrillo de Sepúlveda.

Los perros vagabundos accedieron a la nave por la puerta del

corral, que se encontraba abierta, matando a siete u ocho ovejas, mientras que las demás murieron asfixiadas, presas del pánico.

La explotación ganadera pertenece a los hermanos Juan y José A. Horcajo, que no tuvieron conocimiento de los hechos hasta la misma mañana del martes, puesto que su finca, de apenas una hectárea, se encuentra situada a un kilómetro del pueblo.

(Pág. 4)

## El Rey no corrió peligro en las maniobras de Canarias

El Rey Juan Carlos no corrió ningún peligro durante las maniobras con fuego real realizadas en Canarias en las que fue hundido el destructor "Churrucá" y que presenció desde el portaaviones "Príncipe de Asturias", según un comunicado del Ministerio de Defensa.

El Ministerio "desmiente

rotundamente" las informaciones aparecidas en algunos medios de comunicación, en las que se afirma que un avión F18 dejó caer una bomba de una tonelada cerca del portaaviones en el que estaba el Monarca, que fue sacudido por la explosión.

(Pág. 10)



Un grupo de "extras" toman un café en espera del rodaje.

PEÑALOSA

## El Alcázar cerrado para rodar "Cristóbal Colón"

El Alcázar ha quedado cerrado hoy al público, pese a que sus responsables habían anunciado lo contrario, para el rodaje de "Cristóbal Colón, el descubrimiento", donde el actor norteamericano Marlon Brando encarna el papel del inquisidor Torquemada.

Periodistas y curiosos que se

han concentrado ante las verjas de entrada al Alcázar, custodiadas por guardas de seguridad, han soportado pacientemente temperaturas bajo cero en espera de la llegada de Brando, que, a la hora de cerrar la edición, aún no se había producido.

(Pág. 5)

**HABITAT**  
Telf.: 43.30.10

RESIDENCIAL  
"SAN CRISTOBAL"

- Últimos apartamentos
- Más de 200 viviendas vendidas
- Desde 55.000 ptas. al mes
- Estudiaremos una financiación a su medida.

Visítenos en obras todos los días, incluido sábado y domingo

## España doblará su población en 90 años

A.S.

Hay realidades que las captamos por los efectos, sin que, generalmente, intentemos ampliar su conocimiento yéndonos a las causas. Por ejemplo: Cuando vemos nuestros ríos y mares contaminados, nuestras ciudades invadidas de marginados, las cárceles llenas al igual que los hospitales, nos rasgamos las vestiduras y arremetemos contra aquella entidad o persona encargada de tal o cual servicio.

No analizamos si ese exceso de población que se padece tiene que ver con tal estado de cosas. Es más, nuestros aires están llenos de enunciados contradictorios sobre el número idóneo de hijos, cuando en realidad, la causa de esos efectos está en no haber controlado a tiempo la población adecuada. ¡Difícil cometido!, máxime faltando la referencia vital, el número ideal de humanos vivos en cada espacio de tiempo...

He leído en Crónica del siglo XX ("Diario 16") que "el censo español en el año 1990 arroja una cifra de 18.616.630 habitantes". Noventa años después la doblamos. Si a lo largo de estos últimos 40 años no hubiera habido una tendencia a la baja, hoy España tendría más de 40 millones. Y en sentido ascendente, podemos imaginar el

potencial reproductor de esa masa. Lo cual nos llevaría de la causa al efecto y podríamos intuir el desastre que sobre nuestro suelo tal contingente humano podría inferir.

Ahora no vale aquello de que "cada hijo viene con un pan bajo el brazo". Antes en cuanto un niño podía sostener una herramienta de trabajo, era utilizado en provecho de la familia. Ahora no, ahora los hijos, incluso adultos, son sostenidos por ésta. Antes había que engrosar ejércitos necesarios para defender o ensanchar fronteras, para matar herejes o expandir religiones, para dar brazos a faenas que lo precisaban, etc. Sobre todo en los países civilizados, todo eso ha sido vencido por la inteligencia y forma parte del pasado.

### Autodestrucción

Que cada cual tenga los hijos que su voluntad consciente y capacidad física le permitan, me parece natural. Y hasta envidia a aquellas parejas cuya felicidad aumenta con cada nuevo vástago. Pero tenerlos porque sí o por razones ajenas a la intención de los padres, es situar al hombre cerca de los animales. Sería ir

contra la sustancialidad del género humano.

El hombre en su comportamiento animal --al que se encarama cuando de salvar su vida se trata-- puede originar una autodestrucción igual que sus congéneres. En el aumento progresivo que su capacidad posee, España podría tener dentro de otros 100 años, más de cien millones de habitantes. Imaginando esa realidad, uno llega a la conclusión de que sería imposible por falta de algo tan simple como el agua.

Hay inventos que le salen al camino al hombre --según dicen algunos místicos-- para resolver problemas no resueltos por los ya conocidos: la electricidad, la atómica, etc. ¿Se imaginan la leña que se necesitaría para usos humanos si no hubiera nuevas energías? ¡Adiós nuestros mal parados montes! Cruzando Turquía por su amplia meseta contemplé páramos yermos donde la vista no alcanzaba a vislumbrar un arbusto. Todo había sido consumido para combatir el frío del crudo invierno estepario... Pensé "en España, de no ser por el gas y la electricidad, estaríamos igual". Pienso que ciertos inventos para controlar la natalidad pueden tener los mismos orígenes.

## UN VASCO EN ZAMORA

RICARDO ECHANOVE TUERO  
Exdiputado nacional por Vizcaya

Recuerdo que en las noches de luna llena el callejón del Palacio del Obispo, en Zamora, solía estar inundado de luz de plata y los guijarros del suelo, arracimados en silencio, espejaban el parpadeo de las estrellas... Y en primavera y en el cálido estío, las acacias y las flores que rebosaban las tapias cercanas esparcían su fragancia dulce mientras crecía el día.

Lo recuerdo muy bien porque son emociones y reminiscencias unidas para siempre en el alma de mi infancia. El viejo y señorial caserón del Palacio del Obispo, que mira al Duero desde el borde mismo de la muralla, formaba con la catedral, el castillo, el Parque de Doña Urraca y las recoletas calles un entorno callado, saturado de sosiego y quietud, sólo turbado por el fluir de las acequias lejanas o los vuelos enloquecidos de las bandadas de pájaros.

¿Qué hará ahora mismo en el interior del palacio el obispo Uriarte, recién venido del ruido y la furia, del fragor y la crispación del País Vasco? ¿Qué soñará para su nueva grey esté hombre de Dios forjado en los apremios y convulsiones de su tierra de origen? ¿Y qué ansiedades no quemarán su corazón de apóstol al recordar su dilecto barrio de Santutxu, pero también su Euzkadi lacerada, doliente y afligida...? En Bilbao se le quería y apreciaba: sensible a los problemas de los hombres; cuerdo y mesurado en el juicio; y sobre todo, generoso de corazón y ab-

negado. Y además, sencillo, amigo de mezclarse con el pueblo, de compartir sus gustos y celebraciones y, si le es posible, de prepararse haciendo footing para el trabajo de la jornada, antes de revestirse con sus atributos episcopales.

Sin duda Zamora se ha llevado como obispo a un vasco ilustre y a un pastor de excelsas virtudes, y saldrá bien parada del suceso. Pero el obispo Uriarte se va a encontrar en Zamora con un filón de riqueza humana y espiritual como ni él mismo pueda probablemente imaginar.

El obispo Uriarte ha sido recibido en la vieja ciudad del Duero con el respeto y el cálido acogimiento con que las finas gentes de Zamora recibieron siempre al forastero, y señaladamente a los vascos. Porque, como sin duda sabrá el nuevo obispo, mucho antes que él, otros vascos ilustres arribaron a Zamora a lo largo de la historia. Como es bien sabido, Euskalerria, desde el siglo XII, hizo su camino en estrecha unión con Castilla, sin perder una y otra sus singularidades.

Pero fue, sobre todo, en los tiempos de la industrialización y de la transformación de Vasconia en un país próspero, cuando se produjo el gran trasvase de poblaciones entre una y otra región. Muchos castellanos, atraídos por aquella prosperidad, tomaron el atillo o sus pequeños ahorros y allá se fueron en bus-

ca de trabajo. Seguro que el obispo Uriarte conoce en primera o en segunda o tercera generación a muchos de los que allí fueron, bien situados no pocos, otros luchando con las dificultades del momento.

Por su parte, gentes vascas, llevadas de su impulso emprendedor, fundaron empresas a lo largo y ancho de la Península. Y en Zamora, concretamente, fueron recibidos con reconocimiento y afecto; y muchos de ellos, sin abandonar jamás el recuerdo orgulloso de su patria vasca, se encariñaron con estas tierras, aquí enraizaron, aquí trajeron sus hijos al mundo y aquí se establecieron durante años o para siempre.

Castilla y el País Vasco, Zamora y Vizcaya, crisol espléndido de dos pueblos que hoy se han reencontrado en la persona del obispo Uriarte. Un símbolo más de dos culturas distintas que lejos de rechazarse se abrazan en busca de lo mejor de ambas.

El hombre de Dios que vino a Zamora como pastor de almas se entregará con pasión a la nueva grey que le ha sido confiada. Pero aun sin pretenderlo se constituirá, además, en embajador natural de su entrañable Euskalerria, tan colmada ayer de prestigio y hoy tan necesitada de ser bien entendida; y de recuperar su verdadera y más noble imagen, mancillada por los hijos de las tinieblas, exportadores de odio y de terror.

## La publicidad del tabaco aniquilada

CLEMENTE FERRER ROSELLO  
Presidente Instituto Europeo de Marketing

Las noticias sobre la publicidad de los productos del tabaco no pueden ser más alarmantes. El Ministerio de Sanidad prepara un real decreto, que puede ser publicado en el año 1992, por el que se restringe, aun más, la publicidad del tabaco, en los lugares públicos y en los medios de comunicación.

El citado proyecto prohíbe este tipo de publicidad en todas las cadenas de televisión, en las vallas publicitarias, en las emisiones de radio, en los puertos, aeropuertos, estaciones de ferrocarril, transportes públicos y centros sanitarios, deportivos y docentes.

Pero todavía la prohibición se extiende más lejos. Tampoco podrá hacerse publicidad de estos productos en el patrocinio de los programas de televisión, ni en las publicaciones juveniles, ni usar la publicidad indirecta por medio de marcas, logotipos u otros distintivos de las empresas que fabriquen o vendan tabaco. Sin lugar a dudas parece que existe una política de aniquilar esta publicidad y por ello llevar a situaciones angustiosas a las empresas y a los anunciantes de este sector.

En la Comunidad Europea la situación es algo parecida, aunque sin los rigores que desea poner nuestro Gobierno. La Comisión Europea ha propuesto una drástica limitación a la publicidad del tabaco que a partir del primero de enero de 1993 sólo será autorizada en los puntos de venta.

Las reacciones de los anunciantes y los publicitarios no se han hecho esperar. Todas las asociaciones que han sido requeridas por la Administración para informar sobre el citado proyecto han expresado su oposición frontal al mismo y dudan de su legalidad jurídica.

Jorge Planas, presidente de la Asociación de Medios Publicitarios de España-AMPE, piensa que la actividad publicitaria es una actividad informativa y es una parte del derecho fundamental reconocido por la Constitución Española. Y la publicidad es "uno de los componentes más claros de la libertad de empresas consagrada en el artículo 38 de la Constitución".

Xavier Oliver, presidente de

la Asociación Española de Agencias de Publicidad-AEAP, insiste en los mismos argumentos y considera extraño que existan unas normas especiales que prohíban la publicidad de ciertos productos, "cuando existe una Ley General de la Publicidad que abarca a todos".

A causa de todo esto el sector tabaquero vive unos momentos de inquietud y los publicitarios ven cómo su actividad está siendo constantemente amenazada. Prohibir una publicidad concreta, que por otra parte anuncia unos productos totalmente legales, es algo que sorprende cuando se estudia de una forma analítica y sin la pasión de ser uno de los sujetos comprometidos.

En primer lugar hemos de decir que tal proyecto de prohibición tira al vacío una importante inversión publicitaria que mueve un volumen cercano a los 14.000 millones de pesetas. La economía española no está para estos despilfarros y mucho menos en aras de una prohibición algo puritana. En segundo lugar hay que señalar que el tabaco no es sólo un producto legal, como ya se ha indicado, sino que sobre él, el Gobierno, tiene una clara regulación.

El propio Estado es propietario de la empresa Tabacalera, S.A. en un 52%, es una empresa pública que entiende de la comercialización y producción del mismo. Por último, parece que se está tratando a los publicitarios como a unos profesionales insumisos a los que deben aplicarse las leyes más duras. Como todo el mundo sabe los publicitarios han atacado con puntilliosidad todas y cada una de las normas que ya existían sobre la prohibición publicitaria del tabaco en los medios audiovisuales.

Los publicitarios no han sido consultados por la Administración antes de realizar el proyecto de normas, sino que, una vez hecho, se les ha enviado para su información y para que indicaran algunas modificaciones. Todo esto es tratar a toda la profesión publicitaria como ciudadanos de segunda fila, como si sobre ellos existiera una sospecha, y sólo sean capaces de estar al margen de su propia legislación. Es, en definitiva, una situación que, si no fuera grave, sería para reír a carcajadas.

### PLAZA MAYOR

#### COCHES PARA CHATARRA

P.M.C.

El Ayuntamiento --y es buena noticia-- está decidido a ir retirando de la calzada los automóviles abandonados que se pueden ver por Segovia. Es un propósito municipal digno de todo elogio, porque el aspecto que dan los numerosos vehículos abandonados, convertidos prácticamente en chatarra, es desagradable y, por supuesto, indigno de una ciudad monumental. Pero ocurre que el Ayuntamiento carga con una tarea que no tiene razón para producirse, porque supone unos gastos que, en definitiva, tarde o temprano y de una u otra forma, tendremos que pagar todos los ciudadanos. Lo que es inadmisibles es que los propietarios de esos vehículos sean tan irresponsables que prefieran dejarles abandonados a llevarlos ellos mismos al lugar de desguace, o solicitar que se les traslade, pero por su cuenta, que para eso han disfrutado de esos vehículos. Si todos hiciéramos esto, daríamos un auténtico ejemplo de ciudadanía.

Su desarrollo matizará las correspondientes a Segovia

## La Junta y el MOPT promoverán mediante convenio el acceso a 25.000 viviendas

La Consejería de Fomento de la Junta de Castilla y León y el Ministerio de Obras Públicas firmaron hace pocas fechas un convenio en materia de vivienda para los próximos cuatro años en el que se promoverá el acceso a más de 25.000 viviendas, ya sea en régimen de compra o alquiler.

El desarrollo del convenio, todavía sin precisar, matizará las correspondientes a la provincia.

M.G.

Fuentes de la Delegación Territorial de la Junta de Castilla y León han manifestado que el convenio recoge los datos globales de la región, sin particularizar provincia a provincia las que van a corresponder a cada una de ellas. "El desarrollo del posterior decreto —añadieron las mismas fuentes— podrá matizar más las que se construirán en Segovia".

El convenio tan sólo recoge la cantidad de dinero a invertir en este plan cuatrienal y las regiones a las que va a destinarse. Una vez desarrollado este convenio, la Junta determinará las prioridades de cada provincia, asignando a cada una un número con arreglo a sus necesidades.

### SUELO DISPONIBLE

El Ministerio de Obras Públicas se compromete mediante este convenio a promover la disponibilidad de suelo de titularidad pública estatal para la construcción de viviendas de



PEÑALOSA

El convenio facilitará el acceso a la vivienda de muchos castellano-leoneses.

protección oficial en las áreas consideradas prioritarias de acuerdo con la Junta de Castilla y León.

Por su parte, la Consejería de Fomento concederá además 6.000 subvenciones, con cargo a los presupuestos regionales para compra y alquiler de viviendas en régimen general, en función del nivel de renta de los beneficiarios y la composición de la unidad familiar, con especial atención a la vivienda rural.

La Junta concederá 1.000 subvenciones a beneficiarios de ayudas a vivienda rural, con ingresos entre 1,8 y 2,5 veces el Salario Mínimo Interprofesional (SMI) hasta un máximo de 400.000 pesetas. Asimismo, concederá 1.500 subvenciones complementarias para benefi-

ciarios de unidades familiares con ingresos hasta 2,5 veces el SMI hasta 5 millones de pesetas durante quince años al 5 ó 7 por ciento de interés.

La Junta concederá también 2.000 subvenciones de alquileres para arrendatarios de unidades familiares con ingresos hasta 3,5 veces el SMI hasta el 30 por ciento del precio anual del arrendamiento, y 1.500 subvenciones para adquisición de viviendas para compradores con ingresos hasta 5 veces el SMI hasta 500.000 pesetas.

El Ministerio además subvencionará el 6 por ciento del precio de las viviendas de protección oficial de promoción pública.

### MAYOR APORTACION

El consejero de Fomento, Je-

sús Merino manifestó en Murcia, donde se firmó este convenio con los consejeros de todas las comunidades autónomas, su deseo de que por parte del Estado hubiera habido una mayor aportación, aunque consideró muy importante la firma de este convenio, ya que, en su opinión supone un avance hacia nuevas fórmulas para construir, adquirir y ocupar viviendas.

Paralelamente al convenio, la Junta se propone iniciar la construcción de 9.000 viviendas de protección oficial entre 1992 y 1995, así como mejoras y reparaciones en otras 3.000 viviendas y conceder subvenciones y subsidios de intereses de préstamos en vivienda rural.

## Confirmada la celebración en Segovia del congreso regional del CDS

ANGELICA TANARRO

El presidente provincial del CDS ha confirmado la celebración en Segovia del próximo congreso regional de su partido. El hotel Puerta de Segovia acogerá el sábado día 22 de febrero a los doscientos compromisarios que asistirán a la cita congresual.

Mientras tanto, permanece la incógnita sobre si se llegará o no a una lista de consenso entre los sectores que actualmente dividen al partido.

Luis Aznar, secretario nacional de Organización y uno de los candidatos con más posibilidades de encabezar una lista que representaría al "sector renovador", ha reiterado su intención de no presentar su candidatura en caso de que no se llegue a una lista de consenso.

La misma disposición al diálogo parecen tener los más próximos al actual presidente federal, Daniel de Fernando, si bien Juan Durán, ex-portavoz centrista en las Cortes y uno de los que aspiran a encabezar una lista, afirma contar con su apoyo.

De momento, aún no hay fecha para la reunión que tienen previsto celebrar en León los presidentes provinciales del partido, si bien de esta reunión tampoco saldrán candidatos, según anunció Ignacio Morán, presidente de la organización leonesa.

El CDS está pendiente ahora del resultado de la impugnación que un grupo de militantes presentó a la asamblea provincial de Palencia, en la que fue reelegido presidente Isidoro Fernández Navas.

Destinado a parlamentarios y miembros de las Fuerzas Armadas

## El senador Manuel Agudiez asiste a un curso sobre Defensa Nacional

ANGELICA TANARRO

El senador por Segovia, Manuel Agudiez Calvo, ha sido designado por el Grupo Parlamentario Socialista para asistir al curso que a partir de hoy celebra el Centro Superior de la Defensa Nacional (CESEDEN). Al curso asisten dos diputados y dos senadores, así como altos cargos de la Administración de Defensa y miembros de las Fuerzas Armadas.

Se trata, según el senador Agudiez, de un curso de alto nivel que se celebra periódicamente con un doble objetivo: el de informar a los parlamentarios sobre temas relacionados con la defensa del país en relación a su entorno en el panorama internacional y a miembros de las Fuerzas Armadas que ocuparán los

primeros puestos en el estamento militar.

El curso consta de setenta horas lectivas divididas en ciclos sobre temas diversos como estrategia militar, relaciones jurídicas, o servicio militar.

Esta es la decimosegunda ocasión en que el Centro Nacional de la Defensa, en colaboración con el Alto Estado Mayor, organiza este curso, en el que los participantes realizarán dos visitas a centros militares, uno en España y otro en un país de la OTAN.

### MODERNIZACION

Para el senador Agudiez, miembro de la Comisión de Defensa del Senado, la modernización es el principal problema que afecta a las Fuerzas Armadas en nuestro país.



PEÑALOSA

Manuel Agudiez.

"Es necesario que se adapte a las nuevas circunstancias y a las exigencias de los ejércitos de los

países de nuestro entorno", ha declarado a nuestra Redacción y ha añadido que "se están ha-

ciendo esfuerzos para que esa modernización sea posible en un plazo de tiempo prudencial".

La mayor parte del ganado murió asfixiado

## Perros vagabundos mataron a 95 ovejas en el término de Urueñas

Perros, abandonados en su día por sus dueños, acabaron, en la madrugada del pasado martes, con la vida de 95 ovejas churras en una nave situada en término municipal de Urueñas. No se trata del primer incidente de estas características que se produce en la comarca, puesto que el pasado mes de octubre también fueron devoradas otras cinco ovejas en Castrillo de Sepúlveda.

JESUS MARTINEZ CALLE

La pequeña localidad de Urueñas, de apenas 200 habitantes, situada al norte de Sepúlveda, a unos 70 kilómetros de la capital, se vio sobresalta, en la mañana del martes, por la noticia de la matanza de 95 cabezas de ganado que había tenido lugar durante la noche en uno de los rebaños del pueblo.

Los perros vagabundos accedieron a la nave por la puerta del corral, que se encontraba abierta, matando a siete u ocho ovejas, mientras que las demás murieron asfixiadas, presas del pánico.

La explotación ganadera pertenece a los hermanos Juan y José A. Horcajo, que no tuvieron conocimiento de los hechos hasta la misma mañana del martes, puesto que su finca, de apenas una hectárea, se encuentra situada a un kilómetro del pueblo.

### YA HABIAN VENIDO

"Hace unos días —apuntó Juan— entraron ya y mataron a una oveja".

Precisamente en esa ocasión el mastín que guarda la finca se enfrentó a los perros abandonados, que le pegaron una tremenda paliza.

"El animal —prosiguió el ganadero— tiene todavía bastantes dentelladas y está acobardado, de ahí que el martes no interviera".

Según Juan Horcajo, los perros o el perro —pues no se descarta que se trate de uno solo, pero de grandes dimensiones— "mataron por matar", ya que exclusivamente una oveja apareció "un poco comida".

Los animales aprovecharon la circunstancia de que la puerta de la nave que da acceso al corral se encontraba abierta, para poder acabar con sus presas.

### PUERTA ABIERTA

"Normalmente —señaló el vecino de Urueñas— dejamos esa puerta abierta, porque las ovejas prefieren estar al aire libre durante la noche".

Denunciados los hechos en



La mayoría de las cabezas de ganado eran lechales.

PEÑALOSA

el cuartel de la Guardia Civil de Sepúlveda, efectivos del puesto acudieron al lugar del suceso y dieron una vuelta por los alrededores, sin que los perros pudieran ser avistados.

### ANTECEDENTES

Un suceso de características muy similares al narrado aconteció, el pasado mes de octubre, en la localidad de Castrillo de Sepúlveda, distante en pocos kilómetros de Urueñas.

Entonces fueron cuatro o cinco ovejas, que se encontraban en un redil en el campo, las que murieron, aunque no se formuló ningún tipo de denuncia.

En ambos casos, sorprende la brutalidad con la que actuaron los perros, al no conformarse con matar aquellas cabezas que necesitaban para alimentarse, sino que clavaron sus colmillos en lechales que luego no se comieron.

## De guardia por la noche

J.M.

Desde el día de la matanza, los hermanos Horcajo se turnan de guardia cada noche.

Su intención, en principio, no es la de acabar con el perro o los perros vagabundos, si es que éstos se deciden a volver.

Más bien, intentan averiguar de qué tipo de animales se trata, para si es necesario dar luego alguna batida.

Ni Juan ni José Antonio disponen de arma de fuego alguna, en caso de que el encuentro se produzca.

De todas formas, las ovejas están, por el momento, a salvo. La puerta que comunica con los corrales permanec

ce cerrada, por lo que los perros no pueden llegar hasta el rebaño.

"No sabemos —señaló Juan— si regresarán".

La desaparición de las 95 cabezas de ganado les ha supuesto a los hermanos Horcajo unas importantes pérdidas económicas, ya que no tenían ningún tipo de seguro que cubriera esta clase de eventualidades.

Se han quedado prácticamente sin la quinta parte del rebaño, compuesto aproximadamente por unas 500 ovejas.

Los lechales estaban destinados a los hornos de asar de la comarca, principalmente de Sepúlveda.

## Bármanes segovianos en Portugal

A.S.

Profesionales de la hostelería segoviana estuvieron presentes el pasado fin de semana en Oporto en una confrontación hispano-lusa, en la que tomaron parte 26 representantes de cada país.

Los dos bármanes de Segovia tuvieron una destacada actuación, teniendo en cuenta que se trataba de su primera participación en un concurso en el extranjero.

Victorio Jiménez, del hotel Los Arcos, finalizó en el puesto 12, mientras que Víctor Arévalo,

de Disney Bar, terminó el 15, sobre un total de 52 participantes.

Los miembros del jurado, entre los que se encontraba el presidente de la A.B.E., Félix Garzón Cuevas, otorgaron el primer premio a uno de los representantes bilbaínos.

### IV MATANZA POPULAR

Con organización de la A.C. Peña El Clan, se desarrollará los próximos días 1 y 2 de febrero en la plaza de San Lorenzo la IV Matanza Popular del Cerdo.

"En nuestra Castilla,—señala José María Ruiz, en el programa de los actos— especialmente la matanza es un rito de tradición secular, que conjuga ciertamente la cultura sobre la cocina ancestral, con sus costumbres folclóricas y picaresca."

Los actos festivos comenzarán el sábado 1 de febrero a las 13.00 horas, con acompañamiento de dulzainas, tamboril y danzas; continuando el domingo 2 a partir de las 13.30.

Matancero de honor será este año la Ronda Segoviana.

### Corte de calles

Excmo. Ayuntamiento de Segovia.— Con motivo de la apertura de zanja para la instalación de tendido subterráneo, se comunica al público en general que, desde el próximo día 27 de enero se efectuarán cortes parciales al tráfico rodado en las calles Doctor Velasco y Puerta de Santiago, hasta la finalización de los trabajos.

Rogamos disculpen las molestias.

Segovia, 20 de enero de 1992.—EL ALCALDE



### DIPUTACION PROVINCIAL DE SEGOVIA

#### ANUNCIO DE CONTRATACION DIRECTA

OBJETO DEL CONTRATO: ENSANCHE Y MEJORA DE TRAZADO DE LA CTRA. N.º 43 DE ADRADOS A LAGUNA DE CONTRERAS —1.ª FASE— (KMS. 9,000 AL 13,000).

GARANTIA DEFINITIVA: 4 por ciento del importe de la adjudicación.

PLAZO Y LUGAR DE PRESENTACION DE PROPOSICIONES: Hasta el día 29 de enero inclusive, de 9 a 13 horas, en el Negociado de Contratación.

ANUNCIO EXTENSO: Publicado en el Boletín Oficial de la Provincia n.º 7 de 15 de enero de 1992.

Segovia, 17 de enero de 1992.— EL PRESIDENTE, Atilano Soto Rábanos. EL SECRETARIO GENERAL, Ramón Huerta Huerta.



El equipo de "Los Arcos" en Canarias.

## Haciendo patria en Canarias

A.S.

El restaurante "La Cocina de Segovia" del hotel "Los Arcos" ha celebrado, con gran éxito de crítica y público una semana gastronómica segoviana en el restaurante de El Corte Inglés en Las Palmas de Gran Canaria.

La carta ofrecida, que ha tenido gran aceptación entre el numeroso público que diariamente soportaba colas para poder degustar nuestra cocina, ha estado compuesta por nuestros clásico asados y resto de platos típicos junto con platos nuevos que sin renunciar a la cocina regional han sorprendido por su modernidad y presentación.

La embajada de "Los Arcos" ha estado compuesta por su director, Agustín López Bedoya; Tomás

Urrialde, como responsable de la carta y Marta Rueda, como relaciones públicas. En colaboración con el Patronato de Turismo, que ha suministrado importante material promocional de Segovia así como obsequios, se ha podido entregar a cada comensal un "dossier" turístico muy completo.

Es significativo destacar la gran cobertura realizada por los medios de comunicación locales, tanto de radio y prensa como de televisión a esta semana gastronómica segoviana, muy en especial Televisión Española, que ha realizado una entrevista y un reportaje sobre el acontecimiento y que ha pasado por su telediario regional dos días consecutivos.

## Necesario el uso de cadenas en todos los puertos

A.S.

Las bajas temperaturas que padeció Segovia durante la última noche, impidieron que la nieve cayera con mayor intensidad.

En Navacerrada se registraron hasta 12º bajo cero, mientras que en la capital, a las diez de la mañana, los termómetros marcaron 6º también bajo cero.

No obstante, en el momento de cerrar esta edición, era necesario el uso de cadenas en la CL-601, al llegar al puerto de Navacerrada; en la comarcal 604, a su paso por Cotos; en la SG-612, en el puerto de Navafría; y en los accesos a la estación invernal de la Pinilla.

Los servicios de la Junta y del MOPU tuvieron muchos problemas, a lo largo de la mañana, para tratar las zonas que aparecieron cubiertas de hielo.

### SEIS GRADOS BAJO CERO

La sal sólo funde con temperaturas superiores a los 6 grados bajo cero, por lo que, incluso, los trabajadores del MOPU debieron emplear una mezcla de sal y cloruro.

Las placas de hielo habituales de la cuesta de los Hoyos, Santa Lucía y Tejadilla desaparecieron a primera hora de la mañana, lo mismo las de la subida de Roda de Eresma.

Su director califica el trato a los alumnos de "indigno"

## Los alumnos de EPA denuncian la precaria situación de las instalaciones del centro

Alumnos del Centro de Educación Permanente de Adultos (EPA) han hecho público su malestar por la precaria situación de las instalaciones del centro, denunciando la "falta de sensibilidad" del Ministerio de Educación ante este problema. Por otra parte, el director del centro, Mariano Martín, califica de "indigno" el trato que reciben los alumnos por parte de las autoridades educativas.

M.GALINDO

La actividad del centro en la actualidad está parcialmente suspendida, debido a las obras y averías que viene padeciendo el mismo desde hace ya varias semanas. En este momento, los seiscientos alumnos con los que cuenta el EPA turman su asistencia a las clases con el objeto de no perder contacto con las actividades docentes del curso.

En la carta enviada a los medios de comunicación, los alumnos responsabilizan directamente al Ministerio de Educación de la difícil situación por la que atraviesa el centro. "Olvida el MEC —dice el escrito— que la mayoría de los que asistimos al centro somos trabajadores, amas de casa,



Rejas en las ventanas y una única salida son algunas de las "características" del centro.

PEÑALOSA

personas adultas que por diversas circunstancias no pudimos realizar unos estudios y el Ministerio nos ofrece unas aulas con columnas en medio, con olores permanentes, sin calefacción, con luz artificial inadecuada, sin salidas de emergencia..."

### TRATO INDIGNO

De igual modo, el director del centro, Mariano Martín, ha dirigido un escrito al director provincial de Educación, Juan Ma-

nuel Guzmán, en el que expone la actual problemática del EPA y solicita que se tomen las medidas oportunas para paliarla.

Mariano Martín no duda en calificar de "indigno" el trato que están sufriendo alumnos y profesores del centro, al tener que trabajar y estudiar en tales condiciones. "Queremos hacer una llamada de atención —dice el director en el escrito— a las autoridades competentes para que resuelvan de una vez por

todas el indigno trato que reciben nuestros alumnos, acogiendo en locales reducidísimos, con columnas "traidoras" plantadas en medio de la clase, con luz artificial permanentemente, con ventanas enrejadas cual cárcel, con una única salida al exterior... Esta situación ignominiosa queda acrecentada con los olores insanos e incomodidades que dan lugar a suspensiones como las de estos días.

## La revista de la FES recoge un informe sobre la situación de ALENA

A.S.

La revista "Segovia, empresa y sociedad", órgano informativo de la Federación Empresarial Segoviana (FES) recoge en su primer número del año entre uno de los asuntos más destacados un informe sobre la situación de la fábrica de aglomerados que la compañía ALENA instaló hace 18 años en la localidad segoviana de Cuéllar. En la información recogida en la revista se hace un resumen de la situación de esta empresa segoviana, que ha pasado por diferentes avatares hasta llegar a la actual situación, en al que la empresa Borden España reclama a Tableros Cega una deuda superior a los 130 millones de pesetas.

Otro de los contenidos informativos de la revista se refiere a las divergencias entre PP y PSOE en la interpretación de los presupuestos del Estado. En opinión del PP, según recoge la revista de la FES, son "discriminatorios y humillantes" considerándolos "una burla para Segovia". Por el contrario, el PSOE opina que el Gobierno no es insolidario y gasta en la provincia más de lo que recauda.

### POLIGONO DE HONTORIA

Por otra parte, en el número de enero de "Segovia, empre-

sa y sociedad" se recoge un extenso reportaje sobre la actual situación del polígono de Hontoria, en el cual se plantea la posibilidad de una ampliación por parte de las autoridades municipales.

En el reportaje se recogen unas manifestaciones del gerente de Gestur, Rafael Gil Montaner, que considera que el actual polígono "se ha quedado pequeño"; aludiendo igualmente a las dificultades que suscita una posible ampliación del polígono.

sobre la posible especulación que haya podido existir por la reventa de parcelas, la información señala que ha existido una evidente falta de control en este aspecto, que ha podido facilitar la especulación y la reventa de parcelas.

También la revista de la FES se hace eco de la marginación que Renfe está llevando a cabo en Segovia en cuanto a transporte y dotación de infraestructuras.

En esta información, se señala que Renfe está aislando a la provincia de la comunicación con el resto de España, indicando que debería invertir más en reparar los tramos en mal estado.



Los turistas tampoco pudieron entrar en el alcázar.

PEÑALOSA

## Siete grados bajo cero y Marlon Brando sigue sin aparecer...

AURELIO MARTIN

Por fin, el equipo de rodaje de "Cristóbal Colón, el descubrimiento" ha llegado hoy al alcázar segoviano que, por cierto, contra lo dicho por sus responsables está cerrado al público.

Un equipo de guardas de seguridad se encargan de cortar el paso de personas a los jardines de acceso, rodeados, como se sabe de una flamante verja.

A la hora de cerrar la edición,

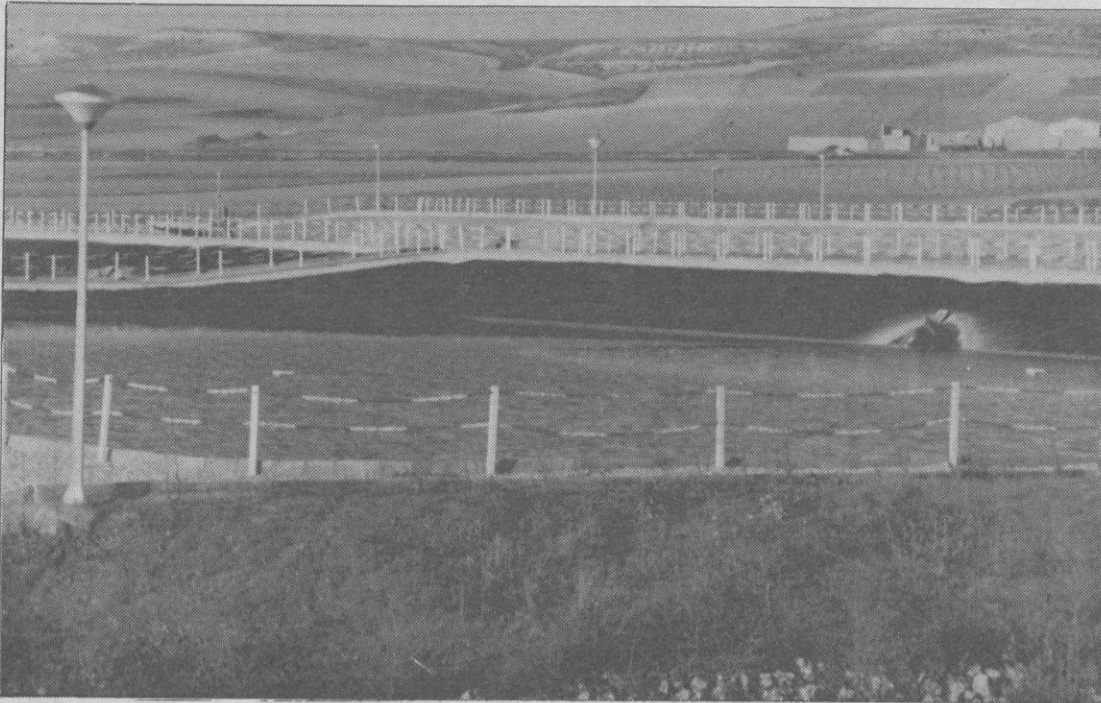
el mítico actor Marlon Brando, que encarna al inquisidor Torquemada, aún no había llegado, eso no quiere decir que no se le espere, aunque las reservas y el secretismo en torno a su figura se siguen manteniendo férreamente por los miembros de la productora.

Los periodistas que montan guardia cerca del alcázar están soportando temperaturas que, en algunos momentos alcanzan los

siete grados bajo cero, aunque al final sólo se pueda obtener una imagen de Brando en el coche si, en realidad, se incorpora esta tarde al rodaje.

Inicialmente, todo está preparado en la Sala de Reyes, incluso los "extras" para que empiece el rodaje. Tras aguantar horas de frío, muchos turistas y curiosos han desistido de ver a Brando, aunque sólo fuera desde el coche.

## CUELLAR



Depuradora de aguas residuales.

A.S.

También se opone al nuevo emplazamiento del Centro de Salud

## IU explica su postura contraria a la privatización del servicio de aguas

La agrupación local de IU ha publicado una hoja informativa en la que manifiesta la posición de la coalición en varios temas municipales. Entre ellos, destacan dos de especial interés en los que IU mantiene una

postura contraria al equipo de gobierno municipal: la privatización del servicio de abastecimiento y saneamiento del agua y la construcción del nuevo Centro de Salud.

A.S.

Por lo que respecta al tema del abastecimiento del agua potable y puesta en servicio de la depuradora de aguas residuales, cuya privatización fue aprobada por el pleno municipal celebrado a mediados de noviembre, IU manifiesta "que se opone a esta privatización por ser totalmente innecesaria y porque a la larga significaría un encarecimiento del servicio y grandes beneficios para una empresa ajena a Cuéllar. Nos oponemos también al proyecto de pliego de condiciones de la privatización por no ofrecer las garantías necesarias", dice IU.

La agrupación local de Izquierda Unida también se muestra contraria a la ubicación del nuevo Centro de Salud que será construido en pleno centro de Cuéllar en un solar, todavía indeterminado, próximo a la

Plaza Mayor. IU considera inadecuada esta localización por sus difíciles accesos y propone su construcción en la actual ubicación del centro, así como la celebración de un referéndum entre los usuarios para que decidan la localización del mismo.

La hoja informativa continúa manifestando la oposición y voto negativo que su representante en el Ayuntamiento, Guillermo Calonge, ha mantenido en temas puntuales como el sueldo del concejal de apoyo a la Alcaldía, la cancelación de contratos a algunos profesores y monitores de la Escuela Taller, la subida del 13% de la contribución urbana y la prórroga por un año más del arrendamiento de la plaza de toros a la empresa "Ruedos Castilla S.A."

### PLAZA DE TOROS

Referido a la prórroga del

arrendamiento de la plaza de toros y a la organización de los encierros, aprobada por mayoría en el pleno de noviembre, IU estima irrelevantes las cien mil pesetas al año de alquiler de la plaza y que "el arrendamiento debería haber salido a concurso en 1992 al cumplirse el plazo estipulado de cuatro años para poder así escoger las ofertas más beneficiosas para el municipio presentadas por varias empresas".

Para IU, los objetivos más importantes a conseguir para una mejora de los servicios y la calidad de vida en Cuéllar son: facilitar suelo industrial, construir un nuevo basurero no contaminante, acelerar la realización de la carretera de circunvalación, promover un parque infantil y nuevos usos de instalaciones municipales para ayudar a empresas y asociaciones de interés público.

### ESCARABAJOSA DE CABEZAS

## Nueva directiva de la Asociación de Consumidores

PEDRO MERINO

En junta General celebrada al efecto, ha cesado la Junta Directiva de la Asociación de Consumidores y Usuarios, cumplido el tiempo de vigencia establecido. La Junta estaba compuesta por Teresa Merino Bernebé como presidenta, Isabel Blanco Pintado, vicepresidenta, Rosa de Pablos Rubio, tesorera, Teresa Manso Pastor, secretaria y Encarnación Arandilla Matute vocal, que han sido relevadas por las elegidas en votación que según el número de votos obtenidos dio el siguiente resultado: Juana Martín Bernabé, M.<sup>a</sup> Car-

men Rubio Salort, Esther Pascual García, Piedad Gil Herranz y María Gómez Guedan.

### LAS CIGÜEÑAS

Adelantándose a la fecha que la tradición popular las atribuye, (para San Blas la cigüeña verás) hace ya unos días que éstas aves hicieron acto de presencia en la torre de la iglesia. Como siempre, durante su estancia entre nosotros, llamarán nuestra atención, en ocasiones al contemplar sus vertiginosos vuelos y en otros al escuchar su singular croar.

### SANTA MARIA LA REAL DE NIEVA

## Charla-coloquio sobre el agro segoviano

MEDIA LUNA

Tuvo lugar en el Centro Familiar de la Caja de Segovia una charla-coloquio sobre "Repercusiones de la CEE en el agro segoviano". El acto fue organizado por la Asociación Cultural Santa María 92-VI Centenario atendiendo al medio rural en que está inserta y no queriendo olvidar los problemas que la afectan.

Habló Angel Ballesterio Díez, director provincial del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación, haciendo una serie de reflexiones y señalando la

problemática en el sector agrícola-ganadero, así como las líneas y las directrices de la CEE.

Se tocaron temas como los cereales, girasol, vacuno de leche y porcino. Los últimos acuerdos de la CEE se refieren a pagar conforme a lo que producimos, ayudas estructurales y respeto al medio ambiente.

Una vez terminada la intervención de Angel Ballesterio hubo un coloquio interesante con el nutrido público, en el que se dejó patente la enorme preocupación y problemática que afecta al sector, al igual que esa esperanza en el futuro.

## SAN ILDEFONSO

## El Ayuntamiento quiere dotar al municipio de escudo heráldico

JUAN CARLOS MARTIN RAMIREZ

El Ayuntamiento de esta villa está estudiando la conveniencia de adoptar un escudo heráldico municipal, según un reciente acuerdo del grupo de gobierno local por el que se contratan los servicios de la agencia "Borbone" de Segovia.

El municipio de San Ildefonso-La Granja se constituyó por el Real Decreto de 4 de septiembre de 1809, firmado por José Bonaparte, según referencia de un escrito del Patrimonio Real sobre un territorio en el que, como señala el acuerdo de la sesión municipal de 19 de julio de 1865, "el administrador nombrado por los reyes tenía autoridad ilimitada e independiente en cuanto a sus atribuciones administrativas, judicial y económica, pero circunscritas al casco del pueblo de La Granja, y a los lugares de Valsaín y Riofrío".

En cuanto a su término jurisdiccional, se fijó por Real Orden de 22 de septiembre de 1769 y comprendía todo el recinto murado de San Ildefonso, el sitio de Valsaín, la Casa de Vacas y la del Nuevo Pulimento de Espejos.

Además, en palabras de Castellarnau, "abrazaba una zona de terreno limitada por una línea que desde el puente de Valsaín seguía el camino de la Cruz del Carretero, pasaba por el cebo de la Pata de la Vaca, terminando en la esquina de la tapia de San

Ildefonso más próxima a la fuente de La Plata. Desde allí seguía toda la tapia de los Jardines hasta su ángulo oriental, y después una línea recta hasta la Casa del Nuevo Pulimento, donde cortaba al río Cambrones, cuya margen servía de límite hasta su desembocadura en el Eresma, y luego la del río Valsaín, remontando su corriente hasta el puente que sirvió de punto de partida".

Pero fue el regente del reino, mediante un Decreto firmado en 1873 quien dio a San Ildefonso su actual término municipal, sumando a los anteriores todos los que correspondían al Real Patrimonio, y encerrando dentro de su perímetro los pinares de Valsaín y Riofrío con sus matas robledales.

Actualmente, el término municipal de San Ildefonso-La Granja se divide en cinco entidades de población definidas por conjuntos de edificios diferenciados, y, que son: el casco histórico, delimitado por la antigua "muralla" de La Granja, y en el que se incluyen el Palacio y Jardines Reales; los "Aljares" de La Granja, donde se engloban los barrios externos a la antigua muralla; los lugares de Valsaín y La Pradera de Navalhorno, que forman una agrupación concentrada de varios núcleos, constituyendo en el aspecto histórico-administrativo dos entidades de población con el respectivo nombre; y, finalmente, el Parque y Palacio de Riofrío.

## Fiesta de San Ildefonso

J.C.M.R.

Con la representación de la comedia teatral "La tía de Carlos" en el centro "Canónigos" de La Granja de San Ildefonso, finalizaron ayer los actos que en honor de San Ildefonso, patrono del Real Sitio, fueron organizados por la Comisión de Fiestas del Ayuntamiento en colaboración con las asociaciones cultu-

ral y de cazadores, grupo local de dulzafneros, parroquia y Real Hermandad.

Los actos, que estuvieron presididos por el intenso frío que hizo durante toda la jornada, contaron, además de una misa central en honor del santo, con un campeonato de mus y una comparsa de gigantes y cabezudos, a los que se sumó una competición de tiro al plato.

## Viajes a la CE de jóvenes segovianos

A.S.

La agencia española del programa "La juventud con España", del Instituto de la Juventud, ofrece a través del Servicio Territorial de Cultura de la Junta de Castilla y León un "programa de visitas de estudio de corta duración", dirigido a jóvenes segovianos entre 18 y 26 años.

El programa de visitas, con una duración media de una semana, se desarrollará del 1 de abril al 30 de junio de este año en países de la CEE.

Los interesados deberán presentar sus solicitudes (en impreso oficial) en el Servicio Territorial de Cultura de la Junta.

Según ASAJA

## Los beneficios de ayuda a la sequía llegarán a 4.000 explotaciones

Valladolid. (Ical).— La Asociación Agraria Jóvenes Agricultores (ASAJA) de Castilla y León afirma a través de un comunicado que las ayudas de la Junta a explotaciones perjudicadas por las condiciones climáticas en 1991 beneficiarán a unas 4.000 explotaciones, y que aunque lleguen tarde paliarán parte de las pérdidas producidas por la sequía.

ASAJA manifiesta que la entrada en vigor de la Orden de 2 de enero de 1992 no supone una fuente importante de financiación del sector, pero sí que es un instrumento válido para dar entrada en el sector de 4.000 millones de pesetas, al subvencionar la Junta en 5 puntos el interés bancario, con una cuantía total de subvención de 200 millones.

Esta organización agraria considera que a pesar de este gesto de la Junta, serían necesarios varios miles de millones de subvención para que en lugar de 4.000 la cantidad se viese multiplicada por diez. ASAJA cree que éste sería el mínimo necesario para que el sector agrícola y ganadero regional pudiera hacer frente a su "profunda" reestructuración, después de atravesar un año donde las pérdidas superaron los 50.000 millones de pesetas.

Pide que Bécquer explique en las Cortes su contenido exacto

## IU critica el acuerdo Junta-Gobierno de infraestructuras compensatorias

Izquierda Unida de Castilla y León criticó ayer en Valladolid los acuerdos firmados el pasado lunes en el Consejo de Política Fiscal y Financiera sobre el nuevo sistema de financiación autonómica porque la región "sale perjudicada en términos relativos, con independencia de las cifras absolutas que se han hecho públicas".

Valladolid. (Ical).— Esta formación solicita una comparecencia del consejero de Economía, Fernando Bécker, en las Cortes regionales para explicar el desarrollo de las negociaciones y el contenido exacto de los acuerdos. Los responsables de IU consideran mínimo el cambio del sistema de financiación de las comunidades autónomas y señalan que la nueva configuración "no contribuye a la estabilidad en las relaciones financieras y, por tanto, no se evitará el afloramiento de conflictos".

Izquierda Unida recuerda que ha mostrado desde hace tiempo su oposición al establecimiento de negociaciones de carácter compensatorio sobre mejora de infraestructuras viarias, "ya que no compensa el carácter sustancial de una negociación que imprima un giro profundo a la política de financiación autonómica".



IU dice que las autopistas de peaje suponen una nueva carga. A.S.

### NO TAN POSITIVO

La coalición de izquierdas considera que el acuerdo suscrito por la Junta y el Gobierno central no es tan positivo como se ha querido dar a entender desde el Ejecutivo regional, ya que las compensaciones en infraestructuras priman los accesos de Galicia y Asturias más que los propios de Castilla y León.

En cuanto a la autovía Burgos-León, IU señala la dificultad de cuantificar esa compensación ya que aún se desconoce el trazado definitivo de la carretera.

Además critica a la Junta por comprometerse a aportar el 80 por ciento del coste de construcción de "una vía que es competencia de la Administración central y que ya estaba sugerida en los planes del MOPU en la época del ministro Sáenz de Cosculluela".

Izquierda Unida también critica la construcción de autopistas de peaje en los tramos Astorga-León y León-Benavente, que "se añaden a la ya existente de Campomanes (Asturias) a León y supone una nueva carga para los ciudadanos de esta Comunidad".

## La Consejería de Cultura invertirá 21 millones en Fitur'92

Valladolid. (Ical).—El consejero de Cultura y Turismo de la Junta, Emilio Zapatero, anunció ayer que el pabellón de Castilla y León en la edición 1992 de la Feria Internacional de Turismo (FITUR) contará con un presupuesto de 21 millones de pesetas. La muestra tendrá lugar en el IFEMA de Madrid desde el 28 de enero hasta el 2 de febrero.

Zapatero manifestó su intención de convertir todos los organismos turísticos regionales en un "instrumento positivo" que acerque los múltiples aspectos de Castilla y León "a todos los lugares", con el consiguiente reto de coordinación y esfuerzo.

El presupuesto del stand regional en FITUR '92 se divide en 18 millones para la construcción de las instalaciones y 3 para la campaña publicitaria.

El proyecto ha sido creado por la empresa SM2, y cuenta con una superficie de 1.000 metros cuadrados en una sola planta, con un área para los nueve stands de las diputaciones y otra zona de "negocios".

El director general de Turismo, José Pablo Redondo Laguerre, reconoció que las diputaciones de Avila, Palencia y León mantendrán su propio stand, en otra parte de la FITUR, hecho que consideró "poco satisfactorio para la imagen que queremos dar desde la Junta".

## Absueltos los policías locales de Avila acusados por injurias

Avila. (Ical).— Los diez policías locales de Avila que fueron acusados de injurias y revelación de secretos por José Antonio Familiar fueron absueltos ayer por el Juzgado de lo Penal de dicha ciudad al considerar, según lo expuesto en los fundamentos de la sentencia, que "no hubo delito alguno en el comportamiento de los querrelados, ya que las frases vertidas en sus escritos publicados en "Diario de Avila" fueron pronunciadas con voluntad de crítica y de defensa, pero sin ánimo de injuriar".

La querrela fue promovida por José Antonio Familiar por presunto delito de injurias vertidas en unos escritos publicados en la sección Cartas al Director de "Diario de Avila". En el juicio, que duró tres días, testificaron más de treinta policías locales, el anterior alcalde de la ciudad, Antonio Encinar, y el director del periódico, José Manuel Serrano, además del querrelante y su esposa. La acusación particular mantuvo la petición de penas de dos años de destierro y 800.000 pesetas de multa.

Esta fórmula se extenderá a toda la región

## Crédito especial del BBV para los empresarios de Soria

Soria. (Ical).— El presidente de la Cámara de Comercio de Soria, José Mateo Lorenzo, y el director regional de Castilla y León del Banco Bilbao Vizcaya (BBV), Valerio Durán Palacios, firmaron ayer un convenio de colaboración mediante el cual el BBV destinará una línea de crédito de 1.000 millones de pesetas para financiar a las Pequeñas y Medianas Empresas (Pymes) de esta provincia.

Esta iniciativa se pone en marcha por primera vez en la

Comunidad y se extenderá próximamente a las provincias de Burgos, Valladolid y Salamanca y ya fue anunciada tras la reunión mantenida el pasado año en Valladolid por el Consejo de Administración del BBV.

El acuerdo de la Cámara de Comercio de Soria y el BBV habilita una partida de 1.000 millones de pesetas, que estará a disposición de los aproximadamente 7.200 empresarios y comerciantes censados en la provincia.

A la movilización se sumaron otros sectores laborales y los estudiantes

## Más de 5.000 mineros secundaron la jornada de paro general en El Bierzo

León. (Ical).— Más de 5.000 trabajadores de todas las cuencas mineras de la comarca leonesa del Bierzo, en el límite con Galicia, secundaron ayer la jornada de paro general convocada por las centrales sindicales en protesta por la reconversión del sector que ha supuesto ya la pérdida de más de 2.000 empleos en la zona.

La jornada de paro, a la que se sumaron también otros sectores laborales y los estudiantes de la cuenca minera de Fabero, se desarrolló sin incidentes.

El paro fue seguido de forma total en las cuencas mineras de la comarca y se registraron concentraciones en Ponferrada, Bembibre, Fabero y Torre del Bierzo.

En algunas localidades los manifestantes cortaron el tráfico, aunque las fuerzas de orden público no llegaron a intervenir. La mayor concentración se produjo en Ponferrada, a la que asistieron más de mil personas, entre las que se encontraban trabajadores de la empresa EXMINESA, que solicitaban la continuidad de sus puestos de trabajo e igualdad de trato para la minería metálica.

Los concentrados permanecieron cerca de una hora en la céntrica plaza de Julio Lazúrte-

gui, y desde allí una parte de los reunidos, desoyendo a los dirigentes de los sindicatos convocantes, se dirigió a la sede de la Junta de Castilla y León, para protestar por la inhibición del Gobierno regional en la crisis minera.

### CORTES DE TRAFICO

También se produjeron cortes de tráfico en la N-VI (Madrid-La Coruña) a su paso por Ponferrada, protagonizados por grupos aislados de manifestantes. Estos actos motivaron fuertes enfrentamientos verbales entre los responsables mineros de UGT y de CC.OO., ya que en la convocatoria no se recogían estas medidas.

La movilización fue valorada positivamente por partidos políticos y ayuntamientos mineros de la comarca, que han pedido repetidas veces a las administraciones públicas una solución a los problemas del sector minero. La comarca del Bierzo goza desde el pasado año de un estatuto especial de comarcalización concedido por las Cortes de Castilla y León.

### UN PRIMER PASO

El secretario comarcal de UGT, Eumenio Fernández Mouteira, manifestó que la jornada de paro "es un primer

paso con el que pretendemos abrir una ronda de reuniones con todos las administraciones públicas local, provincial y regional, para que defiendan ante el Gobierno central nuestras peticiones sobre reindustrialización de la comarca berciana".

### Encierro

El presidente del Partido del Bierzo y segundo teniente de alcalde del Ayuntamiento de Ponferrada, Tarsicio Carballo Gallardo, se encerró ayer sobre las seis de la tarde en el salón de sesiones de Casa Consistorial acompañado de miembros de su partido.

Con esta medida, Tarsicio Carballo pretende protestar por la crisis que padece la minería berciana. Carballo Gallardo advirtió que únicamente depondrá su actitud en el caso de que las administraciones implicadas garanticen las inversiones necesarias para la reindustrialización del Bierzo y que mantendrá el encierro "todo el tiempo que sea necesario".

Según los funcionarios, sin ampliación de plantilla

## El número de internos de la cárcel de Burgos se duplicó por dos en sólo seis meses

Burgos. (Ical).— El funcionario encargado de talleres el pasado día 16, fecha en que se produjo la última fuga de presos en el centro penitenciario de Burgos, y a quien el Ministerio de Justicia responsabiliza de no cerrar las puertas que separan las dependencias fabriles del patio, ha explicado a Ical que "hizo lo que creía que tenía que hacer, ya que ni se puede paralizar la vida de la cárcel porque el personal sea insuficiente, ni tampoco podemos multiplicarnos".

Por su parte, fuentes sindicales han asegurado que desde el verano de 1991 casi se ha duplicado el número de internos en la cárcel de Burgos, que ha pasado de 320 a 600, con el agravante de que han llegado también 18 FIES (Fichero de Internos de Especial Seguimiento), que requieren una atención especial.

Apuntan también que el número de funcionarios, no ha variado desde el pasado mes de julio.

En esta situación, y no en otra, en opinión de los sindicatos, podría estar la causa de que

las fugas sean ahora más fáciles que hace seis meses.

Esta circunstancia obliga también a que un solo funcionario tenga que vigilar el trabajo de hasta cien reclusos en los talleres, los cuales cuentan con 14 tijeras, rotaflex y todo tipo de herramientas metálicas.

En concreto el día de la última fuga, ha manifestado el funcionario de vigilancia en talleres, trabajaba él sólo en una labor que habitualmente es de dos personas. Su compañero tenía un permiso especial y no fue suplido. "Tampoco es la primera vez que lo hace uno solo —indica—, porque el otro es requerido para otras labores". También a esa hora se produjo un incidente en el departamento celular —en el que están los FIES—, lo que supuso movimiento de vigilantes hacia ese lugar.

El funcionario afirma que tuvo que controlar la salida al patio desde talleres de 86 internos, lo que obliga a pasar por cinco puertas. "Si estoy yo solo, difícilmente puedo estar pendiente de que no haya incidentes".

Suspendido diez días el Juicio de la Construcción

## El fiscal rechazó el informe que niega los beneficios irregulares de Méndez Pozo

La vista oral del Juicio de la Construcción quedó suspendida a partir de ayer por un periodo de diez días, una vez concluida la fase pericial. En la sesión de ayer, el fiscal, José Antonio Sánchez, cuestionó el informe de los peritos de la defensa en el que se intenta demostrar que el constructor Méndez Pozo no fue el principal beneficiario de las modificaciones del Plan General de Ordenación Urbana (PGOU) de Burgos.

Burgos. (Ical).— Sánchez rechazó el argumento de estos peritos según el cual se había producido un incremento generalizado de la edificabilidad en Burgos con las modificaciones introducidas en el plan y señaló, al respecto, que de las 88 áreas de actuación contempladas 47 incrementan su edificabilidad y 41 quedan igual. Asimismo, consideró que el incremento de edificabilidad en estas áreas no se debía a las alegaciones que se presentaron al PGOU, como mantenían los peritos de la defensa, porque el propio Ayuntamiento había introducido muchas modificaciones y algunas alegaciones eran también modificaciones encubiertas del plan.

Pedro del Barrio, portavoz de los peritos de la defensa, argumentó por su parte, que aunque no se hubiera increme-

tado la edificabilidad en todas las áreas de actuación, podía hablarse de un aumento generalizado teniendo en cuenta que en algunos casos éste se ha producido para compensar beneficios y cargas.

"No se dan situaciones privilegiadas sino justamente compensadas", manifestó Del Barrio.

Los peritos de la defensa reiteraron sus descalificaciones al contrainforme elaborado por el Colegio de Arquitectos cuyos parámetros de partida consideraron inadecuados.

Tras la sesión de ayer la vista oral ha quedado suspendida hasta el próximo 3 de febrero, fecha en que se reanudará con la lectura de informes y documentos que presenten los letrados de la defensa y de la acusación.

## Habrán encierros si la Junta no cumple con la homologación del personal laboral

Valladolid. (Ical).— El comité intercentros de la Junta ha denunciado el incumplimiento del acuerdo firmado entre sindicatos y la Administración regional en mayo del año pasado sobre homologación entre el personal laboral y funcionarios y ha presentado una plataforma sindical conjunta en los mismos términos para conseguir la homologación total de ambos colectivos en 1993, lo que supondría un coste de 600 millones de pesetas.

Las centrales sindicales UGT, CSI-CSIF y CC.OO. han anunciado su intención de iniciar un encierro indefinido si el próximo día 28 no reciben una respuesta positiva de los responsables del Ejecutivo regional. Asimismo, se realizarán encierros en los comités de empresa de la Junta en todas las provincias de la Comunidad.

### PROMESA ELECTORAL

Los sindicatos han manifestado que no entienden por qué los mismos interlocutores de la Junta con los que llegaron a un acuerdo en mayo del año pasado, justo antes de las elecciones, se niegan a cumplirlo ahora, según manifestó el presidente del comité intercentros y portavoz de UGT, Nicolás Sanz Monjas.

## Bancos y cajas de la región reúnen depósitos por 1,5 billones

León. (Ical).— Las entidades de ahorro de Castilla y León elevaron sus recursos ajenos a cerca de un billón y medio de pesetas —1.465.000 millones— al término de 1991, lo que supone un crecimiento del 10,92 por ciento respecto al año anterior.

Los recursos totales de la banca en Castilla y León se elevaban a 2,6 billones de pesetas en 1990, sin contar el sector público.

La distribución concedía 1,19 billones de pesetas a las entidades de ahorro, según el "Diario de León", mientras que 1,31 billones correspondían a la banca privada y 116.000 millones de pesetas a las cooperativas de crédito.

Comenzaron los II Encuentros Medioambientales de Castilla y León

## Pedro Llorente: "La Ley sobre Cubierta Forestal beneficiará a los agricultores"

—Victor Iriarte.

Ávila. (Ical).— El director general del Medio Natural, Pedro Llorente, afirmó ayer en Ávila que la Ley de Fomento de la Cubierta Forestal que la Junta aprobará antes del verano permitirá que en toda la Comunidad Autónoma se obtengan beneficios del monte, ya que se regularán subvenciones y primas a los habitantes del mundo rural que mantengan los bosques libres de los incendios forestales.

Llorente, que expuso la política forestal de la Junta en el marco de los II Encuentros medioambientales de Castilla y León, consideró "justo" que los agricultores reciban ayudas públicas del Gobierno regional

"porque la conservación del monte beneficia a toda la sociedad".

La partida presupuestaria que prevé la ley, cuyo objetivo principal es evitar los incendios provocados, habituales en las provincias del oeste de la región, podría verse incrementada con aportaciones del Gobierno central, la Comunidad Europea y la partida que se detraiga de la extinción de los fuegos, cuyo presupuesto de este año supera los 2.000 millones de pesetas, aseguró Llorente.

El director general prometió que el próximo mes de febrero la Junta publicará el decreto que regula el adelanto de rentas a los agricultores que cultiven



Pedro Llorente. PEÑALOSA

chopos para producción maderera, que recibirán un 15 por ciento del rendimiento esperado de la tala cada tres años y el 40 por ciento restante en el momento de la tala.

## TELEGRAMAS REGIONALES

REGION MARGINADA.— La Asociación de Empresarios de la Construcción, Obras Públicas y Urbanismo (AESCON) de Salamanca ha denunciado que Castilla y León se encuentra "marginada" respecto al resto del país por el estado de la red viaria, que "entorpece la salida de nuestros productos, dificulta enormemente las comunicaciones y hace que cada año disminuya la inversión pública".

SALTO DE CABRA.— El gobernador civil de Zamora prohibirá la celebración del denominado "salto de la cabra", tradición de las fiestas patronales de la localidad de Manganeses de la Polvorosa, programado este año para el próximo día 25. En el "salto de la cabra" el animal es arrojado desde la torre de la iglesia de San Vicente para caer en una lona.

COMPARECENCIA DEL CONSEJERO DE SANIDAD.—El grupo parlamentario de CDS en las Cortes regionales ha solicitado la comparecencia del consejero de Sanidad y Bienestar Social, José Manuel Fernández Santiago, para que explique las razones de la subida de los precios de determinados centros de servicios sociales como son las guarderías, los clubes de ancianos y el centro "Virgen del Yermo" de Zamora para disminuidos psíquicos.

### Recreativos Cantimpalos, S.L.

(Anuncio de disolución y liquidación)

A los efectos legales establecidos, se hace público que la Junta general extraordinaria y universal de esta Sociedad en su reunión del día 30 de diciembre de 1991, acordó la disolución y liquidación de la Compañía, aprobando el siguiente Balance de liquidación:

#### ACTIVO

Inmovilizado material ..... 582.200 ptas.  
TOTAL ACTIVO NETO ..... 582.200 ptas.

#### PASIVO

Capital y reservas ..... 582.200 ptas.  
TOTAL PASIVO NETO ..... 582.200 ptas.

En Segovia a nueve de enero de 1992.

EL LIQUIDADOR  
Fdo.: José M.ª Tapia Valero

### LA EMPRESA ELECTRICA SERVILIANO GARCIA, S.A.

Comunica a sus abonados de Samboal, Narros de Cuéllar, Chatún, Chañe, Fresneda de Cuéllar, Gomez-serracín, Remondo, Villaverde de Iscar y Fuente el Olmo de Iscar, que con motivo de los trabajos a realizar en sus instalaciones de alta tensión, suspenderá el suministro de energía eléctrica el domingo día 26 de enero, desde las 9 horas hasta las 12 horas de la mañana, entendiéndose que tan pronto finalicen dichos trabajos, se restablecerá el suministro.

Igualmente, esta suspensión afectará a los transformadores particulares ubicados en esas zonas.



# Ven a vivirlo a tu aire.



## ACERCATE A TU CONCESIONARIO RENAULT.

Descubre la nueva serie especial Renault 19 Wind.

Con el equipamiento\* más completo que puedas imaginar y la más amplia gama de una serie especial. Para que puedas elegir versiones de 3,4 y 5 puertas y motorizaciones que van desde los 65 CV. diesel hasta los 107 CV. gasolina inyección.

Ven a tu concesionario Renault más próximo y te informaremos de las ofertas que están a tu alcance. Ofertas especialmente pensadas para ti. Para que lo disfrutes a tu aire.

Acércate y vívelo.

ELINTAS


## NUEVO RENAULT 19

# WIND

SERIE ESPECIAL

\*Según versiones.

RENAULT  
EL PLACER  
DE VIVIRLOS



Más de 2.000 instalaciones RENAULT a tu servicio. Tu Renault con Renault Financiación. Renault recomienda lubricantes elf

La nota ministerial dice que los impactos se produjeron a 1.200 metros del portaaviones

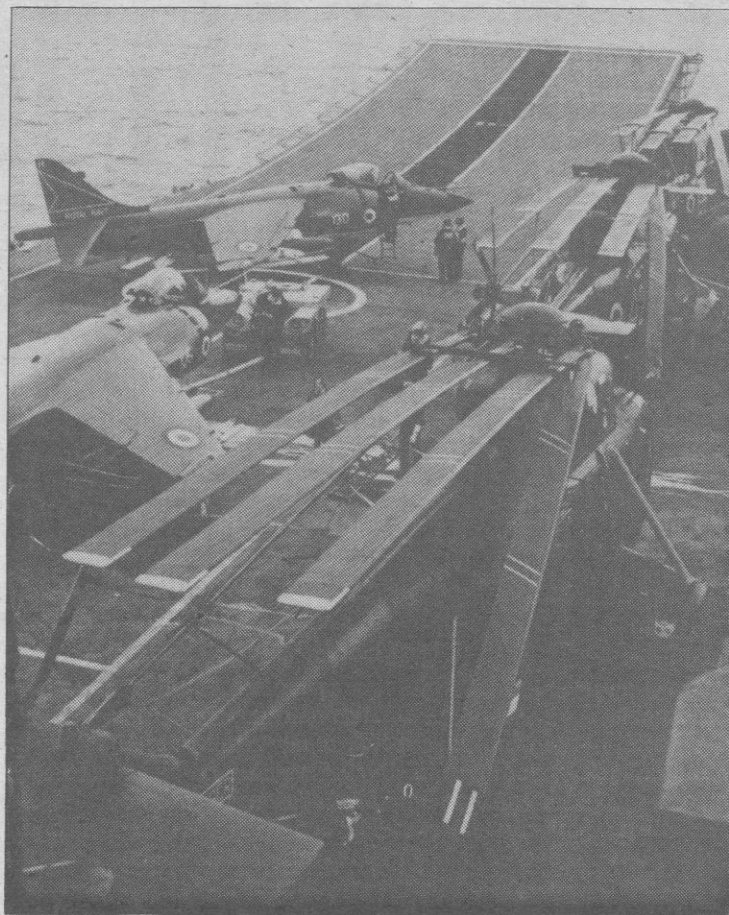
## Defensa asegura que el Rey no corrió peligro en las maniobras de Canarias

**El Rey Juan Carlos no corrió ningún peligro durante las maniobras con fuego real realizadas en Canarias en las que fue hundido el destructor "Churruca" y que presenció desde el portaaviones "Príncipe de Asturias", informó ayer Defensa.**

Madrid (Efe).—El Ministerio hizo pública una nota en la que "desmiente rotundamente" las informaciones aparecidas en algunos medios de comunicación, en las que se afirma que un avión F18 dejó caer una bomba de una tonelada cerca del portaaviones en el que estaba el Monarca, que fue sacudido por la explosión.

En la nota, Defensa sostiene que "ningún impacto se produjo a menos de un kilómetro del portaaviones "Príncipe de Asturias", respetándose continuamente la distancia marcada por la línea de seguridad" de forma que, "en ningún momento el portaaviones se vio sacudido por explosión alguna". "El impacto al que parecen referirse algunos medios de comunicación se produjo a unos 1.200 metros del portaaviones—manteniendo los márgenes de seguridad— a petición y bajo la dirección del Centro de Mando y Control del "Príncipe de Asturias", precisa Defensa.

El Ministerio añade que esto se hizo así "cada vez que, ya hundido el destructor "Churruca", se adjudicaron nuevos blancos" para los F18, "aprovechando en este caso específico la asignación de una zona en torno a los 1.200 metros para observar mejor los impactos". Defensa subraya que "los aviones F18 del



El Rey presenció las maniobras desde el "Príncipe de Asturias".

Ejército del Aire que tomaron parte en las operaciones emplearon armamento de alta precisión con errores máximos medidos en metros y en el transcurso de las mismas no se produjo ningún error material o humano".

"Los pilotos de estos aviones tuvieron siempre a la vista el portaaviones y en ningún momento se aproximaron al mismo por debajo de la distancia de 1,5 millas náuticas (dos kilómetros 778 metros)", prosigue el comunicado.

Concluye la nota diciendo que "en este ejercicio primó por encima de todo la seguridad, sien-

do los objetivos de los impactos elegidos cuidadosamente y los lanzamientos controlados tanto visual como instrumentalmente".

Diversos grupos de la oposición parlamentaria anunciaron ayer la presentación de preguntas al Gobierno para que explique el desarrollo de estas maniobras militares, celebradas en Canarias el pasado 12 de diciembre bajo el nombre "Sinkex-91".

Fuentes de la Casa del Rey, por su parte, se remitieron a la nota de Defensa al ser preguntadas por Efe sobre lo sucedido durante los ejercicios.

## Cuevas criticó la publicación de las empresas presuntamente relacionadas con el fraude fiscal

Madrid (Efe).—El presidente de la CEOE, Jose María Cuevas, ha enviado una carta al presidente del Consejo General del Poder Judicial (CGPJ), Pascual Sala, en la que le traslada la preocupación empresarial por la publicación de las empresas presuntamente implicadas en la compra de facturas falsas.

Esta preocupación se manifiesta "tanto por lo que afecta negativamente a la imagen de las empresas como por las sospechas fundadas de que ha habido apresuramiento o ligereza a la hora de publicar la lista de las 660 empresas aludidas". Cuevas expresa sus dudas respecto del rigor de esa lista y de la oportunidad de su publicación, tras el levantamiento del secreto sumarial, por la cadena de reacciones y desmentidos que ha provocado, y solícita del CGPJ medidas para esclarecer la confusión creada y "restituir cuanto antes a las empresas injustamente afectadas la imagen de limpieza y seriedad a la que tienen derecho".

El presidente de la patronal señala en su carta que el ordenamiento jurídico protege los derechos de personas físicas e instituciones, "consciente de que la mera implicación en un proceso penal, aunque luego se resuelva favorablemente para el encausado, suele tener efectos muy perniciosos sobre la propia imagen y la consideración social de los implicados".

Añade como ejemplo que los medios de comunicación, algunos de los cuales han sido afectados en este caso, "están obligados a respetar la reserva de la identidad de los detenidos, aludiendo a ellos solamente por sus iniciales y colocando siempre la palabra 'presunto' antes de cualquier imputación". Por ello, indica la carta, en la CEOE ha causado tanta preocupación como sorprende la publicación, "con todo lujo de datos, de los nombres de 660 empresas, muchas de las cuales es razonable pensar que no se han hecho acreedoras al descrédito que esa publicación supone".

## La Policía identificó a un miembro de Izquierda Unida en 20 minutos y sin molestias

Madrid (Efe).—El Ministerio del Interior asegura en una respuesta parlamentaria a la que ha tenido acceso Efe que el pasado mes de noviembre identificó en veinte minutos y apenas sin molestias a una persona indocumentada que resultó ser un dirigente de Izquierda Unida en Sevilla.

El departamento que dirige José Luis Corcuera ha respondido así a una pregunta formulada por el portavoz de IU en el Congreso de los Diputados, Nicolás Sartorius, quien se había

interesado por las razones de la detención de Juan Mariano Camarillo, coordinador del área local de juventud de la coalición en la capital hispalense.

Interior asegura que las circunstancias que concurren en este caso, al no llevar Juan Mariano Camarillo "ningún tipo de documentación que lo acreditara y no ir acompañado de ninguna persona, obligaron a los policías a proceder a su identificación, lo cual se produjo sin excesivas molestias y en un tiempo de veinte minutos".

## La Bolsa de Madrid

### LIGERA REACCION

El índice general provisional de la Bolsa de Madrid subió al mediodía de hoy 0,15 y quedó situado en 251,51 puntos.

El mercado madrileño de valores marcó una ligera reacción que apuntó su tendencia al alza. Se observaron avances de cierta consideración en los grupos de Construcción, Comunicaciones, Petróleo-Químicas y, en mínima proporción, en el Eléctrico. El resto de los sectores perdieron en pequeña cuantía, salvo el de Inversión que acusó un fuerte retroceso.

Por todo ello, la sesión resultó tanto indecisa como irregular.

Las diferencias por grupos de valores que permanecen en el mercado tradicional son las siguientes:

En Metálicas Básicas, Aforasa baja 2.

En Automóviles, Fasa baja 5 y Santana sube 4.

En Construcción de Maquinaria, Interclisa sube 10 y Cesel 13.

En Comercio, Tabacos de Filipinas baja 3,50 y Campsa sube 1.

En Alimentación, Aceprosa sube 3, Bodegas baja 5 y Cervecera 3. En Construcción, Laín baja 3.

En Comunicaciones, Antena 3 hace posición papel a 1.460.

En Autopistas, Estacionamientos Urbanos sube 4 e Iberpistas 1.

En Bancos, BNP sube 5 y Simeón baja 2.

Los valores no reseñados repiten cambio.

## Las comunidades autónomas iniciaron 1992 con una deuda de 1,19 billones de pesetas

Madrid (Efe).—El endeudamiento de las 17 comunidades autónomas españolas era de 1,19 billones de pesetas al iniciarse 1992, según se desprende de los datos aportados por los distintos gobiernos regionales, referidos al cierre del último ejercicio.

Por comunidades, destaca la deuda acumulada por la Generalitat catalana, que con 234.924 millones de pesetas participa en un 19,65 por ciento del endeudamiento total de las autonomías en el pasado año. Los presupuestos de Cataluña prevén para el año en curso unas necesidades financieras de la comunidad de 82.488 millones de pesetas, mientras que al pago de amortizaciones e intereses de la deuda contraída se destinarán 63.812 millones, lo que representa el 5,5 por ciento de los ingresos.

Madrid, con una deuda acumulada al finalizar el pasado

ejercicio de 230.000 millones de pesetas (184.000 millones en el cálculo de deuda viva, o la emitida menos la amortizada), sigue en la clasificación a Cataluña, con unas obligaciones deudoras que suponen un 19,23 por ciento del total.

El Ministerio de Economía y las comunidades autónomas alcanzaron este último lunes un acuerdo por el que las autorizaciones de las emisiones regionales se harán de forma automática, aunque ambas administraciones han mostrado su disposición a coordinar sus respectivos endeudamientos para facilitar el Plan de Convergencia de España con los países de economía más saneada de la CE.

El ministro de Economía, Carlos Solchaga, resaltó este lunes la necesidad de la limitación de los saldos negativos públicos, al señalar que del déficit de un 4 por ciento (sobre PIB) en 1990

de las Administraciones Públicas, tres puntos correspondieron a la Administración Central y la Seguridad Social y un punto a las autonomías y corporaciones locales.

Andalucía fue, en 1991, la tercera comunidad por endeudamiento, con 150.000 millones—según el cálculo estimado por los partidos de la oposición—, lo que supone un 12,54 por ciento del total.

Navarra, que no emitió deuda pública este último ejercicio, contaba con un endeudamiento de 555 millones de pesetas, el menor de todas las comunidades, seguida muy de lejos por Extremadura, con 13.100 millones; La Rioja, con casi 17.000 millones y Asturias, con 18.000 millones.

Castilla y León tiene una deuda acumulada al finalizar el 1991 de 33.000 millones de pesetas.

## Dos soldados muertos por los disparos indiscriminados de un compañero

Madrid (Efe).—Dos soldados de reemplazo de 19 años murieron ayer por la mañana en un dormitorio del destacamento de Peñagrande (Madrid) al ser alcanzados por tres disparos que efectuó indiscriminadamente un compañero que, por causas desconocidas, abandonó su puesto de guardia.

El autor de los disparos, según fuentes policiales, es el soldado José Antonio Molero Garrido, madrileño de 18 años, quien hacia las 6:30 de la mañana abandonó el puesto en el que se encontraba de guardia y se dirigió al dormitorio de sus compañeros donde, tras proferir varios gritos, disparó alcanzando en la cabeza a una de las víctimas y en el estómago a la otra.

Los soldados muertos son Ricardo Olivo Alvarez, natural de Madrid, quien se incorporó al servicio militar en abril del pasado año, y Luis Rodríguez Domingo, nacido en Sevilla y residente en San Fernando de Henares y que llevaba unos seis meses en el servicio militar, indicó el Ministerio de Defensa.

Tanto el agresor como sus dos víctimas cumplían el servicio militar en el destacamento de Peñagrande perteneciente al Regimiento de Transmisiones Estratégicas de Prado del Rey.

Según fuentes de la investigación, de la que se ha hecho cargo la Policía, los dos soldados

que fueron alcanzados por los disparos eran los que tenían las literas más próximas a la puerta por la que entró el autor de los disparos gritando "estoy harto de la mili". Al escuchar las voces, Ricardo Olivo y Luis Rodríguez se levantaron para encender la luz, momento en el que fueron alcanzados por los disparos que José Antonio Molero efectuó con su arma reglamentaria.

Poco después, Molero preguntó por el responsable del destacamento, mientras gritaba que había matado a dos compañeros. El sargento de servicio consiguió convencer al soldado para que entregase al arma, tras lo cual quedó detenido.

El presunto autor de los disparos fue trasladado a las dependencias de la Brigada de Policía Judicial de Madrid, donde inspectores del grupo de homicidios trataban de esclarecer las circunstancias que motivaron la acción. Varios compañeros de los soldados han explicado a la Policía que José Antonio Molero no parecía tener conflictos con los fallecidos ni problemas psicológicos.

Los cadáveres fueron trasladados al Instituto Anatómico Forense, donde hoy se les practicará la autopsia, mientras que las diligencias del caso han sido remitidas al Juzgado de Instrucción número 20 de Madrid.



La madre de la víctima, Rosa González, en el centro, junto a las otras dos procesadas.

## Los forenses calificaron de "barbaridad" el rito que sufrió la niña de Almansa

Los forenses calificaron de "barbaridad" las prácticas abortivas infligidas durante un ritual exorcista a la niña Rosa Fernández González, de once años, que murió desangrada a manos de su madre curandera y dos vecinas en la madrugada del 18 de septiembre de 1990 en Almansa.

Albacete (Efe).—Para extraerle a la pequeña el diablo del que supuestamente había quedado embarazada, su madre Rosa González Fito, que rehusó prestar declaración en la vista oral celebrada ayer en la Audiencia Provincial de Albacete, le rasgó con sus manos el recto, la vagina y la vulva genital con la complicidad de las hermanas María de los Angeles y Mercedes Rodríguez Espinilla, vecinas de Rosa.

Según el informe de los forenses Federico Antonio Gómez Sanz y Carlos Castillo Precioso, por la cavidad dejada procedieron a extraerle todas las vísceras abdominales (intestinos, ovarios, matriz y útero), y sólo le dejaron el hígado, el bazo y el estómago.

La muerte de la niña, que era estudiante de sexto curso de EGB, se debió, según estos per-

ritos, a "un shock hipovolémico en dos fases, en la primera, por el dolor de los desgarros y, en la segunda, a consecuencia de la pérdida de sangre y extracción de las vísceras".

Durante la vista oral, los forenses coincidieron en señalar que los hematomas que presentaba la niña en sus extremidades superiores e inferiores, "está claro que se habían producido para sujetarla, de lo que se desprende que la pequeña se defendió", aunque no pudieron precisar el tiempo de la agonía de Rosa.

El fiscal acusa a Rosa González Fito de los delitos de parricidio y lesiones y a las hermanas Rodríguez Espinilla de asesinato y lesiones, aunque para las tres pide la absolución por "enajenación mental", basándose en el informe de los psiquiatras. Asimismo, solicita el internamiento

de Rosa y María Angeles en un centro psiquiátrico, mientras que para Mercedes ve conveniente un control periódico ambulatorio.

Esta falleció entre las cuatro y las seis de la madrugada del 18 de septiembre de 1990 en la habitación de su domicilio, situado en el número cuatro de la calle Valencia de Almansa, al menos cuatro horas después de iniciarse el ritual, que incluyó espantos y orines con los que las mujeres rociaron la estancia.

De las tres procesadas, que se encuentran en la Prisión Provincial de Albacete, tan sólo testificó Mercedes Rodríguez Espinilla, puesto que la madre se acogió al derecho de no declarar y María Angeles dijo no recordar lo ocurrido el día de autos.

Según Mercedes, ella "no miraba lo que estaba ocurriendo" en la habitación y, por tanto, sólo tuvo constancia de la muerte de la niña cuando llegó la Policía, y que se limitó a "coger la mano de la pequeña de forma amistosa y susurrarle palabras de tranquilidad".

## Fuga en la cárcel de Orense

Orense (Efe).—El Gobierno Civil de Orense ha informado de que ayer por la mañana "se notó la falta" del interno José G.P del centro penitenciario de Pereiro de Aguiar, donde cumplía con-

dena por diferentes delitos.

La nota del Gobierno Civil explica que sobre el recluso recaían penas que suman 12 años, de las que había cumplido las tres cuartas partes.

### GANAR EL 92 PROFESIONALMENTE

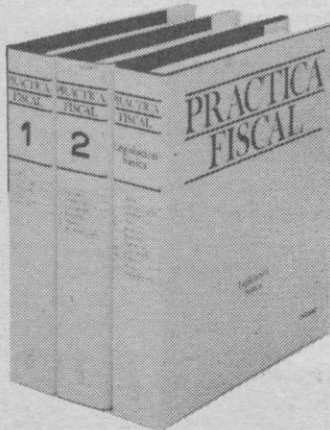
POR PRIMERA VEZ EN SEGOVIA EN COLABORACION CON



EDICIONES DEUSTO

CURSOS DE

#### PRACTICA FISCAL



Documentación  
Material completo de DEUSTO EDICIONES para el estudio, Análisis y aplicación de la Legislación de cada materia.

Objetivos  
Capacitación para la práctica profesional a través de la interpretación teórica y desarrollo de prácticas constantes.

DURACION: 90 horas

COMIENZO: FEBRERO 1992

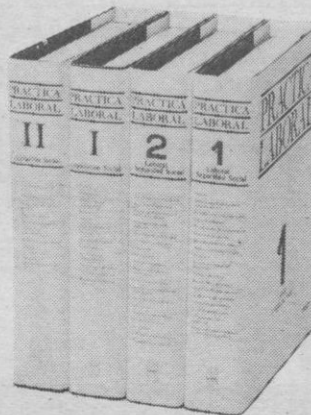
PLAZAS LIMITADAS

Infanta Isabel, 13, 1.º - Teléfono 42 47 98 - 40001 SEGOVIA

FINANCIACION CAJA DE AHORROS

Actualizaciones gratuitas durante un año

#### PRACTICA LABORAL



INFORMACION Y MATRICULACION EN:



ENSEÑANZA POR SISTEMAS AUDIOVISUALES

## El temporal de nieve afecta seriamente a Burgos y Soria

Valladolid (Efe).—Burgos y Soria son las provincias más afectadas esta mañana hoy por el temporal de nieve en la Comunidad de Castilla y León, según los datos ofrecidos por los centros meteorológicos y los organismos de carreteras.

En la provincia de Burgos, se encuentran cerrados los puertos de la red secundaria que comunican con Cantabria: Lunada, Estacas de Trueba y La Sía. Es necesario el uso de cadenas en 17 tramos de la red principal de carreteras en el norte de la provincia y en la nacional de Madrid a Irún, a la altura de Pancorbo. Es especialmente peligrosa la circulación por los puertos de Páramo de Masa y Carrales, donde se han formado grandes placas de hielo cubiertas de nieve.

La capital burgalesa, en la que nieva desde anoche, está cubierta por una capa blanca de unos diez centímetros de espesor, lo que crea algunos problemas en

la circulación rodada.

En Soria, cuya capital alcanzó esta mañana los 8,6 grados bajo cero, se encuentra cerrado el puerto de Santa Inés, en la red secundaria; y es necesario el uso de cadenas en los de Piqueras, La Bigornia, Oncala y La Carrasca.

También nieva en la provincia de Avila, cuya capital se ha visto afectada por el temporal y ha amanecido cubierta por una fina capa de nieve. Los puertos abulenses en los que es necesario hoy el uso de cadenas son los de Villatoro, Tornavacas, Menga y El Pico.

El norte de la provincia de Palencia también se ha visto afectada por el temporal, por lo que se encuentra cerrado el puerto de Piedrasluengas, en la carretera que va de Burgos a Potes (Cantabria), y son necesarias cadenas en el tramo de Barruelo a Brañosa y en los accesos a la localidad de Cervera de Pisuega.

## Detenido el líder del FIS argelino

Argel.— El Frente Islámico de Salvación (FIS), principal partido integrista argelino, se quedó por segunda vez en seis meses acéfalo, tras la detención, ayer miércoles, de su principal dirigente, Abdelkader Hachani, y le busca hoy, jueves, sustituto.

Dentro de la "clandestinidad" que todavía impera en un partido que hace menos de un mes obtenía 3.200.000 votos, el buró ejecutivo provisional del FIS se reunía hoy en un lugar indeterminado para buscarle un sucesor a Hachani y evitar el "interregno" que atravesó tras la detención de sus siete principales dirigentes el pasado 30 de junio, indicaron fuentes locales.

El buró ejecutivo provisional fue en buena parte creado por el ahora detenido Hachani para suceder al poder personal ejercido desde la fundación del FIS, en marzo de 1989, por Abasi Madani, y al de control sobre las masas de fieles por Ali Benhach.

Ambos dirigentes permanecen en la prisión militar de Blida y hace 48 horas se volvió a denegar su libertad provisional, mientras el partido ha eludido esta vez al "machlis eshura" (consejo consultivo, en teoría la máxima instancia del FIS) para buscar una salida a su nueva "acefalia".

El arresto de Hachani se produjo poco después de que, en una mezquita de un barrio popular de Argel, éste hiciera, según testigos presenciales, un llamamiento a la desertión a los soldados de las Fuerzas Armadas, pero estaba decidida desde que el diario en árabe "El Jabar" (La Noticia) publicó un comunicado firmado por él que fue considerado una "incitación a la rebelión" por las autoridades militares.

### GRAVE SITUACION ECONOMICA

Casi al mismo tiempo, el jefe del Gobierno, Sid Ahmed Gozali, se reunía, a puerta cerrada, con directores de los medios de comunicación argelinos, posiblemente para explicarles las medidas que tomará el Ejecutivo para enderezar la grave situación económica del país, que necesita urgentemente los 1.600 millones de dólares concedidos por medios financieros internacionales y aún no entregados.



George Bush, durante el discurso inaugural de la Conferencia.

TELEFOTO EFE

Alemania critica el protagonismo del presidente Bush

## EE UU y Europa no se ponen de acuerdo sobre la forma de ayudar a la CEI

Estados Unidos y varios países de la Comunidad Europea discreparon ayer sobre la forma de ayudar a la Comunidad de Estados Independientes (CEI), lo que ha hecho aflorar viejos ecos y políticas enfrentadas, según los analistas.

Washington.—La convocatoria en Washington de la Conferencia de Coordinación de Ayuda a la CEI generó ayer nuevas diferencias entre Estados Unidos y Francia, y críticas por parte de Alemania, por el protagonismo adquirido por el Gobierno del presidente George Bush. Italia y España, con una actitud más apaciguadora, dijeron por boca de sus representantes que, por encima de las diferencias, lo importante es reunirse para coordinar la ayuda a la CEI.

La Comunidad Europea en su conjunto ha aportado el 80 por ciento de la ayuda internacional a la CEI, mientras que EEUU comprometió solamente un veinte por ciento.

Los analistas no esperan grandes resultados de la Conferencia de Washington a nivel de ministros de Exteriores, a la que asisten 47 países y 17 organismos internacionales.

### REUNION EN LISBOA

Tanto es así que el ministro portugués de Exteriores, Joao de Deus Pinheiro, cuyo país ocupa la presidencia rotatoria de la CE,

anunció ayer, en la sesión inaugural de la reunión, la convocatoria de una segunda conferencia en Lisboa.

Francia es el único país que no ha enviado a su ministro de Exteriores, Roland Dumas, quien, significativamente, llegó ayer a Moscú para preparar la visita del presidente ruso, Boris Yeltsin, a París, al término de su gira por Gran Bretaña, Estados Unidos y Canadá a principios de febrero.

El presidente de Estados Unidos, George Bush, apeló comunidad internacional a "trabajar juntos" para ayudar a la república de la extinta Unión Soviética a satisfacer las necesidades más urgentes de su pueblo. "Trabajemos juntos en un espíritu de cooperación, evitando debates estériles sobre quién ha hecho más y quién menos, y quién debería llevar el liderazgo de nuestra respuesta a este reto histórico", dijo Bush.

"Esta debe ser una coalición global; nada más puede funcionar", dijo Bush en su discurso inaugural de la Conferencia.

## El Gobierno de Estonia presentó su dimisión

El Gobierno de Estonia, encabezado por el primer ministro, Edgar Savisaar, presentó hoy, jueves, su dimisión ante el Parlamento, informó la agencia "Baltfax". El Gabinete acordó esta decisión en una reunión celebrada ayer miércoles a puerta cerrada.

La dimisión del Ejecutivo estuvo motivada por sus discrepancias con el Parlamen-

to, que el pasado día 16 decidió implantar el estado de emergencia en la república ante los problemas del suministro de materias primas y combustibles. El Parlamento creó también una comisión "anticrisis", integrada por miembros del Gobierno y del Legislativo, a la que otorgó facultades extraordinarias para hacer frente a la difícil situación que afronta la república.

## Estados Unidos cree que Libia esconde su arsenal químico

Washington.—Estados Unidos cree que Libia expande y redistribuye su arsenal de armas químicas para dificultar su detección, publicaba ayer miércoles el periódico "The New York Times", que cita fuentes del servicio de espionaje estadounidense.

Según el diario, después de que EEUU y Gran Bretaña procesaran el pasado mes de noviembre a dos libios relacionados con el atentado contra el vuelo 103 de la compañía "Pan Am" en diciembre de 1988, el Gobierno de Muamar el Gadafi está cambiando de lugar parte de su arsenal químico.

Al parecer, se transportan grandes cantidades de armas químicas desde el complejo de Rabta, a 60 kilómetros al sur de Trípoli, hacia otros lugares aislados en distintas partes del país.

Funcionarios estadounidenses opinan que la actuación de Libia se debe, en primer lugar, a que Gadafi teme que se produzcan ataques aéreos contra las instalaciones de armamentos.

En segundo lugar, a la necesidad de Libia de esconder cualquier material o equipo sospechoso en previsión de que Rabta pueda ser objeto de una inspección internacional.

## Se estrella un avión contra una escuela en Grecia

Atenas (Efe).— Un avión militar tipo "Albatros" se estrelló hoy jueves a 20 kilómetros de Atenas contra una escuela, y cinco personas, entre ellos tres tripulantes del aparato, resultaron heridos.

El cuartel general de la Fuerza Aérea griega informó de que el avión, que estaba realizando ejercicios de entrenamiento, cayó en las proximidades del aeropuerto militar de Elefsina, cerca del puerto de El Pireo.

El aparato había sido reparado recientemente debido a que presentaba problemas, añadió la fuente.

# 211 millones

ESTE SABADO  
**BOTE**

Sorteo 25-1-92

lotería  primitiva

Jueves  Sábados

Propone una conferencia regional para Oriente Medio

## Israel no aceptará la participación de la ONU en las negociaciones con los árabes en Moscú

Jerusalén.—El director del Ministerio de Asuntos Exteriores de Israel, Yosef Hadas, declaró ayer, miércoles, que su país no admitirá la participación de la ONU en la conferencia multilateral de paz para Oriente Medio que está previsto celebrar en Moscú los próximos días 28 y 29 de enero. "Israel no va a participar en una conferencia de la ONU ni en una conferencia internacional sino en una conferencia regional para la paz en Oriente Medio", dijo Hadas a la radio estatal. El director del Ministerio agregó que el rechazo de Israel ya ha sido comunicado oficialmente al nuevo secretario

general de la ONU, Butros Gali.

Según el funcionario, las conversaciones multilaterales de Moscú, que deben empezar el próximo martes 28, "tendrá el mismo formato que el de la Conferencia de Paz de Madrid, que fue una conferencia regional", subrayó el funcionario israelí.

Hasta la fecha, la celebración de la conferencia en Moscú, llamada por la prensa local "Mini-Madrid", se halla en brumas, pues ninguna de las delegaciones árabes que comenzaron las negociaciones de paz con Israel ha confirmado su participación.

El Gobierno del primer ministro

Isaac Shamir tampoco aceptará la participación de delegados palestinos que no sean los de los territorios ocupados de Cisjordania y Gaza.

Israel aceptó la participación de observadores sin voz ni voto de la ONU y de la Comunidad Europea (CE) en la Conferencia de Madrid, que tuvo lugar del 30 de octubre al 3 de noviembre de 1991. Hadas también destacó que la delegación de Israel a las conversaciones multilaterales "no aceptará incluir en los debates de Moscú asuntos que deban ser negociados directamente y en las conversaciones bilaterales entre nuestro país y los árabes".

## La guerrilla salvadoreña rechaza una amnistía general

San Salvador.— La guerrilla salvadoreña aceptará una amnistía para legalizar la incorporación de sus combatientes a la vida civil y política del país, pero rechaza que sea decretada de forma general, ya que beneficiaría a militares o extremistas comprometidos en graves violaciones a los derechos humanos. En este sentido se manifestó ayer, miércoles, Orlando Aguilar ("comandante Herson Martínez"), miembro del comité político del Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional (FMLN), en una entrevista con el noticiero de televisión local "TCS".

"El FMLN está interesado en que se le busque una solución muy responsable a esta situa-

ción, que atienda no sólo a razones políticas sino al sentimiento de la sociedad sobre la necesidad de reinvidicación", dijo Aguilar, quien la semana pasada dejó la clandestinidad.

Según el dirigente rebelde, decretar una amnistía general en estos momentos anularía el papel de la Comisión de la Verdad, creada por acuerdo entre el Gobierno y el FMLN en septiembre pasado en Nueva York para investigar los crímenes más relevantes. Aguilar insistió en que es necesario solucionar el problema de la impunidad, porque "éste no puede seguir siendo el país de los impunes", dijo, y agregó que el FMLN "nunca fue impune, siempre ha sido lo más perseguido en este país, lo más pen-

### Incógnita palestina

La participación palestina en la ronda de conversaciones en Moscú, sigue sin concretarse, dijo ayer, miércoles, el portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores de Rusia, Vitali Churkin.

El portavoz señaló que los palestinos pretenden acudir a la Conferencia con una delegación propia, y no como parte de una representación conjunta con Jordania.

Un representante de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP), Mahmud Abas, se reunió el lunes en Moscú con el ministro ruso de Asuntos Exteriores, Andrei Kozyrev, para tratar de la participación de los palestinos en la Conferencia.

El portavoz ruso también indicó que su Gobierno estaría contento si los representantes de la ONU pudieran ser participantes directos y no sólo observadores, a la vez que recordó la negativa al respecto que ha presentado Israel. Churkin señaló que Siria y Líbano todavía no han confirmado su presencia en la reunión, pero agregó que "la conferencia se puede celebrar incluso sin la asistencia de todas las partes", ya que en ella se tratará sobre procedimiento, "conversaciones sobre conversaciones".

### PANORAMICA

ZAIRE.— Tropas leales al Gobierno se hicieron a primeras horas de hoy, jueves, con el control de la emisora de radio oficial "Voz del Zaire", que ayer había sido ocupada por militares rebeldes que exigían la destitución del Gobierno del primer ministro zaireño, Nguz Karl I Bond. Las tropas tomaron la emisora hacia las 02.15, hora local (01.13 GMT), cuando los rebeldes estaban transmitiendo proclamas en francés y lingala contra el Ejecutivo.

CUBA.— La cuota de un litro de leche fresca que en días alternos recibían las familias de más de cinco miembros ha quedado suprimida en Cuba a partir de ayer, miércoles, se informó oficialmente. Esta restricción se suma a las que anteriormente existían sobre el pan, huevos, pescado fresco y otros productos alimenticios afectados por el desabastecimiento y la tensa situación económica que atraviesa Cuba.

# Empieza a cuidarte.



Foto: Volvo 440 Turbo.

## Nuevo Volvo 440.

Con Aire acondicionado. Dirección asistida. ABS. Elevalunas y retrovisores eléctricos. Centro de

información electrónico. Cierre centralizado. Frenos de disco en las cuatro ruedas. Llantas de aleación. Cristales tintados. Spoiler trasero (versión 440 Turbo).

Seguridad Volvo. Y catalizador opcional. Nuevo Volvo 440. Si quiere empezar a cuidarse, haga una cosa. **VOLVO** Venga a verlo. *Respuesta segura.*

Serie 400	440 GL	440 GLS	440 GLI	440 GLT	440 Turbo	460 GL	460 GLE	460 Turbo
P. V. P. 1992	1.986.000 ptas.*	2.198.000 ptas.*	2.274.000 ptas.*	2.576.000 ptas.*	3.032.000 ptas.*	2.382.000 ptas.*	2.732.000 ptas.*	3.200.000 ptas.*

(\* IVA y Transporte incluido). Desde 1987 todos los motores Volvo pueden utilizar gasolina sin plomo.

## Concesionario oficial:

**AUTO ESCANDINAVIA, S. L.**

Venta y Servicio Postventa:

Ctra. Soria, 21. Teléfs.: 43 53 61 - 43 22 61

LA LASTRILLA (SEGOVIA)

**VOLVO**  
FINANCIACION

**VOLVO**  
ASSISTANCE



FUTBOL SALA

Liga provincial

# Fernando, del Arlequín, consiguió marcar doce goles frente al Nava

No hay cambio en los líderes de ambos grupos

En el partido de la jornada de primera división fue Construcciones Gómez quien se llevó el gato al agua, consiguiendo una meritoria victoria ante el conjunto del Hogar Tapicerías, segundo clasificado. En segunda división, fuerte goleada la encajada por Puerto Elite Nava a manos del Optica Espinar, goleada que no le sirve para escalar puestos en tabla, que sigue comandada por Pub Encuentro.

JAVIER MESA

Los resultados de la decimo tercera jornada de primera división fueron los siguientes:

Santiveri, 2 (Aurelio y Manolo); Santiuste Nava, 10 (Aurelio en p.p., Roberto 2, Juan, Goyo 2, Misael 3 y Miguel).

Samboal, 3 (Israel, Pedro y Paco); Cotton Club, 4 (Quique 2, José y David).

Annisa, 1 (J. Carlos); Sangarcía, 4 (Oscar 3 y Roberto).

Atrio Bar, 2 (Gallego y Sáez); Unami, 5 (José, Juan 2, Burgos y Antonio).

Hábitat, 7 (Víctor, Rodrigo 2, Alfredo 2 y Quique 2 en p.p.); Pub Celia, 4 (Santos 2, Curro y Mariano).

Seguros Previaisa, 3 (Juan 2 y Jesús); Masigal JBL, 2 (Pepe y Juan Pablo).

Hogar Tapicerías, 4 (Alberto, Pablo, Rafa y Quique en p.p.); Const. Gómez, 6 (Cubo 2, Yoldi 2, Alfonso y Alberto en p.p.).

Aumenta su ventaja Const. Gómez con respecto a sus más inmediatos seguidores, que ven como la diferencia de puntos es ya de tres, tras los pinchazos de Annisa ante Sangarcía Planta Baja y de Samboal ante Cotton Club, resultados que pueden calificarse de sorpresas si nos atenemos a la situación de los conjuntos en la tabla clasificatoria. Por lo demás, una anécdota: nada menos que cinco goles en propia meta se marcaron en esta jornada, en la que la mala fortuna se "cebó" en algunos jugado-

res, que llegaron a marcarse hasta dos en un solo partido.

CLASIFICACION

	J	G	E	P	P.	P.
Const. Gómez.....	13	10	1	2	65	45 21
Hogar Tapicerías..	13	9	0	4	73	46 18
Annisa .....	13	9	0	4	54	46 18
Samboal F.S. ....	13	8	2	3	80	62 18
Unami Pro. Ren. ..	13	7	2	4	55	43 16
Sant. Nava Mol. ...	13	6	2	5	63	53 14
Masigal J.B.L. ....	13	6	1	6	35	35 13
Sangarcía Pl. B. ...	13	5	3	5	53	48 13
Seg. Previaisa .....	13	5	3	5	55	66 13
P. Celia Alcatraz ..	13	4	4	5	52	69 12
Cotton C. Aut. A. ..	13	4	1	8	37	46 9
Hábitat .....	13	3	1	9	48	63 7
Atrio Bar .....	13	2	2	9	60	73 6
Santiveri .....	13	1	2	10	57	92 2

Santiveri figura con dos puntos menos por sanción.

Máximo goleador trofeo Deportes Lalo.

29, Pedro (Samboal), 27, Oscar (Sangarcía), 24, Israel (Samboal).

Calendario jornada 14

Sábado 25. Frontón Segovia. 16,45 h. Pub Celia - Cotton Club.

18,00 h. Hogar Tapicerías - Santiuste Nava.

Pedro Delgado 16,15 h. Const. Gómez - Sangarcía Planta Baja.

17,30 h. Hábitat - Unami.

20,00 h. Atrio Bar - Annisa.

21,15 h. Santiveri - Masigal JBL.

Samboal

19,00 h. Samboal - Seguros Previaisa.

Segunda división Comercial González, 7 (Jesús 2, José, Fco. 2 y Esteban 2); Hotel Lucía, 3 (Fco, Pedro y Antonio).

Pub Encuentro, 4 (Chema, Blanco, Rufo y Valentín); Puntales Otero, 3 (Javier 2 y Chema).

Disco Bar Eh, 3 (Monjas 2 y Raúl); Salón de Té Diva, 7 (José 3, Otero, Miguel, Juan y César).

Bar Madrid, 2 (Vázquez); Ciresa Garcillán, 4 (Vicente, Juan, José y Carlos).

Domingo de Soto, 4 (Javi 3 y Anatolio); San Lorenzo, 10 (Diego 6, Antonio 3 y Jesús).

Fuentepelayo, 11 (Gilmartín 2, José 3, Juan 2, Jesús, Mario, Jesús y Manuel en p.p.); Autoescuela San Pablo, 2 (Alberto).

Optica Espinar, 16 (Fernando 12, Fermín 2, Núñez y Javier); Nava, 2 (Felipe).

Doce, nada menos que doce goles son los que marcó el jugador Fernando de Optica Espinar, al conjunto de Puerto Elite Nava. Ni qué decir tiene que este jugador encabeza la lista de máximos realizadores con 31 tantos, situándose el segundo a siete goles del "artillero" del Espinar.

Pero, aún así, el equipo espinariño continúa sexto en la clasificación, que sigue comandada por Pub Encuentro, que no tuvo un fácil encuentro ante Puntales Otero al que derrotó con bastantes problemas.

CLASIFICACION

	J	G	E	P	P.	P.
Pub E. Todo 100 ..	13	10	0	3	94	51 20
Comercial Glez.....	13	8	3	2	67	40 19
A.V. S. Lorenzo ....	13	9	1	3	64	47 19
Salón de Té Diva..	13	9	0	4	55	31 18
Ciresa Garcillán....	13	8	2	3	64	50 18
Arlequín Optica E.	13	9	0	4	89	58 18
D. Diproteg F. ....	13	7	1	5	75	56 15
Puntales T. El P. ...	13	5	2	6	47	53 12
H. Lucía Espinar... ..	13	6	0	7	70	73 12
ADC Bar Madrid ..	13	4	2	7	45	57 10
Disco Bar EH .....	13	4	0	9	53	73 8
Puer. Elite Nava ..	13	3	0	10	40	90 6
Dom. de Soto .....	13	2	0	11	37	81 4
Auto. S. Pablo .....	13	1	1	11	30	70 3

Máximo goleador Torfeo Deportes Lalo.

31 goles, Fernando (Optica Espinar), 24, Serrano (Fuentepelayo), 23, Diego (San Lorenzo).

Calendario jornada 14

Sábado 25. Frontón Segovia. 15,30 h. Autoescuela San Pablo - Nava.

19,15 h. Bar Madrid - San Lorenzo.

20,30 h. Pub Encuentro - Optica Espinar.

21,45 h. Comercial González - Salón de Té Diva.

Pedro Delgado 15,00 h. Disco Bar Eh - Puntales Otero.

18,15 h. Domingo de Soto - Hotel Lucía Espinar.

Fuentepelayo 18,15 h. Fuentepelayo - Ciresa Garcillán.



Antonio y Gallego disputan un balón.

ANTONIO

## El detalle

JOSE M.ª MARTIN

La Federación Española de Fútbol se ha decidido a crear la Comisión de Fútbol Sala que va a ser la que intente que funcione este deporte a nivel selección. Esperamos que lo consiga porque lo que hasta ahora hubo fue de desastre, y la gota que colmó el vaso tiene como referencia la "excursión" por Brasil.

Entre los componentes de esa Comisión se encuentra José Luis Guijarro, en calidad de vicepresidente de la Liga Nacional. Sin duda ha sido acertada su designación, pues es de sobra conocida la capacidad de trabajo y conocimientos que del sala tiene José Luis. Sin embargo a nosotros sigue sin "cuadrarnos" que el ex presidente del C. D. La Escuela Caja dejara este equipo sin justificación lógica, (si bien se ha comentado que le quitaba mucho de su tiempo libre, de familia y profesional), y que ahora acepte estar en una Comisión que entre reuniones, viajes a distintos países y preparación del mundial, le va a tener alejado de Segovia mucho más tiempo. Sin duda las preocupaciones serán menores que las que proporciona un club que tiene que atender el desarrollo de una liga, con lo que ello conlleva de trabajo de toda índole.

Seremos reiterativos, pero de verdad que sigo sin entender lo que sucede en el tema expuesto. Pero el detalle no deja de ser, mientras no se demuestre lo contrario, negativo.

## EN TIEMPO RECORD

JOSE M.ª MARTIN

Félix Gómez Monja, acudió el pasado sábado a Barcelona, estuvo presente en la reunión de la Asociación de Clubes y sin tiempo para otra cosa que no fuera montar en un taxi, acudir al aeropuerto del Prat, trasladarle a otro taxi tras descender del avión, llegó a la hora justa de dirigir a su equipo ante el Canoe, a las 8 de la tarde en Madrid. Una auténtica paliza.

Entre los acuerdos más destacados de la Asociación de Clubes de Baloncesto femenino se encuentra la propuesta a llevar ante la Federación Española, de crear una división de honor con doce equipos, una primera división con otros doce y dejar la actual primera B como está. No es del agrado de todos, pero...

Pese a que la situación económica no es nada buena, la directiva del Caja Segovia continúa gestionando la posibilidad de fichar a una jugadora que ayudara al equipo en la segunda fase de la liga que comienza el próximo domingo. Hasta ahora no han fraguado las gestiones, pese a que Judit Solana, ex jugadora del Microbank, estuvo a punto de venir.

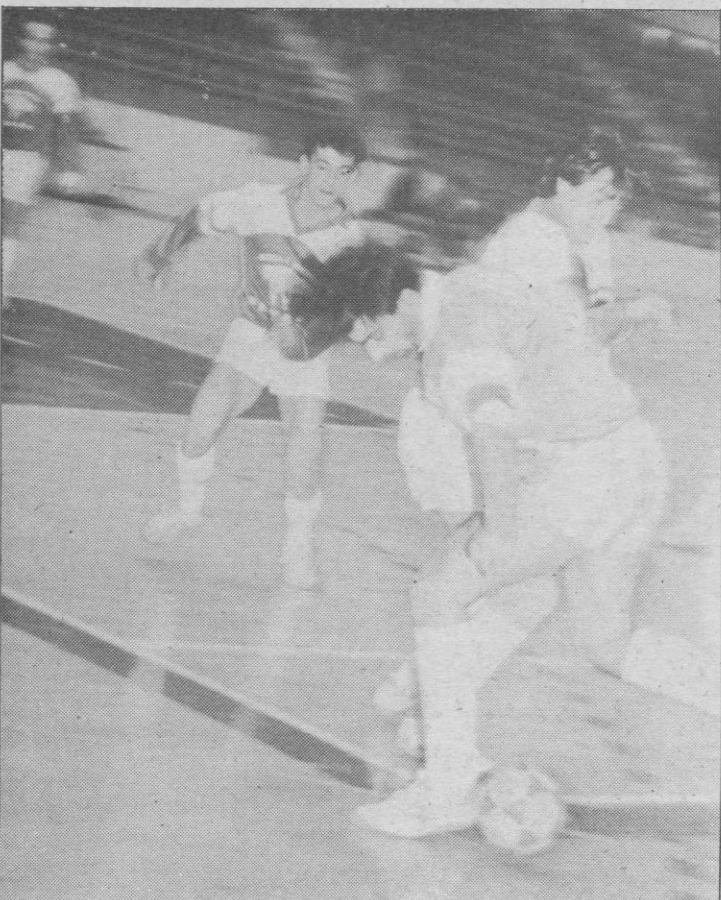
En el encuentro de la liga autonómica junior, quinta jorna-

da, disputado en Salamanca, Horizonte Cultural venció al Armuña por 64-72. Anotaron por el equipo segoviano Dani 10, Ismael 17, Alvaro 2, Roberto 2, Laredo 2, Liras, Antonio 6, Julio 2, David 27 y Adolfo 4.

También en la categoría juvenil hubo triunfo del equipo de Horizonte. Esta en el Teodosio por 94-70, teniendo como anotadores en el conjunto segoviano a Sergio 23, Miguel López 16, Angel 2, Jesús Gómez 23, Josué 10, Diego 4, Sanz, Daniel 4, David y Jako 14.

Dentro de la competición senior femenina provincial Mesón D. Sancho venció a Horizonte Cultural por 68-22, con estas anotadoras por el equipo vencedor Laura 16, Raquel 25, M. Sanz 2, Miriam 13, Herranz 6, Hernán 2, Fuencisla 4, Gutiérrez 1 y Carmen. En Horizonte, Susana 12, Toñi 6, Azucena 2, Yolanda 2, Eva, Pilar, M.ª Fe y Alicia.

Francisco Guerra y Antonio Prieto, forman parte del equipo Reebok que el próximo día 2 de febrero participará, representando a España, en el Campeonato de Europa de clubes. Guerra, se ganó el puesto tras su brillante segundo puesto del pasado domingo en el cross Internacional de Haro.



Fuentetaja regatea a un contrario.

ANTONIO



FUTBOL SALA.— Liga de Fuentepelayo

AUTOMOVILISMO

Gaseosas Olmos perdió la imbatibilidad

## Pinturas Martín, héroe de la jornada

La sorpresa de toda la jornada estuvo en la derrota que sufrieron los de Gaseosas Olmos a manos de Pinturas Martín, lo que les supone su separación de la cabeza de la clasificación y la pérdida de la imbatibilidad que atesoraban.

Tras esta derrota inesperada, queda en solitario al frente de la Liga el equipo Semillas Vanderhave que cosechó otra nueva victoria frente a un potente rival.

JESUS OLMOS

**BAR DIANA NAVALMANZANO, 8; 5.º GALAXIA PINARNEGRILLO, 3.**— Por fin despertó de su prolongado letargo el Bar Diana en base a una victoria muy bien trabajada durante todo el encuentro. 5.º Galaxia luchó hasta que le aguantaron las fuerzas y de poco les sirvió que su goleador Urbano estuviera inspirado. Puede ser el momento de que el Diana se sitúe donde merece.

**BAR LA CRUZ, 4; S.A.T. JOSE ANTONIO, 1.**— Este partido tuvo dos fases bien diferenciadas; en la primera las fuerzas estuvieron muy parejas y fue cuando se vieron los momentos de mayor interés e incertidumbre. En la reanudación los muchachos de Sixto fueron una especie de torbellino futbolístico a los que era difícil contener. S.A.T. tuvo que luchar contra decisiones arbitrales contrarias a sus intereses, pero eso no les justifica, ya que la victoria fue totalmente merecida para La Cruz.

**VANDERHAVE, 7; PROSANSZCU, 1.**— Está en estado de gracia el Vanderhave y lo demostró frente a un potente Prosanscu al que al final veremos entre los grandes de la competición. Una vez más quedó patente que sabe más el zorro por viejo que... El poderío físico de los chicos de Josemi chocó contra la sabiduría de Vanderhave y de esa simbiosis emanó una amplia victoria que les sirve a

los del Vanderhave para auparse como líderes solitarios de la competición.

**ELECTRODOMESTICOS TEJEDOR, 1; MESON RESINERO ZARZUELA, 6.**— Está imparable el Mesón Resinero en estas últimas jornadas celebradas en las que cuenta sus encuentros por victorias amplias e inapelables. Los de E. Tejedor no tuvieron su día y sucumbieron con todas las de la ley frente a un barco como el Mesón Resinero en el que destaca con luz propia su timonel, José Carlos, que él solito se encargó de perforar la meta contraria en cinco ocasiones.

**ELECTRICIDAD DIONI, 3; CAJA RURAL DE FUENTEPelayo, 2.**— Por lo apretado del marcador este fue el encuentro de la jornada; pero luego no fue así ya que se trató de un choque soso y deslabazado. Dioni Electricidad buscó la victoria con más fe que sus contrincantes que de antemano pare-

cían resignados a ser víctimas propiciatorias. En muchas fases se palpó tensión entre los contendientes ya que lo exiguo del marcador hizo tomar precauciones y a la vez buscar nuevas opciones a unos y otros.

**PINTURAS MARTIN, 5; GASEOSAS OLMOS, 4.**— Los que abandonaron el pabellón antes y con tiempo pensando que el partido estaba sentenciado a favor de Gaseosas Olmos, cuando el marcador les sonreía por un claro cuatro a uno y con visos de ser una goleada, no supieron lo que vino a continuación. Una reacción sobrehumana cimentada en la convicción de sus propias fuerzas y herido su orgullo, aupó a los muchachos de José Ignacio a una batalla sin cuartel y sin hacer una sola falta técnica. El portero de Pinturas Martín, Javi Torrego, hizo una escenificación perfecta de lo que debe de ser un cancerbero y explicitó con sus increíbles paradas una etimología de lo que es un fiel guardador de su área.

En el vértice opuesto del campo emanó Chino Medialdea que endosó tres dianas a un Gaseosas Olmos que veía incrédulo cómo se le esfumaba una victoria que casi llegaron a tocar con los dedos.

APUESTAS  DEPORTIVAS

El Real Madrid juega en el Bernabéu con el Tenerife

## Difícil compromiso para el Barcelona frente al Atlético de Bilbao

Madrid (Efe).— El partido Ath. Bilbao-Barcelona es el más interesante del boleto de esta semana. El Barcelona debe conseguir, al menos, el empate para seguir cerca del Real Madrid, que juega en casa ante el Tenerife.

**1. Español-Real Sociedad.** Javier Clemente debuta el domingo en el banquillo del Español y puede ser un revulsivo para los locales. (1-X).

Antecedentes: 90-91: 1-0. 89-90: —. 88-89: 1-1.

**2. Mallorca-Zaragoza.** Partido muy difícil para el Mallorca que no puede permitirse el lujo de acumular dos nuevos negativos (X).

Antecedentes: 90-91: 3-2. 89-90: 0-1. 88-89: —.

**3. Burgos-Oviedo.** Los dos equipos atraviesan por un mal momento, aunque tienen buenas plantillas (1-X-2).

Antecedentes: 90-91: 4-0. 89-90: —. 88-89: —.

**4. Albacete-At. Madrid.** El Atlético ha quedado descolgado después de la derrota ante el Deportivo y no lo tendrá nada fácil en el Carlos Belmonte (1-X-2).

Antecedentes: 90-91: —. 89-90: —. 88-89: —.

**5. Deportivo-Osasuna.** El Deportivo está con la moral alta

después de la victoria ante el Atlético y debe aprovechar este momento (1-X).

Antecedentes: 90-91: —. 89-90: —. 88-89: —.

**6. Logroñés-Valencia.** El Valencia se ha convertido en un nuevo aspirante al título y en Logroño tendrá la oportunidad de demostrarlo (X).

Antecedentes: 90-91: 1-0. 89-90: 1-0. 88-89: 0-1.

**7. Real Madrid-Tenerife.** El Real Madrid no debe tener más tropiezos para no ver al Barcelona cada vez más cerca. (1).

Antecedentes: 90-91: 3-0. 89-90: 5-2. 88-89: —.

**8. Spórting-Cádiz.** En teoría, partido fácil para el Spórting, aunque en fútbol todo es posible (1).

Antecedentes: 90-91: 3-1. 89-90: 4-0. 88-89: 1-0.

**9. Sevilla-Valladolid.** El Valladolid ha tenido mala suerte en los últimos partidos y el Sevilla se muestra fuerte en su estadio (1).

Antecedentes: 90-91: 1-0. 89-90: 0-0. 88-89: 2-4.

**10. Ath. Bilbao-Barcelona.** Es el partido más interesante de la jornada. El Barcelona es favorito, aunque el Bilbao no es el mismo que el de principios de temporada (X-2).

Antecedentes: 90-91: 0-6. 89-90: 1-2. 88-89: 3-2.

**11. Rácing-Sestao.** El Sestao perdió en su casa la semana pasada y está mal situado en la tabla, mientras que el Rácing mantiene sus aspiraciones de ascenso. (1).

Antecedentes: 90-91: —. 89-90: 0-1. 88-89: 2-1.

**12. Murcia-Lérida.** El Lérida, segundo en la tabla, puede aprovechar el mal momento de los murcianos. (X).

Antecedentes: 90-91: 1-0. 89-90: —. 88-89: —.

**13. Celta-Castellón.** El Celta es favorito porque juega en su casa y porque está tercero en la clasificación. (1).

Antecedentes: 90-91: —. 89-90: 1-0. 88-89: —.

**14. Avilés-Sabadell.** Los dos equipos necesitan los puntos para no complicar la situación. El Avilés contará con el apoyo de su público y esto puede ser decisivo (1-X).

Antecedentes: 90-91: 1-0. 89-90: —. 88-89: —.

**15. Eibar-Mérida.** Partido muy igualado. Los dos están situados en la mitad de la tabla (1-X-2).

Antecedentes: 90-91: —. 89-90: —. 88-89: —.

## Sainz estrena nuevo Celica en el Rally de Montecarlo

El piloto español Carlos Sainz, actual subcampeón del mundo de rallis, inicia hoy en Montecarlo una nueva temporada del Campeonato del Mundo de la especialidad, al volante de su nuevo Toyota Celica 4WD y con el objetivo de "vengarse" del finlandés Juha Kankkunen, actual campeón y de nuevo uno de los máximos favoritos.

Barcelona (Efe).— Esta mañana han tomado la salida desde Barcelona veintiún participantes de un total de 158 inscritos.

Carlos Sainz llevará el número dos, mientras que el número uno lo lucirá el actual campeón Juha Kankkunen.

La sexagésima edición del Rally de Montecarlo, que se disputa entre el 23 y el 29 del presente mes de enero, será el principio de otra maratónica edición del campeonato mundial, que ofrece, como principal novedad, la reducción a diez del número de pruebas (catorce en total) en las que pueden participar los pilotos.

Los participantes deberán planear un estratégico programa con una decena de carreras como

máximo (una de ellas fuera de Europa) y sólo se tendrán en cuenta los ocho mejores resultados (siete para el mundial de marcas) para conocer al próximo campeón del mundo.

Carlos Sainz estrenará la nueva versión del Toyota Celica 4WD, una edición limitada de la firma japonesa que lleva el nombre del campeón español y que introduce, como novedades más destacadas, una línea más aerodinámica y agresiva, así como un exhaustivo estudio que mejora el reparto de pesos entre ejes, para lo que se ha retrasado el puesto de conducción. Asimismo, el nuevo Celica permite el montaje de ruedas más grandes (17 pulgadas para asfalto) y ha mejorado notablemente el sistema de refrigeración de su motor. Sainz probó su nueva "arma" en el sur de Francia y se mostró muy satisfecho con los avances realizados.

El vehículo, no obstante ha perdido potencia debido a la nueva reglamentación, que prevé la reducción de 40 a 38 milímetros de la brida de admisión de los turbocompresores de todos los vehículos.

CARRERAS DE CABALLOS

## Jornada en horario de tarde

ENRIQUE GARLA

Reunión que se celebrará con un programa que recibe a 81 participantes, representando a 56 cuadras. No presenciaremos Grandes Premios, pero sí es seguro que tendremos espectáculo y reñidas luchas por alcanzar los trofeos que se disputarán en cada una de las pruebas. Tampoco es jornada en que destaquen favoritos, motivo que más dificulta el pronóstico que haga posible el acierto. Pero como nuestra tarea es informar y analizar posibilidades para ir en busca de una economía QH que pueda facilitar el más rentable dividendo, con nuestra más sana intención a ello vamos seleccionando a cuatro participantes por carrera. Después, que la suerte nos acompañe.

**P.º Gorbea: Negresse (9) - Picasso (3): Dolmen-Green Peace.**

**P.º F. Atl. Guipuzcoana: Relámpago (2) - Cochise (5): Bosco-Talia.**

**P.º Radio Euskadi: Siete Días (5) - La Troya (10): Lubeck Fin-Rali.**

**P.º Antena 3: Elba (7) - Roberta (13): La Cubana-Big Maitte.**

**P.º Services-Televisión: Shystar (6): El Bimbo-Too Conspieuous-Salaam.**

**P.º Sociedad His. Sn Sn: Red Baby (3) - Criollo (4) - Dame Rouge (5): Arlequín.**

Los números señalados corresponden a nuestra combinación de 48 apuestas, por un importe de 1.200 pesetas.

## KARATE

### I Campeonato Open "Ciudad de Segovia"

A.S.

El próximo domingo se celebrará el I Campeonato Open de kárate "Ciudad de Segovia", organizado por el gimnasio Body-Muscle en colaboración con el Ayuntamiento de Segovia, la Diputación Provincial y la Caja de Ahorros.

En el evento deportivo competirán karatecas infantiles en las modalidades de kata y kumite masculino y femenino. Asimismo, durante el torneo se realizará una exhibición de las diferentes artes marciales.

Gimnasios participantes: Kibadachi (Segovia), Osaka (Móstoles), Kajukenbo (Villalbilla), Shotokan Iscar (Valladolid), Tai-Tsu-Ge (Nava de la Asunción), Tibet (Segovia), Kudareg-5 (Revenga) y Body-Muscle (Segovia).

El campeonato comenzará a las diez de la mañana en el pabellón Enrique Serichol.



FUTBOL.— COPA DEL REY

## 5-0 Futre desarbó al Oviedo

Madrid (Efe).— El Atlético de Madrid solventó ayer con brillantez la eliminatoria copera frente al Real Oviedo, al que le endosó un contundente 5-0, en una noche inspirada del portugués Paulo Futre, que abrió y cerró la cuenta además de colaborar eficazmente en los otros tres goles.

La ausencia del alemán Bernd Schuster pronto se olvidó, ya que el centro del campo atlético, donde se desarrollaron Manolo, Soler y Vizcaíno, funcionó con soltura, pero fue la rapidez y el acertado juego por las bandas lo que le desarbó al Oviedo, que vino con la única idea de mantener la renta de un gol en la

ida y no fue capaz de cambiar su táctica cuando se encontró en desventaja.

Futre comenzó su genial actuación al marcar de un zurdazo justo por debajo del larguero en un defectuoso rechace del meta Viti. La eliminatoria se decantó definitivamente a cinco minutos del descanso, en otra galopada por la banda izquierda de Futre que cedió a Moya para que cabeceara a la red.

Las ganas del delantero portugués no se acabaron y de nuevo una internada suya acabó en gol a cargo de Manolo. El capitán del Atlético redondeó su brillante actuación con el quinto y definitivo gol, al aprovechar una mala cesión de Luis Manuel.

## 2-1 El Burgos se impuso al Real Madrid en un partido de trámite

Burgos (Efe).— El Real Madrid volvió a perder en los últimos minutos, aunque es esta ocasión frente al Burgos en un partido intrascendente por el 4-0 que consiguió en la ida y que jugó con un equipo formado en su mayoría por suplentes.

La primera parte se caracterizó por la ofensiva del Burgos, que creó continuas situaciones de peligro sobre el portal de Jaro, que pusieron en evidencia a la zaga madridista.

Los hombres de Antic jugaron con dos puntas, Alfonso y Luis Enrique, que pasaron inadvertidos, aunque la única oca-

sión de peligro la materializó Alfonso, tras un pase de Llorente que se encontraba en posición dudosa de fuera de juego.

Tras el descanso, y con un terreno nevado que hacía muy difícil el equilibrio a los jugadores, el Burgos salió con las mismas ganas y producto de su juego ofensivo fue el gol conseguido por Joseba Aguirre, en jugada iniciada en saque de esquina con pase de Tocornal.

Las oportunidades del Burgos también se prodigaron en la segunda parte. Así, llegó el tanto conseguido por el rumano Balint, tras un pase de Loren-

## 1-0 El Deportivo no falló en los penalties frente al Osasuna

La Coruña (Efe).— El Deportivo de La Coruña, que igualó la eliminatoria en el minuto 3, se clasificó para los cuartos de final de la Copa del Rey tras convertir los cinco lanzamientos desde el punto de penalti, mientras que el fallo de Cholo dejó al Osasuna fuera de esta competición.

El Deportivo dominó en el primer tiempo y aunque el temprano gol de Fran permitió augurar un partido emocionante, el mal juego de los dos equipos impidió que el marcador se alterara en los 87 minutos restantes y en la media hora de la prórroga.

La mejor ocasión correspon-

dió al osasunista Merino, en el minuto 34, pero su remate de cabeza salió ligeramente alto. En el minuto 67, el público solicitó penalti por un forcejeo dentro del área en el que Djukic cayó ante el visitante Spasic y Djukic.

Uralde, en el minuto 81, falló una gran ocasión en una jugada protagonizada por Fran y Villa, y en el 94, Villa lanza al poste en un balón adelantado de Fran.

La escasa de ambición de ambos equipos hizo que el partido resultara aburrido, y sólo al final el mayor tino de los deportivistas en el lanzamiento de los penalties les dio el pase a los cuartos de final.

## 1-0 El Sevilla pudo con el Murcia

Sevilla (Efe).—El Real Murcia quiso invertir los papeles en el estadio Ramón Sánchez Pizjuán, donde fue el conjunto que pareció ser de Primera División ante un Sevilla desangelado al que salvó con un preciso cabezazo el alcazarreño Ramón Vázquez.

El conjunto de Salvador Férrez, por disposición de sus hombres sobre el terreno y por el juego desplegado, fue superior a los pupilos de Víctor Espárrago, pero careció de mordiente para rematar en las ocasiones en las

que se acercó a Monchi, meta local.

En defensa, tanto Paco como Sánchez marcaron muy bien a Suker y Conte y así el Sevilla solo llegó con peligro en dos ocasiones en todo el primer periodo, pero Salguero no estuvo acertado ante Abellán y Ramón disparó fuera. Los primeros minutos de la reanudación fueron los mejores del Sevilla, y en ellos consiguió el gol del triunfo, pero a partir de ese momento volvió a caer en los errores anteriores.

Al transformar el quinto lanzamiento en la tanda de penalties

## 4-2 Fernando clasificó al Valencia

Fernando, al acertar el quinto lanzamiento en la tanda de penalties, clasificó al Valencia después de que los 90 minutos terminaran con el resultado de 3-1 y la prórroga con el de 4-2, tanteos ambos que igualaban el marcador global de la eliminatoria.

Barcelona (Efe).— El Valencia, que se había impuesto por 2-0 en el partido de ida, tuvo un comienzo verdaderamente catastrófico, que le llevó a encajar tres goles en los 18 primeros minutos de juego, prácticamente en otros tantos remates del Barce-

lona. Sin embargo, el Valencia acertó distancias por primera vez a los 45 minutos de juego, en un córner cedido por Busquet a empalme de Eloy.

En el segundo tiempo, el Barcelona volvió a acercarse con peligro al marco defendido por Sempere, primero en una jugada en la que Bakero perdió una gran ocasión, al pasar sobre Laudrup cuando estaba solo ante el guardameta y, a continuación, en un duro remate de Laudrup que Sempere echó a córner.

El Barcelona volvió a colocarse por delante en el marcador global de la eliminatoria en el

primer tiempo de la prórroga, pero cuando la eliminatoria parecía definitivamente resuelta, el Valencia volvió a equilibrar el marcador global en el minuto 119, a la salida de su séptimo saque de esquina. La consecución por el Valencia de su segundo gol obligó a ambos equipos a ir a la tanda de penas máximas, en la que la igualdad se mantuvo hasta el séptimo lanzamiento, detenido por Sempere a tiro de Nadal. Posteriormente, marcaron Leonardo y Busquet y por fin, Fernando consiguió el gol que abrió al cuadro visitante la puerta de los cuartos de final.

## 3-0 Los bilbaínos despertaron en la segunda parte

Bilbao (Efe).— Tres goles marcados en los primeros 25 minutos de la segunda parte dieron al Athletic el paso a los cuartos de final de la Copa del Rey en un encuentro en el que el Betis salió con el único objetivo de defender el empate a un gol del partido de ida.

Los béticos, que no tuvieron ningún reparo en que fueran los locales quienes tuvieran el balón en su poder durante casi todos los minutos, lograban que el dominio bilbaíno solo fuera territorial.

Pero la defensa sevillana se vino abajo tras el descanso, so-

bre todo a raíz de un primer y gravísimo error, que propició que Luke, abriera el camino de la victoria para su equipo.

Un contrataque lanzado por De la Fuente y proseguido por Ciganda, en una jugada en la que los de Jarabinski pidieron fuera de juego, culminó seis minutos después en el 2-0, también de Luke, que dejaba sentenciada la eliminatoria. El resultado se completó con el 3-0 obtenido en el minuto 69 por Garitano, que culminó con elegancia una jugada que nació en las botas de Urrutia, autor de un pase que merecía acabar en gol.

## 6-1 El Logroñés goleó al Castellón en una noche mágica de Polster

Logroño (Efe).— El Logroñés se clasificó para los cuartos de final de la Copa del Rey al vencer al Castellón por 6-1, en una noche mágica del delantero austriaco Polster, quien marcó cuatro goles, dos de ellos de penalti.

Durante el primer tiempo el Castellón, que se impuso en el partido de ida por 2-0, anuló el juego ofensivo del Logroñés, incapaz de aprovechar la inferioridad numérica del equipo de La Plana tras la expulsión de Juan Carlos en el minuto 19. Dos disparos a puerta de Setién y Polster, muy vigilado por la defensa castellanense, y un gol anulado por fuera de juego a Uribarena

fue todo el bagaje ofensivo del Logroñés en el primer tiempo, que finalizó con empate sin goles.

Tras el descanso, el Logroñés, dirigido desde el centro del campo por el uruguayo "Polillita" Da Silva, imprimió más velocidad y verticalidad a su juego.

Polster, y Da Silva, quien provocó dos penalties a favor del Logroñés, desequilibraron el partido en el segundo tiempo, mientras el Castellón, que terminó con nueve jugadores en el campo, abrió sus líneas a la desesperada, lo que le permitió al equipo riojano lograr su mayor goleada de las últimas cinco temporadas.

## 2-0. El Benidorm logró forzar la prórroga ante el Spórting

Gijón (Asturias) (Efe).— El Benidorm logró forzar la prórroga ante el Spórting de Gijón, en un encuentro en el que el cuadro local volvió a mostrar los mismos defectos de los últimos partidos en El Molinón. Hizo temer incluso a sus seguidores por el resultado de la eliminatoria de Copa del Rey ante el único superviviente de Segunda B en los octavos de final.

Si los locales ofrecieron un

pobre espectáculo en la primera parte en la segunda fue aún peor.

Con la expulsión de Juanele, el Spórting dio prácticamente por bueno el resultado al final de los noventa minutos reglamentarios, en los que no logró marcar ninguno de los dos equipos. No obstante, un penalty de Uru sobre Arturo en la primera parte de la prórroga decantó la eliminatoria para los de Ciriaco.

MUNDIAL DE ESTADOS UNIDOS'94

## España debutará en casa frente a Albania

Copenhague (Efe).— La selección española de fútbol jugará su primer partido de clasificación para el Mundial de Estados Unidos'94 el próximo día 22 de abril, en casa ante Albania, tras el acuerdo al que llegaron ayer los representantes de los países que integran el grupo 3 en una reunión celebrada en Copenhague, y a la que asistió el seleccionador español Vicente Miera.

España disputará sólo este encuentro de clasificación en la temporada 91-92, a pesar de que Vicente Miera no deseaba partido alguno en la presente campaña ya que su intención era dedicar toda su atención al equipo olímpico para Barcelona'92.

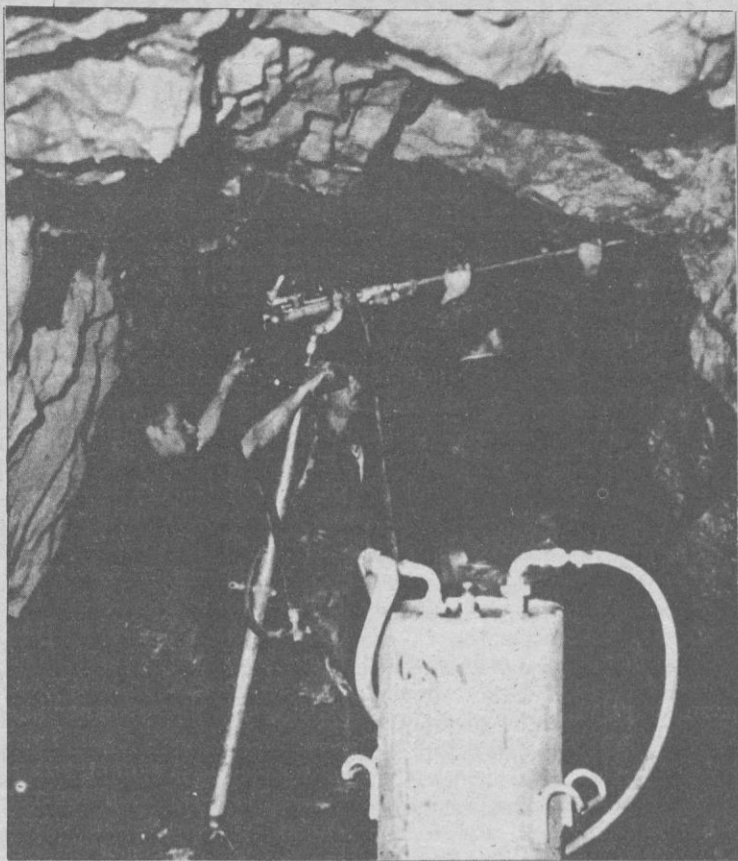
La selección española jugará su segundo encuentro frente a Letonia, en Riga el día 23 de septiembre, y la delegación nacional no pudo llegar a un pacto final con el resto de sus rivales para aprovechar el viaje a las repúblicas bálticas y afrontar en la misma semana su partido contra Lituania, país al que no se medirá hasta el 2 de junio de 1993.

Vicente Miera ha visto cómo la confección del calendario ha previsto que España reciba a uno de los adversarios más complicados, la República de Irlanda, el 18 de noviembre en plena competición liguera, mientras que el segundo "plato fuerte" de este año será viajar a Dinamarca el 31 de marzo.

En el último encuentro del grupo, España recibirá a los daneses el 17 de noviembre, día en el que según el técnico nórdico, Richard Moeller Nielsen, su selección deberá "meterse en la cueva del león".

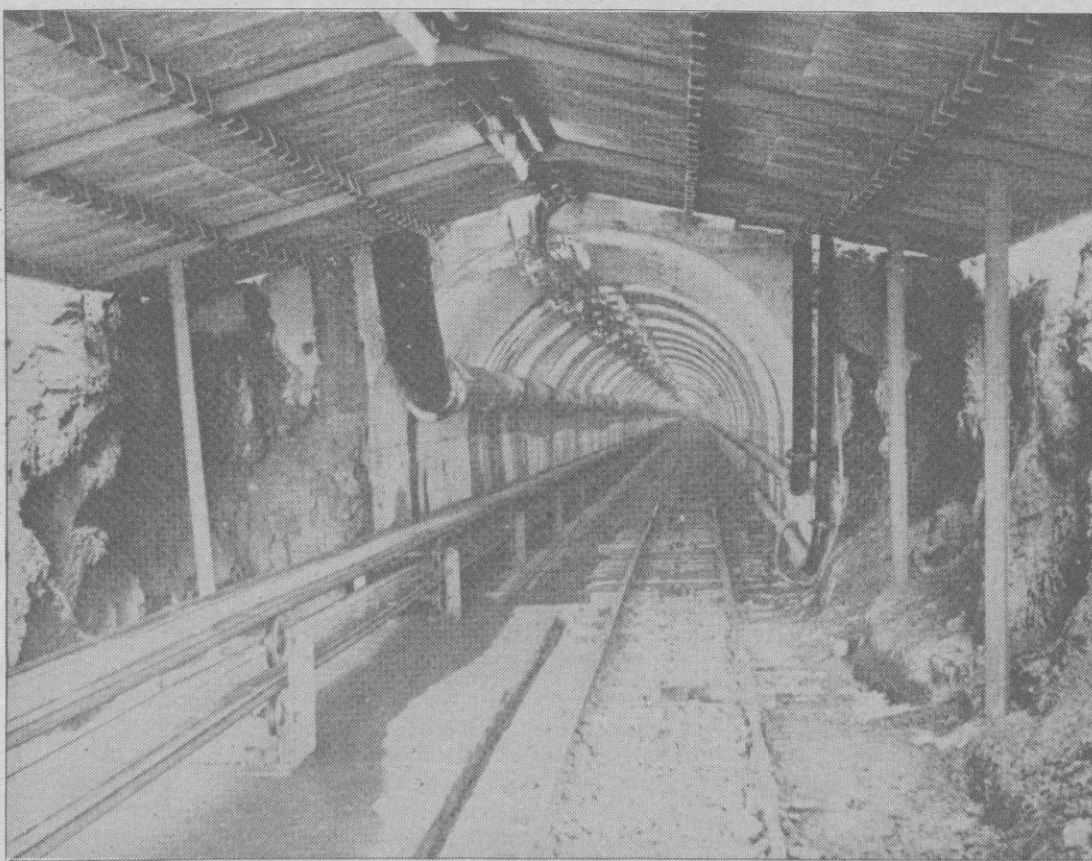
Vicente Miera mostró su satisfacción por el resultado del calendario si bien dijo que hubiera preferido "jugar la misma semana contra Letonia y Lituania, debido al apretado calendario de liga y a la larga duración del viaje".





Más de 1.800 puestos de trabajo perdidos en Castilla-León.

ARCHIVO



La inactividad en las minas, cada vez más frecuente.

ARCHIVO

La minería del carbón perderá en breve 2.500 puestos de trabajo en la provincia

## La callada agonía de las minas leonesas

El ensayo de un nuevo paro general en la provincia de León por la escasez de medidas reindustrializadoras paralelas a los procesos de reconversión de la minería, fué la huelga convocada en la cuenca berciana para ayer. Los conflictos en dos empresas como "Virgilio Riesco" —más de dos meses sin actividad laboral— y "Exminesa" —a punto de cerrar sin garantías para la plantilla—, amén de la precaria situación de la Minero Siderúrgica de Ponferrada, son algunas de las notas sintomáticas del declive de un sector hasta ahora responsable de un tercio del Producto Interior Bruto de la provincia.

ANA GAITERO

León. (Ical).—La reconversión de la minería del carbón en tierras leonesas se concretó a lo largo de 1991 con la puesta en marcha de las medidas de cierre y reducciones de la producción de mineral subterráneo, previstas en la O.M. de 10 de noviembre de 1990 para las explotaciones no sujetas a contrato-programa.

24 de las 34 empresas afectadas por cierre en la región castellanoleonesa se acogieron a la disposición del Ministerio de Industria, lo que hasta ahora ha supuesto la pérdida de más de 1.800 puestos de trabajo, en estimaciones coincidentes para patronal y sindicatos.

Al finalizar el proceso, serán más de 2.500 los mineros afectados por la reconversión en León. En el texto dimisionario de Anatolio Díez al frente de los afiliados ugetistas en este sector productivo y en esta provincia, se recuerda que la minería supone el 30 por ciento del PIB, y que la actividad está desapareciendo con pocas garantías de instalación de un tejido económico alternativo.

La pérdida de empleos que está prevista equivale al 27 por ciento de la población activa de León. Curiosamente el Gobierno central está dirigiendo sus esfuerzos al plan de futuro de Hunosa, cuya productividad es 180 toneladas anuales por trabajador, frente a las 460 de la minería en manos privadas. Esta última está más cerca de las 582 toneladas que marca el objetivo de la CE, pero el Ministerio de

Industria se decide por afrontar en primer lugar la reconversión de las empresas no públicas porque sus plantillas están más dispersas debido al minifundismo empresarial.

### RECONVERSION SILENCIOSA

La reconversión se ha llevado a cabo en su primer tramo casi de puntillas. Solo la huelga general del 16 de mayo de 1991 —muy mediatizada por la inminencia de las elecciones locales y regionales— hizo sonoras las voces de frustración por el futuro de la provincia.

Precisamente Fermín Carneiro y Angel Villa, secretarios provinciales de UGT y CC.OO., respectivamente, aseguraron re-

cientemente que la paz social quedará rota en León antes de que se cumpla el primer aniversario de aquella huelga. La cuenca minera del Bierzo fue llamada ayer a una movilización general, como protesta por la falta de contrapartidas de las administraciones regional y nacional a esa clausura en cascada de las esperanzas laborales de la población.

Pero la llamada de atención también llega al seno de las organizaciones sindicales. A poco más de un año del comienzo de la reconversión minera ha presentado su dimisión el presidente de la gestora estatal de UGT en este sector productivo, Anatolio Díez Merino. En su despedida de Nicolás Redondo ha alegado "diferencias de trato" de la dirección de este sindicato para la estrategia y arropamiento de los trabajadores en Palencia y León respecto a los de las cuencas asturianas.

### CONFLICTOS CONCRETOS

Las medidas expresadas por el Ministerio de Industria para

garantizar ante la CE que el carbón español afronta los objetivos de competitividad no terminarán por la mera separación entre empresas viables y no viables.

400 trabajadores de "Exminesa" —cuya explotación está físicamente en Lugo pero con activos laborales procedentes de la comarca berciana— dedicados hasta ahora a la extracción de zinc luchan por conseguir las mismas condiciones de cese que los hombres del carbón: indemnizaciones por baja voluntaria y un plan de jubilaciones anticipadas. Los 160 integrantes de la plantilla de "Virgilio Riesco" llevan dos meses en huelga por el impago de sus nóminas y rodeados por un expediente de regulación de empleo, mientras los sindicatos están dispuestos a exigir su inclusión en el plan de las reconversiones si la viabilidad no está asegurada.

### FABERO

En El Bierzo hay otra cuenca pendiente de su reordenación. El

núcleo Fabero-Sil ha pasado de proyecto frustrado de coto minero a otro de fusiones empresariales, agotando el esfuerzo en las diferencias entre los empresarios para afrontar la capitalización de las sociedades.

La Gran Corta —17 millones de toneladas de carbón extraíbles a cielo abierto— es el "pastel" de esta cuenca, que hasta ahora daba empleo a casi 2.000 trabajadores y en breve verá reducida esta nómina en un 25 por ciento. El Gobierno central ha aprobado los contratos de carbón térmico del segundo segmento —el primero es el subterráneo—, en el cual tienen prevalencia los recursos de Fabero y la MSP, en contra de los intereses de la Asociación Provincial de Empresarios de Minas de Antracita.

### VILLABLINO

Minero Siderúrgica de Ponferrada, la mayor empresa privada de la minería del carbón en España, ha anunciado que presentará en los próximos días a la Dirección General de Minas del Ministerio de Industria un nuevo plan estratégico, ante la constatación de que ha fracasado su previsión para el período 1990-95.

Con una plantilla de 2.500 trabajadores y una producción anual cercana a 1,3 millones de toneladas y fuertes inversiones para el plan de concentración de instalaciones en Villablino —a las que concurren subvenciones estatales y regionales—, parece demostrado que todos los males de la MSP no estaban concentrados en su deficitaria explotación gijonesa de "La Camocha", ya que la escisión no ha impedido que las pérdidas de la entidad matriz alcanzasen los 1.700 millones de pesetas en el pasado ejercicio.

### De la siderurgia a la electricidad

A.G. (Ical).

La empresa "Hulleras de Sabero y Anexas", en la cuenca carbonífera del norte de León, no llegó a cumplir su centenario en el año de los centenarios por excelencia. La sociedad dio por terminadas sus actividades el 18 de diciembre pasado tras un acuerdo con los trabajadores y el Gobierno, que contempla no sólo indemnizaciones y jubilaciones sino un fondo de compensación de casi 800 millones de pesetas para favorecer la reindustrialización de la comarca.

Casi hasta ese momento, la empresa aparecía en la lista de las mayores empresas del país.

Hace un mes ha concluido su ciclo de existencia en la cuenca de Sabero, donde fue pionera para la provincia de León al explotar las minas de carbón con fines siderometalúrgicos.

Precisamente las provincias de Palencia y León, productoras de hulla y antracita en esta Comunidad Autónoma, cuentan con la mayor parte de las reservas del mineral energético del país. El equipo redactor del libro "La energía en Castilla y León" cifra en 3.375 las toneladas que esperan ser extraídas para producir el 10 por ciento de la energía eléctrica nacional en las tres centrales convencionales —La Robla,

Compostilla II y Anllares—, cuya potencia aproximada es de 2400 Mw.

El Plan Energético Nacional (PEN), que duerme en la comisión parlamentaria encargada de su estudio, contempla una ampliación de potencia termoeléctrica de 1.300 Mw —equivalente a los cinco grupos de Compostilla II—, y se da por segura la construcción de un nuevo grupo en El Bierzo con la cuarta parte de ese incremento.

Los proyectos siderometalúrgicos trazados a principios de siglo por el vasco Lazúrtegui para El Bierzo duermen el sueño de los justos.



Magnífica y preciosa media verónica de Emilio Muñoz.



Oscar González cada día con más estilo



Alfredo Gómez luciendo su gran planta torera.



Miguel Angel Fernández toreando por lo fino. CHAVES

## Los toreros segovianos ante la próxima temporada

La eclosión de los jóvenes toreros segovianos puede producirse este año, tras superar el aprendizaje que todavía perdura, una vez de-

jadas a un lado la biseñez y la inexperiencia. Los aspectos físicos y técnicos son base principal en el desarrollo profesional de los toreros.

P.P.

Nunca terminan de depurar la técnica y siempre han de estar atentos para mantener la forma física. Aunar personalidad, maneras, argumentos y estética, al objeto de transmitir la imagen positiva del torero en la plaza. El valor tiene que asentar otros conceptos válidos, como los de referencia.

Respecto a los cuatro valores segovianos (Oscar González, Alfredo Gómez, Miguel Angel Fernández y Emilio Muñoz), ya novilleros profesionales, es preciso sopesar sus condiciones personales, anhelo, ansia vital y

perspectivas futuras. Este año, obligadamente deben dar un paso decisivo, pues se van a enfrentar a la dura realidad del novillo, bien eral o utrero, según transcurran las cosas, y optar por lo más comprometido, so pena de dejar el ascenso de escalafón para mejor ocasión.

Ocupar la cumbre del toreo segoviano obliga a mucho. No es un solo aspirante, sino cuatro. Si el cuarteto lograra el casi imposible milagro de alcanzar el doctorado en tan difícil disciplina, sería la afición segoviana la que decantaría a su rey de tan magnífico poker de ases. Mila-

gro que puede consumarse si todos apoyamos la abierta candidatura de los cuatro aspirantes.

No sólo hacen falta ganas y calidad en los opositores, sino también colaboración. Esta debe ser aportada por empresarios taurinos, ayuntamientos, locales, aficionados, escuela taurina y entidades oficiales.

La temporada taurina que se avecina debe servir de trampolín para impulsar a los cuatro participantes en la carrera de lo imposible. Se dice que ser matador de toros es un imposible, y figura del toreo un milagro.

## Los alumnos de la escuela taurina se entrenaron sin ganado

P.P.

Se tomaron un pequeño relax, dejando el toreo real por el de salón, realizando toda una clase teórica con carretón incluido y ejercicios físicos consistentes en carreras de fondo por los frondosos y sanos lugares que circundan la Escuela de Tauro-maquia de Duruelo. Fueron Oscar González, Miguel Angel

Fernández, Emilio Muñoz y los hermanos David y Cele García, los alevines de Cerezo de Abajo.

Capote, muleta, banderillas y simulación de la suerte suprema, en algunos casos con el soporte del carretón en sesiones de mañana y tarde, con el imprescindible descanso del almuerzo y una breve sobremesa que sirvió de estimulante colo-

quio taurino.

La próxima semana se desplazarán a la finca de Fernando Guzmán para torear dos erales y a continuación, citas con "Joselito", Gabriel de la Casa, Andrés Hernando, Antonio Pérez-Tabernero, Juan Mari Pérez-Tabernero, Martín Berrocal, Antonia de la Serna, etc. Así hasta que comience la temporada segoviana.

## El tercio de varas en el nuevo reglamento

El anteproyecto taurino mantiene íntegramente en el artículo 65 el esquema referido a la presidencia, y consecuentemente, al cometido que ha de asumir el palco presidencial, junto al delegado y secretario de actas. En el borrador del nuevo reglamento, salvo algunas matizaciones, el festejo no se sale del contexto y conserva las normas establecidas en el vigente de 1962. Así, la suerte de varas tendrá un desarrollo similar y será a criterio del presidente su duración.

P.P.

bastan para aplicar con absoluta justicia y conocimiento de causa su personal criterio.

Existe interés manifiesto por parte del colectivo de toros sobre la conveniencia de que sean éstos quienes determinen cuándo y cómo se debe cambiar el tercio, al estimar que debieran ser los profesionales, en este caso concreto el matador quien dictamine cuándo conviene aplicar el castigo y en qué medida. Dicen que, de esa forma, se verá picar mucho mejor y, sobre todo, dosificando el castigo.

Pero prevalece la opinión de que tal y como está la suerte de varas se evitarán muchos desmadres y los aficionados saben perfectamente a qué nos referimos. El presidente, una autoridad gubernativa, debidamente asesorado por dos "componentes" taurinos, un veterinario y un solvete aficionado --muchas veces relevante matador de toros retirado--, se sobran y

Y en cuanto a que las presidencias de los festejos taurinos recaigan en profesionales del orden público, hay que valorar esa situación, pues nadie mejor que ellos serán capaces de controlar el normal desarrollo de la lidia y el equilibrio que debe imperar en un recinto taurino. Los presidentes de festejos taurinos y sus delegados han desarrollado diversos cursos de capacitación, estando en posesión de un diploma que les acredita como tales.

La suerte de varas debe sufrir un cambio en base a los matices que quedan expuestos en el anteproyecto del nuevo reglamento taurino. Ya saben, 500 kilos de peso en total entre caballo y artilugios y, desde luego, medir el castigo con absoluta equidad y honradez.

## Aplazado el tentadero en la finca de "Joselito"

Estaba previsto y programado un tentadero en la finca ganadera "Prado del Arca", que el diestro madrileño José Miguel Arroyo "Joselito" posee en Talavera de la Reina y en el que iban a participar los jóvenes toreros segovianos.

P.P.

Se había determinado la fecha del 19 de enero, pero las circunstancias aconsejaron posponer el encuentro hasta primeros de febrero, cuando Martín Arranz y "Joselito" regresen de tierras extremeñas, donde se encuentran ultimando pormenores referidos a su otra finca que alberga las reses de los encastes Torrestrella y Carlos Núñez, las dos ganaderías de las que son titulares.

Posiblemente, el proyectado tentadero se celebre el próximo día 4, a partir de las once de la mañana, para finalizar dos horas

después. Hacia las dos y media de la tarde está previsto el regreso a Segovia, con parada en Valdemorillo para presenciar la primera corrida de la feria taurina de aquella población madrileña.

Al parecer, se tentarán cuatro erales, en la forma habitual de probar con el caballo, para después torearlas tanto con capote como con muleta. Dirigirá todas estas operaciones el propio "Joselito", quien pondrá a las vacas en suerte a fin de dejar en manos de los diestros segovianos el correspondiente toreo en los dos últimos tercios.



"Veteranos" y alevines toreando de salón en la escuela taurina. CHAVES

El agua de rosas hizo furor en el Medievo y la Iglesia prohibió su utilización

## Los perfumes nacieron para disimular el mal olor

Perfumes, esencias o colonias. Las usamos a diario. Olores en cadena que utilizan todos los tópicos a su alcance. Elegantes, ignavos, libres, recios, varoniles o seguros. Pero lo que hoy día es todo un elemento más de consumo, nació como una simple tapadera. Los perfumes fueron un sucio truco para ocultar la poca afición que el personal tenía por el agua y el jabón.

M.ª LUISA RONCAL (Free Lance Press)

Hasta mediados del siglo pasado el hombre no quiso comprender que eso de lavarse no era una manía. Durante toda su existencia se limitó a tapar un olor con otro. Entonces no había abandonos de desodorantes: Eran auténticas espantadas y se sofocaban a base de esencias. Los baños llegaron como un remedio terapéutico y afortunadamente se convirtieron en una sana costumbre.

Los griegos eran lo que se dice limpios. Tenían sus baños y sus ungüentos. Además aireaban mucho con tanto templo y tanta túnica. El médico Galeno ya hablaba en sus escritos del jabón y de los cosméticos griegos. Los romanos heredaron la costumbre y le dieron el toque golfo: Las caldas vieron grandes orgías acuáticas por aquellos tiempos.

Los baños, los potingues y las cremas constituían un capítulo importante en la aburrida existencia de los patricios romanos. Los egipcios no se quedaban atrás. Cleopatra sentó todo un precedente con sus exóticos baños de leche de burra. Los árabes inundaron sus dominios con mirra, almizcle y jazmín. Y había mascarillas nocturnas, depilatorias y carmines.

### INTENSOS Y EMPALAGOSOS

Pero cayó el imperio romano y con él la limpieza. Las caldas

fueron desapareciendo y el hombre terminó por creer que el agua sólo servía para dos cosas: Beber y cocinar. En este orden. El Medievo fue lo que se dice un tiempo sucio.

El pestazo era evidente y el hombre buscó una solución. Las esencias sirvieron para tapar los malos olores. Eran fuertes, dulces y empalagosas. Tenían potencia suficiente para contrarrestar la falta de higiene. Las señoras pensaban que les hacían seductoros y los caballeros se sentían menos inseguros al lado de sus damas.

### SEDUCIR, CUESTE LO QUE CUESTE

La Iglesia no favorecía semejantes abluciones. Rápidamente señaló ciertas partes de la anatomía femenina que no debían ser tocadas por nada ni por nadie: Excepto el señor esposo. El perfume no era una excepción. A pesar de todo, la Edad Media se atiborró de agua de rosas, que era lo que privaba entonces. Ellos, se inclinaron por el ambar.

El asunto se sofisticó. Nuestros antepasados pasaron al ataque y decidieron utilizar los perfumes con fines eróticos. Las damiselas descubrieron que el castor y el almizcle eran mano de santo para atraer a los varones. Y estos buscaron un toque viril: Olores fuertes, a tabaco y al-

cohol. De lavarse, nada. Sólo las prostitutas se limpiaban, a trozos, por aquello de las enfermedades y los contagios.

La corte francesa de Luis XV fue lo que se dice demasí en cuestión de perfume. Olía de lejos. Esencias, pelucas, polvos de arroz y amantes. Todo revuelto. La higiene brillaba por su ausencia, pero más de uno dejaba temblando el presupuesto del mes por conseguir lo último en perfumería.

Hay quien dice que no es elegante cambiar de perfume. Pero la corte gala no opinaba lo mismo. En la variedad está el gusto, se dijeron. Lo chic era entonces cambiar de olor cada día: Nardos, jazmines, ambar, almendras o lavanda. Los señores se uniformaron de peluca. No se sabe si para ocultar la calvicie, el pelo sucio o los chinches.

La industria jabonera tenía una gris existencia. El producto detergente galeno a base de sosa y algas no tenía mucho éxito. Marsella comenzó en el s. XI la producción de pastillas era una cosa sencilla y artesanal. Las pompas pasaron a Italia, España y desembocaron en Londres. Inglaterra iba a cambiar el sucio panorama a mediados del siglo XVIII.

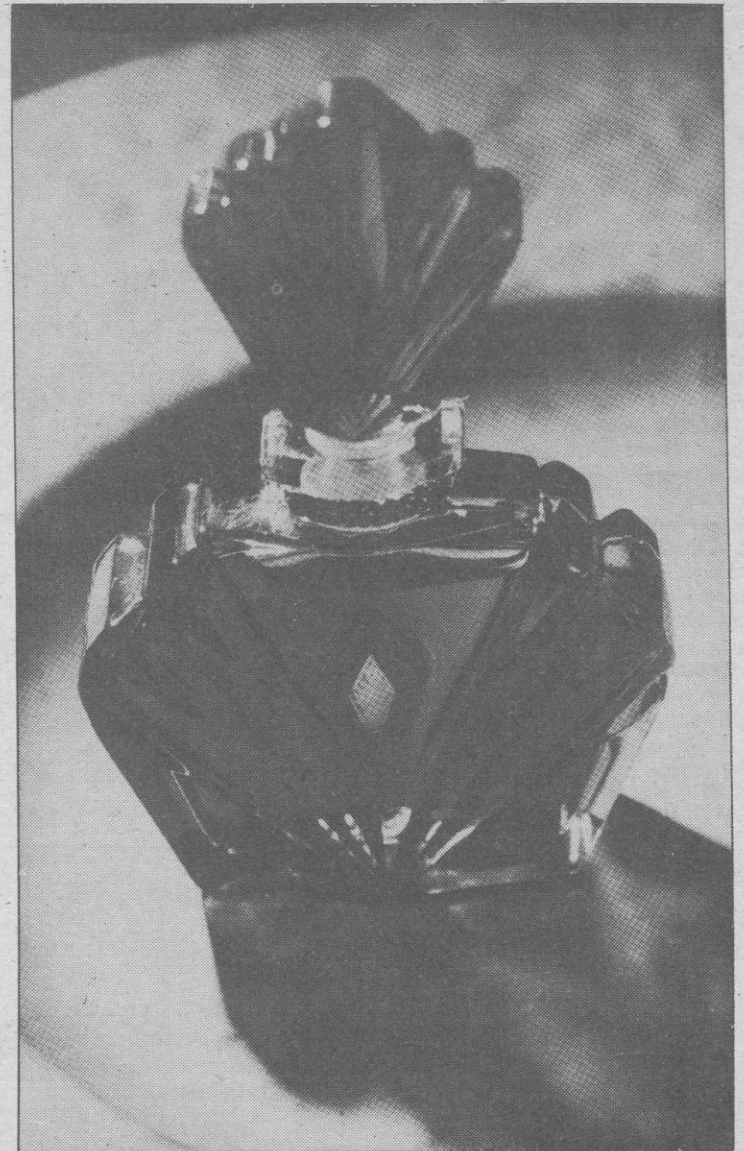
Puso de moda los servicios, el agua corriente y redescubrió la bañera. Porque el invento tenía 3.000 años: El rey Minos de Creta ordenó a Dédalo que le construyera una bañera para su palacio de Knosos. Las pelucas, los polvos y los olores cayeron. El baño se convirtió en diario y el jabón se fabricó en serie. Llegaba la limpieza y el hombre descubría que el agua también sería para lavarse.

### COMPRESA UNA IMAGEN

El jabón, las colonias y los desodorantes están a la orden del día. Productos para antes y después del baño. Sales, geles y perfumes. De todo y para todos los gustos. Miles de marcas compiten en el mercado. El olor corporal es lo de menos: Nos lo quitamos a jabonada diaria. El del producto tampoco es vital. Lo que realmente interesa es vender.

El truco, porque el perfume sigue siendo un truco, está en la publicidad. Cada marca limita su mercado y fija objetivos. Se crea un verdadero monopolio de sentimientos, ideas o aspiraciones. Hay perfumes que aseguran una rápida seducción. Otros prometen elegancia o libertad. Y algunos garantizan recuerdos de infancia y perpetua ingenuidad.

La industria perfumera descubrió en los hombres un terreno sin cultivar. Se lanzó a fondo y los productos masculinos se convirtieron en un negocio redondo. Los anuncios hablan del hombre nuevo, seguro, conquis-



Las esencias eran fuertes, dulces y empalagosas. ARCHIVO

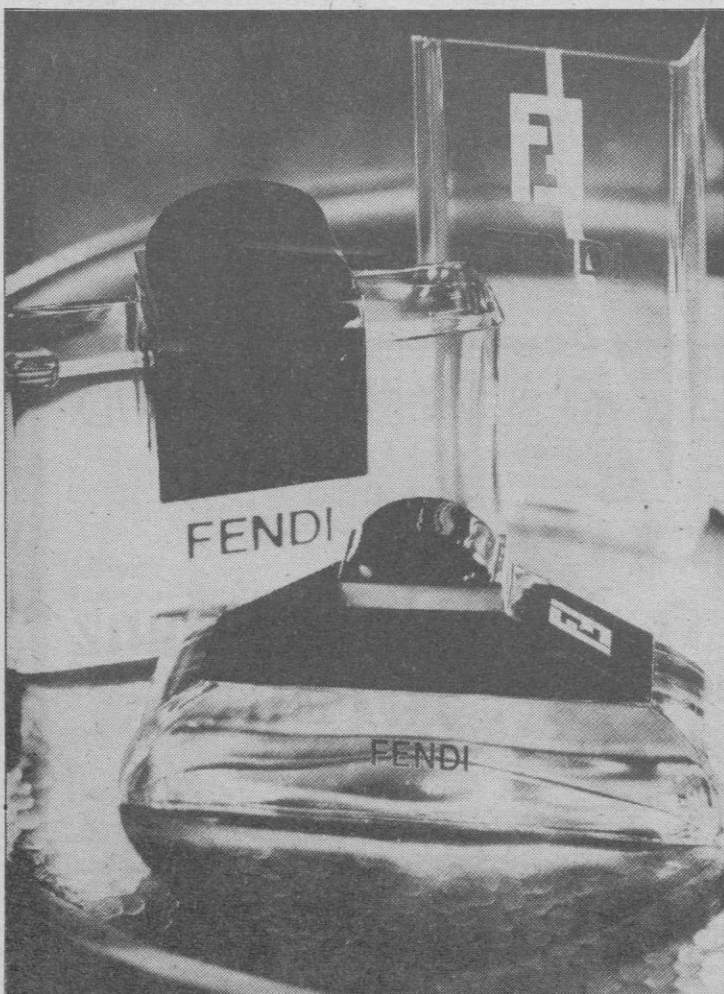
tador y gentil. Y quien más, quien menos, termina por picar intentando comprar una imagen. El asunto es muy aprovechable, porque una colonia es la cosa más socorrida para regalar.

Las multinacionales hacen su agosto en medio de todo este montaje. Los famosos dan su nombre. Dior, Hermes, Chanes y Ricci elevan la estocada hasta la bola. No es complicado. Una buena presentación. Un frasco más o menos original, que a ser posible lleve la esvástica de la casa. El toque exótico del musgo, el cuero o la mandarina. Se anuncia con imágenes perfec-

tamente estudiadas y se le pone un buen precio.

Las de granel tienen la ventaja de ser humildes. Y la explotan, claro. Por poco dinero usted se lleva todo un litro. Puede empaparse en colonia. Como son ligeras y se evaporan pronto no apestará el autobús.

Los perfumes de hoy no tienen nada que ver con los orientales. Ni con el agua de rosas del Medievo. Pero como aquéllos, siguen siendo una tapadera para la coquetería y el consumo. Y es que los perfumes siguen siendo un truco.



Nuestros antepasados usaban los perfumes con fines eróticos. ARCHIVO



El hombre siempre ha tratado de tapar un olor con otro. ARCHIVO

Jueves  
**23**  
enero

**CALENDARIO PARA MAÑANA**

Viernes 24 de enero.  
Van 24 días; faltan 342.  
Sol: De 8,31 a 17,22 horas.

**SANTORAL**

Santos: Nuestra Señora de la Paz. Santos: Francisco de Sales, Exuperancio y Mardonio.

**FARMACIA DE GUARDIA**

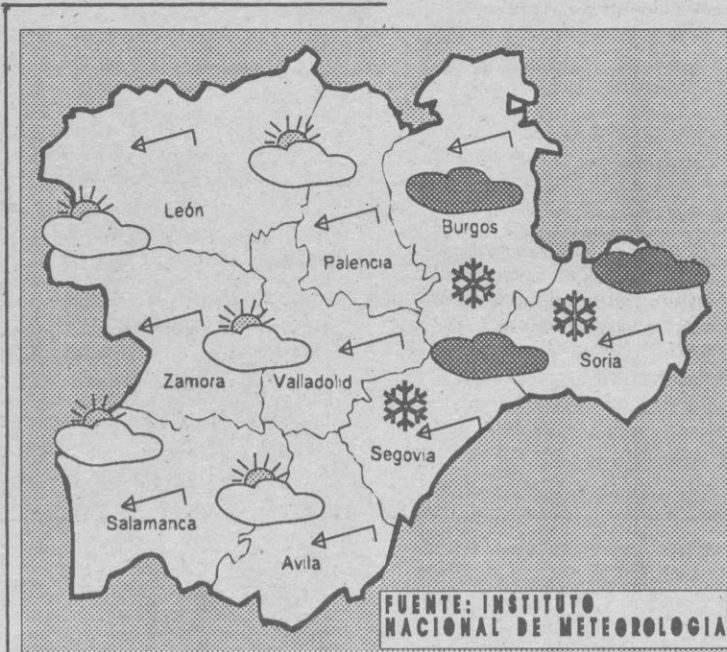
Segovia: Jimenez Cobaleda. Velódromo, 4.  
Cantalejo: Rosario Real Enríquez-M<sup>a</sup> Rosa Salcedo Madero.  
Cuéllar: Alcaraz García de la Barrera. Resina, 3.

Riaza: Lobo Alonso. Calvo Sotelo, 16.  
San Rafael: García Rodrigo. Capitán Perteguer, 19.

**CINE**

SALA MIRO.— "The Fisher King" (El rey pescador). (Ultimo día).  
SALA ZULOAGA.— "El rey pasmado".

TERMOMETRO



FUENTE: INSTITUTO NACIONAL DE METEOROLOGIA



PROVINCIAS	TEM.MAX.	TEM. MIN.	P. LM <sup>2</sup>
Valladolid .....	4,4	-5,0	
León .....	3,6	-6,2	
Zamora .....	5,8	-4,0	
Salamanca .....	4,5	-5,8	
Palencia .....	2,3		
Burgos .....	1,5	-6,6	1,7
Soria .....	1,4	-8,6	
Segovia .....	1,7	-8,4	
Avila .....	1,2	-8,0	0,5

**LIGERO ASCENSO DE LAS TEMPERATURAS**

Hoy los cielos estarán muy nubosos o cubiertos con precipitaciones moderadas de nieve en las zonas montañosas, de débiles a moderadas en la mitad oriental de la meseta y débiles y dispersas en el resto; el ambiente seguirá frío con temperaturas máximas previstas para las horas centrales del día variando entre -2 y 3 grados y heladas nocturnas moderadas con mínimas oscilando entre -3 y -8 grados; el viento soplará de flojo a moderado del NE.

Para mañana cielos nubosos con precipitaciones de nieve en el tercio oriental, parcialmente nuboso en el resto, tendiendo a mejorar en el transcurso del día; las temperaturas máximas ascenderán ligeramente; el viento soplará de flojo a moderado del NE.

**BONO LOTO**

Miércoles, 22

2	3	13	16
37	Com. 44	Rein. 2	42

Martes, 21

4	15	25	28	31	42	Com.12	Rein. 2
---	----	----	----	----	----	--------	---------

Lunes, 20

1	19	26	29	35	43	Com.45	Rein. 2
---	----	----	----	----	----	--------	---------

Domingo, 19

11	20	29	31	37	40	Com.42	Rein. 2
----	----	----	----	----	----	--------	---------

**PRIMITIVA**

Jueves, 16

1	4	5	8	32	41	Com.18	Rein. 3
---	---	---	---	----	----	--------	---------

Sábado, 18

4	22	25	30	37	39	Com. 36	Rein. 4
---	----	----	----	----	----	---------	---------

**ONCE**

Miércoles, 23

**00394**

Martes, 22      Lunes, 20  
**07.863      01.613**

Viernes, 17      Jueves, 16  
**62.220      38.464**  
Serie 080

**REZA**

NUEVE AVEMARIAS  
Durante nueve días  
Pide tres deseos, uno de negocios, y dos imposibles.  
Al noveno día publica este aviso y se cumplirán aunque no lo creas. **M. C. S.**

**EXPOSICIONES**

**EN LA CASA DEL SIGLO XV**

Joaquín Collantes, esculturas. Hasta el 18 de febrero.

**EN EL TORREON DE LOZOYA**

(Obra cultural de Caja Segovia)

"Territorios de hierro para explotar la libertad", esculturas de reclusos del Centro Penitenciario. Hasta el 2 de febrero.

**EN EL TORREON DE LOZOYA**

"Georgia, hoy", pintura, cerámica y arte popular. Hasta el 2 de febrero.

**EN EL INSTITUTO MARIANO QUINTANILLA**

Fascinante Simetría, exposición científica de la Fundación "La Caixa". Hasta el 16 de febrero.

**CONDUCTOR:**

Respete los pasos de cebra y las señales de los semáforos.  
Es un consejo de **EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

**PUBLICACIONES**

**CALENDARIO "EJERCITO 1992"**

Cuartel General del Ejército.— El calendario Ejército 1992, recoge en breve sinopsis y con ilustraciones de época y actuales, el historial de los doce regimientos de Infantería más antiguos del Ejército y cuyos orígenes se remontan a los siglos XVI y XVII.

En años sucesivos está previsto reflejar los de las restantes armas, así como los cuerpos y servicios y todo ello con la finalidad de dar a conocer, siquiera sea de manera sucinta esta faceta, casi única en el mundo, de nuestros ejércitos hoy poco conocida excepto para los estudiosos en la materia.

**Autobuses Segovia-Sangarcía-Hoyuelos**

**SEGOVIA-SANGARCIA-HOYUELOS**

Lunes a viernes .....	8,30
	14,00
	18,35
Sábados .....	14,00

**HOYUELOS-SANGARCIA-SEGOVIA**

Lunes a viernes .....	6,45
	16,45
Sábados .....	7,45

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

**DECIA HACE 50 AÑOS**

**VELADA TEATRAL EN BARBOLLA**

El día 18, por la noche, fue puesto en escena por los jóvenes de uno y otro sexo, de esta localidad, el juguete cómico en tres actos, titulado "¡Mi madre!", original del llorado autor don Pedro Muñoz Seca.

El éxito fue rotundo, pues gracias a la eficaz dirección de nuestro querido médico de la localidad, don Manuel García Martín, desempeñaron cada uno de los improvisados actores sus papeles como verdaderos artistas.

El importe íntegro de la recaudación se ha puesto a la disposición de la Asociación de Hijas de María de esta villa, para adquirir ornamentos sagrados.

A petición del público se espera que sea representado otra vez el domingo, 25 del corriente, pues a todos nos han dejado con ganas de volver a presenciarle.

Mi enhorabuena a toda la compañía pero, especialmente, a su digno director, por su excelente trabajo artístico.  
Corresponsal.

**AVISOS**

**CURSOS DE VERANO EN FRANCIA E INGLATERRA**

Educación y Ciencia.— Se comunica a todas las personas interesadas que se han convocado ayudas para cursos de verano de francés e inglés. Para la lengua francesa existen hasta 1.000 ayudas de estancia y realización del curso en Francia de cuatro semanas de duración en el

próximo verano. Los alumnos solicitantes no deberán sobrepasar los 19 años.

Para la lengua inglesa hay hasta 1.500 ayudas de estancia en Gran Bretaña de cuatro semanas de duración. Los solicitantes no sobrepasarán los 18 años. Las solicitudes se presentarán hasta el día 17 de febrero de 1.992 en la Subdirección General de Becas y Ayudas al Estudio.



APUESTAS DEPORTIVAS

lotería primitiva

Bono Loto de lotería primitiva

Abónese a ganar

**TU SALON MODERNO**

- ✓ SEMIMURAL 3 m. COLOR NOGAL
- ✓ MESA COMEDOR EXTENS. 165x90
- ✓ 6 SILLAS DE DISEÑO ACTUAL
- ✓ SOFA 3 PLAZAS EN 12 TELAS A ELEGIR
- ✓ SOFA 2 PLAZAS EN 12 TELAS A ELEGIR
- ✓ MESA DE CENTRO EN BAÑO DE ORO
- ✓ MESA DE RINCON EN BAÑO DE ORO

**POR SOLO 369.000 PTS.**

**MUEBLES LOPEZ**  
Abrimos sábados tarde y domingos mañana.  
(Arévalo) **Tel. 30 02 62**

**EXPRESION DE GRATITUD**

La familia de

**D. José Molina Sanz**

(q. e. p. d.)

Testimonia por este medio su más sincero agradecimiento a cuantas personas les manifestaron su condolencia y les acompañaron en el sepelio y cultos celebrados por el eterno descanso de su alma.

Anuncios en  
**EL ADELANTADO**



San Agustín, 3  
Teléfono 437261

TARIFA OFICIAL  
INSERCIÓNES  
DE 9 A 14 HORAS

⇒ OFERTAS EMPLEO  
⇒ COMERCIALES  
⇒ INMOBILIARIAS

Representa en Madrid  
**ACCION 5**  
Teléfono 91-5339700

**ALQUILERES**

ALQUILO aulas por horas, días, meses. Teléfono 424282.

SE NECESITA señorita para compartir piso. Teléfono 442255 (tardes).

ALQUILO apartamento un dormitorio, zona Plaza Mayor. Teléfono 430440 (horas comercio).

ALQUILO plaza garaje. Ezequiel González, 32. Teléfono 427421.

ALQUILO apartamento de lujo, esquina Fernández Ladreda. Teléfono 437127.

**COMPRAS**

COMPRAMOS monedas, billetes, sellos, postales, libros, condecoraciones, todo antiguo. Doblón, Domingo de Soto, 1. Teléfono 435109.

**ENSEÑANZAS**

LOGOS: Inglés. Sección Adultos y EGB. Curso por niveles.

LOGOS: EGB, BUP, COU, Ciencias y Letras: Matemáticas, Literatura, Lengua, Inglés. José Zorrilla, 5. Teléfono 435613.

800 PLAZAS: Técnicos auxiliares de Informática. Requisitos: Mayores 18 años con bachiller, FP-2 o equivalentes. 350 PLAZAS: Gestión de Informática. Presentación instancias hasta 30 de enero. Iniciamos preparación de ejercicios en ACADEMIA PIRAMIDE. C/ Fernán García, 1-1.ª (Junto Acueducto). Teléfono 441566.

**GANADOS**

VENDO vacas terrentas (prueba). Teléfono 471244.

VENDO 50 corderos grandes. (911) 531057, llamar 8,30 tardes.

**TRABAJO**

NECESITO aprendiz de 16 años para bar. Teléfono 434807 (de 2 a 5).

SE NECESITA dependiente y extra fines de semana. Bar San Remo. Segovia.

SE NECESITA dependiente. Teléfono 442281.

¿QUIERE ganar dinero desde casa? Escribanos. Informa gratis INICO. Apartado 1.209. San Sebastián.

NECESITO empleada de hogar interna. Teléfono 427607.

EMPRESA LIDER EN EL SECTOR DE VENTA DIRECTA PRECISA:

**TRES COMERCIALES**

**PEDIMOS:**

- Hombres o mujeres mayores de 25 años.
- Cultura media.
- Buena presencia.
- Vehículo propio.

**OFRECEMOS:**

- Formación a cargo de la Empresa.
- Extraordinarias condiciones económicas.
- Cartera de clientes.
- Posibilidad de promoción.

INTERESADOS: Llamar al teléfono de Valladolid 983/33 77 11, de 10 a 14 y de 17 a 19, preguntar Srta. Lucía. Absoluta reserva. (C. M.)

SE NECESITA camarero y aprendiz de mostrador. Domingo libros. Mesón de Patricia. Teléfono 430664.

OFICIAL/OFICIALA peluquería experiencia en salón, mínimo 5 años. Abstenerse medianías. Remuneración según valía. Concertar entrevista: Races, 426600.

SE NECESITA responsable para sala de ventas en Supermercado. Edad mínima 25 años. Concertar entrevista: Races. Teléfono 426600.

SE NECESITA señora de limpieza, horario de 8 a 10 de mañana. Teléfono 431072.

NECESITAMOS técnico hostelería especializado en cafeteras, zona Santander. Preferible autónomo. (942) 676150.

SE PRECISA técnico electrodomésticos, zona Santander. Preferible autónomo. (942) 676054.

SE BUSCA repartidor con carnet de 1.ª, edad máxima 35 años. Teléfono 431250.

¡¡¡¡¡ ATENCION mujer!!! Si dispones de tiempo libre y quieres obtener importantes ingresos extras, llámanos. Teléfono (958) 662469.

EMPLEADA de hogar interna, buen sueldo. Teléfono 433226. (desde 10 noche).

SE NECESITA señora o señorita empleada de hogar, atendiendo niño. Teléfono 423600.

**TRASPASOS**

RESTAURANTE César, junto al Acueducto. Teléfono 428101.

SE TRASPASA hamburguesería, pleno funcionamiento, por no poder atender. Teléfono 580906.

SE TRASPASA tienda en funcionamiento. La Albuera. Teléfono 428558.

**VARIOS**

¡¡ ATENCION comunidades! RE-COSA, empresa especializada en reparaciones e instalaciones de: tejados, canalones, limas, bajantes. Impermeabilizaciones de: terrazas, cubiertas, tejados, fachadas. 10 años de garantía. Andamios de plataformas autoelevantes sin molestias en aceras. Teléfono 900/405050 (llamada gratuita). Atendemos su llamada las 24 horas del día. Somos profesionales. Presupuestos sin compromiso.

DETECTIVES LIBRA. ¿Duda, sospecha? Llámenos. Prematrimoniales, vigilancias todas, bajas fingidas, búsquedas. España, extranjero. 5939600.

**VEHICULOS**

VEHICULOS importación. Motor Castilla-Aupisa. 20 años experiencia. Segovia-Madrid-Alemania. José Zorrilla, 109. Teléfono 422032.

CAMIONES usados carnet 2.ª, revisados, todos en chasis. Varios marcas. IVECO, Ctra. San Rafael, Km. 92. Segovia.

VENDO Citroën AX GT, matrícula SG-5384-E, perfecto estado. Teléfonos 557111-36.

**VENTAS**

COMPRESORES ABC. Reparación y venta. Rodamientos Ferber. Teléfono 426861.

RESIDENCIAL San Cristóbal. vende pisos, apartamentos, plazas de garaje. Entrada desde 55.000 pesetas/mes. Información y venta teléfonos 433001, 442522, horas oficina.

VENDO casa unifamiliar centro Segovia. 210 metros. 2 plazas de garaje. Acepto vivienda más pequeña a cuenta. Facilidades 15 años. Teléfono 440312.

VENDO dos garajes cerrados junto Vía Roma. Acceso furgonetas. Propio almacenes. Precio: 4.000.000. Facilidades. Teléfono 433001.

VENDO piso calle José Zorrilla. Exterior. Mejoras. 4 dormitorios. Precio: 10.000.000. Facilidades. Teléfono 440312.

VENDO local comercial-oficina, junto Teatro Juan Bravo. Teléfono 437187.

CANTABRIA. Vendo apartamento tipo chalet adosado. Zona Comillas-San Vicente. Excelentes condiciones económicas. Teléfonos 942/803939 y 942/710897.

VENDO chalet adosado. Residencial El Sotillo. Teléfono 433679.

SE VENDEN 500 paquetes de hierba. Juanita Estebaranz. Sebúrcor.

GRANJA de San Ildefonso: Piso calefacción individual, plaza garaje. 14.000.000 pesetas. 91/3165722.

PARTICULAR vende local barrio San Lorenzo. Teléfono 431218.

SE VENDE piso zona estación, gran terraza. Teléfono 443594.

PARTICULAR vende local, barrio San Lorenzo. Teléfono 431218.

**INMOBILIARIAS**

MIGUEL TOVAR  
**MMT**  
AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

TOVAR: Vende piso Obispo Quesada. 4 dormitorios. Garaje, trastero. Construcción.

TOVAR: Vende apartamento zona San Millán. 2 dormitorios, planta tercera.

MIGUEL TOVAR  
**MMT**  
AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA  
**VIA ROMA**  
Edificio en construcción  
Pisos 3 dormitorios  
Locales, opcional garaje  
43 59 50 ☎ 43 54 61

TOVAR: Vende 2 pisos, 3, 4 dormitorios, junto Plaza Mayor.

TOVAR: Vende San Ildefonso. 1 y 3 dormitorios. Gastos individuales.

TOVAR: Vende piso San José. 3 dormitorios. Reformado. 7.300.000 pesetas.

TOVAR: Vende piso José Zorrilla. 3 dormitorios, planta quinta, luminoso.

TOVAR: Vende piso Vía Roma. 200 metros, terraza 40 m.

TOVAR: Vende piso San Millán. 4 dormitorios, garaje, trastero, exterior.

TOVAR: Vende piso San Francisco. Rehabilitar. 200 metros más buhardilla.

43.59.50 ☎ 43.54.61  
MIGUEL TOVAR  
**MMT**  
AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA  
EZEQUIEL GONZALEZ, 6

LOCALES VENTA  
**HABITAT HABITAT**

HABITAT: Su agencia. Locales, pisos, chalets, solares, alquileres. Dr. Castelo, 2 (frente enlaseado catedral). Teléfono 433010.

HABITAT: CALLE JUAN BRAVO. Magníficos locales comerciales. Totalmente acondicionados. Infórmese.

HABITAT: Junto oficinas de CORREOS. 70 m<sup>2</sup>. Acondicionado. Excelente fachada. Muy comercial.

HABITAT: CALLE LOS ALMENDROS. 105 y 120 m<sup>2</sup>. Diáfanos. Fachada 11 metros. Posibilidad de ampliar.

HABITAT: CALLE CONDE SEPULVEDA. 137 m<sup>2</sup>. Planta calle. Acondicionado. Estupendo escaparate en semiesquina.

HABITAT: CALLE PEDRO DE FUENTIDUEÑA (El Salvador). 112 m<sup>2</sup>. Puertas carreteras. Todos los servicios.

HABITAT: CALLE EZEQUIEL GONZALEZ. 170 m<sup>2</sup>. Dos plantas. Fachada dos calles. Posible ampliar.

HABITAT: CALLE LAS NIEVES (San Lorenzo). 70 m<sup>2</sup>. Acondicionado Ideal almacén. Amplia fachada.

HABITAT: CALLE SOLDADO ESPAÑOL. 135 m<sup>2</sup>. Planta calle. Semiacondicionado. Cualquier actividad.

HABITAT: CALLE LARGA. 157 m<sup>2</sup>. Amplia fachada en esquina. 12.000.000 pesetas.

HABITAT: NUEVA SEGOVIA. 64 m<sup>2</sup>. 3 fachadas. Ideal hostelería. También alquiler en 60.000 pesetas.

HABITAT: Sepa encontrar su Hábitat. Si quiere vender, si quiere comprar, siga los nuevos sistemas en gestión inmobiliaria. Teléfono 433010.

**HABITAT HABITAT**  
**LAS MEJORES OFERTAS**

FINCAS NOVO: Vende piso 5 dormitorios. Gobernador Fernández Jiménez. Exterior. Garaje.

FINCAS NOVO: Vende local comercial 240 m<sup>2</sup>, en San Agustín, junto 18 Julio.

FINCAS NOVO: Vende parcela 7.400 m<sup>2</sup>. Polígono de Hontoria, primera fase. Buen precio.

FINCAS NOVO: Agente de la Propiedad Inmobiliaria. Severo Ochoa, 6, bajo. Teléfono 441729.

**TURISMO**

**VIAJAR POR FINLANDIA**

Es una idea excelente recorrer Finlandia en coche. Hay buenas carreteras, que atraviesan hermosos paisajes en una naturaleza intacta.

Hay más de mil estaciones de servicio repartidas por el país, la mayoría abiertas de 9.00 a 21.00, y algunas abiertas las 24 horas del día. La gasolina sin plomo ya se encuentra con facilidad. También es frecuente encontrar bares y restaurantes junto a las estaciones de servicio así como tiendas.

No se sorprenda al ver los vehículos con las luces encendidas durante el día, es una norma a respetar, lo mismo que las limitaciones de velocidad. Las multas son elevadas para los infractores del Código de Circulación.

En la región de los lagos o en el archipiélago, en lugar de puentes hay a veces transbordadores, los cuales funcionan todo el día y son gratuitos.

Para llegar a Laponia, quizá prefiera subir al tren, el cual les

conducirá, junto con su coche, hasta Rovaniemi, capital de esta región. Hay una extensa gama de coches de alquiler así como caravanas para poder viajar tanto con comodidad como con libertad.

Si desea acampar tiene 350 campings donde puede instalar su caravana o propia tienda de campaña. Estas instalaciones ofrecen además la posibilidad de dormir en una cabaña de madera. Los servicios son muy completos: ducha, cocina, lavadora así como bares y restaurantes.

Le recordamos que las pruebas de alcoholemia son frecuentes en Finlandia, y las sanciones muy severas.

**REZA**

**NUEVE AVEMARIAS**  
Durante nueve días

Pide tres deseos, uno de negocios, y dos imposibles.

Al noveno día publica este aviso y se cumplirán aunque no lo creas. **A. B.**

RAMSES



### Letras desordenadas

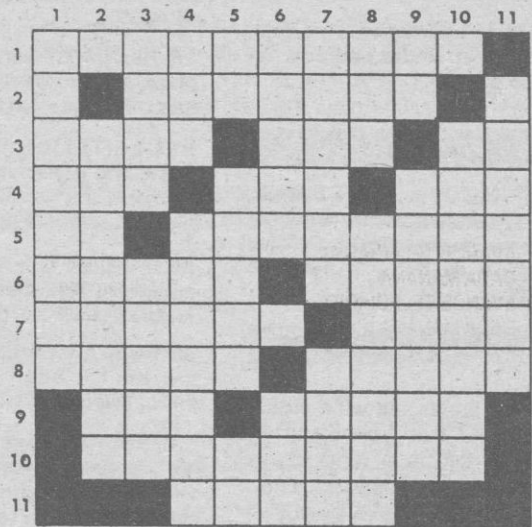
(Buscar el nombre de 10 violinistas famosos)

T S E W I O I S T R A C H E S  
 O T A F O R M E L O P A X P P  
 C I N R O D A L A R D I K I A  
 M I L E A N P O R T I S R A G  
 E R O F O S E D I R E G E J A  
 N U C E J O A N S E L I U A N  
 U M A F E G O T E R M I T E I  
 H O T E P I C I E M A T Z A N  
 I R E Z O Ñ A C O U N T E S I  
 N A L U S T E R N W A N R U S  
 E R L A N G A C A S T I L O N  
 C R I B I L R E O T E C R A K  
 O V O D I F I G E B R A U T A  
 H E I F E T Z M O N I T E C K

### CRUCIGRAMA

**HORIZONTALES.**— 1: Advertían. 2: Alhaja, cosa preciosa (Pl.). 3: Al revés, hurte. Lugar donde se trilla. Pronombre personal. 4: Letras de "gala". Al revés, acudiré. Rece. 5: Contracción. Dar celeridad. 6: Silicato de magnesio natural, suave al tacto, que se raya con la uña. Se mece en el aire. 7: Digno de odio. Al revés, honor, estima ganada con una acción gloriosa. 8: Terremoto producido por causas internas. Raya. 9: Letras de "rete". Cada uno de los cabos de que se componen las cuerdas, sogas y trenzas. 10: Enterrado, escondido. 11: Las trece monedas que el desposado entrega a la desposada.

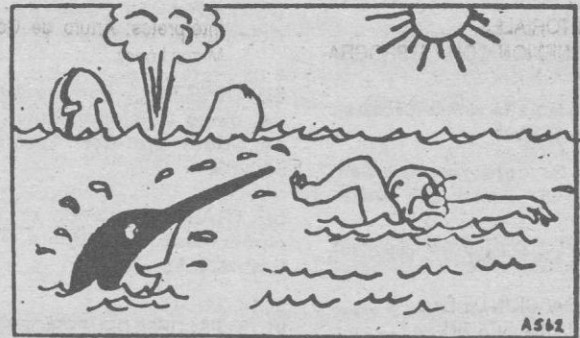
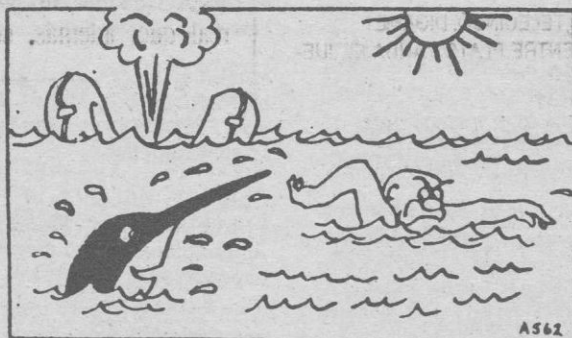
**VERTICALES.**— 1: Razonamiento o exposición de méritos o motivos aun fuera de lo judicial (Pl.). 2: De clase inferior, de poco precio (Pl.). 3: Al revés, nombre de cierto famoso dramaturgo español. Inteligente. 4: Consonante repetida tres veces. Embista. 5: Nombre de consonante. Persecución sin tregua. Terminación de infinitivo. 6: Departamento y río de Francia. Consonante repetida



tres veces. 7: Silicato de alúmina y glucina, variedad de esmeralda. Al revés, gran lago de Asia. 8: Vocales. Cualquiera de los fermentos que actúan como catalizadores en los procesos del metabolismo (Pl.). 9: Carta de la baraja. Mandad. 10: Aportárelo. 11: Al revés, junten las hembras con los machos.

### Siete errores

Al copiar el dibujo, el dibujante cometió siete errores. ¿Sería Ud. capaz de descubrirlos?



### HOROSCOPO

- ARIES.**— SALUD: Buena. TRABAJO: No juegue esa mala pasada a sus compañeros. AMOR: Período de tranquilidad en su vida sentimental.
- TAURO.**— SALUD: Buena. TRABAJO: Actúe con diplomacia y no se enfrente abiertamente con nadie. AMOR: Confusión de ideas.
- GEMINIS.**— SALUD: Jaqueca. TRABAJO: Jornada monótona y aburrida. AMOR: No sea tan iluso.
- CANCER.**— SALUD: Estado gripal. TRABAJO: La experiencia le ayudará a resolver su problema. AMOR: Discusión.
- LEO.**— SALUD: Muy buena. TRABAJO: No se preocupe tanto por la opinión que la gente tiene de usted. AMOR: No sea tan testarudo.
- VIRGO.**— SALUD: Cuide sus nervios y no se deje dominar por ellos. TRABAJO: Sea previsor y piense en el futuro. AMOR: Aunque lo dude, esa persona podría darle la felicidad que anhela.
- LIBRA.**— SALUD: Muy buena. TRABAJO: Estado satisfactorio de sus asuntos profesionales. AMOR: No sea tan arisco.
- ESCORPIO.**— SALUD: Muy buena. TRABAJO: Sea realista y no tenga esas ideas tan románticas sobre su profesión. AMOR: Frialdad en sus relaciones amorosas.
- SAGITARIO.**— SALUD: Excelente. TRABAJO: Al fin resolverá ese problema que le preocupaba. AMOR: Olvide el incidente y trate de empezar nuevamente.
- CAPRICORNIO.**— SALUD: Regular. TRABAJO: Progresos notables. AMOR: No acceda en esta ocasión a los caprichos de la persona amada.
- ACUARIO.**— SALUD: Normal. TRABAJO: Sus aspiraciones son demasiado altas; sea realista y comprenda que nunca logrará verlas hechas realidad. AMOR: Demuestre sus sentimientos y no sea tan reservado.
- PISCIS.**— SALUD: Excelente. TRABAJO: No eche todo a rodar por una tontería. AMOR: Conversación interesante, que aclarará sus dudas.

#### LOS NIÑOS NACIDOS HOY

Serán enérgicos, inteligentes y un poco violentos. Dotados de un gran corazón, no sabrán lo que es ambición.

### PROBLEMA NUMERICO

Las letras de la P a la Z representan los números del 0 al 9, aunque no necesariamente en dicho orden. Sumando los números que representan las letras de cada columna horizontal y verticalmente, habrán de obtenerse las sumas que aparecen al final de las mismas. Para orientación del lector se dan los valores atribuidos a dos de las letras.

R R U T Z = 28

S P Z R T = 29

P R T Q S = 31

T S Z X R = 33

Y T R U V = 19

28 34 23 30 25 = 140

Letras Clave: R = 7; T = 9

0 5 6 7 8 9 0  
 1 2 3 4  
 U Z P  
 V

### PROBLEMA NUMERICO

sol, gota, ola, Gota, barca, pinchazo, ola,

### SETE ERRORES

H E I F E T Z M O N I T E C K  
 O V O D I F I G E B R A U T A  
 C R I B I L R E O T E C R A K  
 E R L A N G A C A S T I L O N  
 N A L U S T E R N W A N R U S  
 I R E Z O Ñ A C O U N T E S I  
 H O T E P I C I E M A T Z A N  
 U M A F E G O T E R M I T E I  
 N U C E J O A N S E L I U A N  
 E R O F O S E D I R E G E J A  
 M I L E A N P O R T I S R A G  
 C I N R O D A L A R D I K I A  
 O T A F O R M E L O P A X P P  
 T S E W I O I S T R A C H E S

### LETRAS DESORDENADAS

Ordenad. 10: Traerelo. 11: necrúpá.  
 Berilo. IarA. 8: IAA. Enzimas. 9: As.  
 meta. 5: Ce. Acoso. Er. 6: Isere. RRR. 7:  
 Badates. 3: epol. Liso. 4: RRR. Aco-  
 VERTICALES.— 1: Alegrías. 2:  
 Ramal. 10: Soletado. 11: Arras.  
 Olotoso. zerp. 8: Sismo. Linea. 9: Ete.  
 Ore. 5: Al. Acelerar. 6: Talco. Ondea. 7:  
 2: Preesas. 3: ebor. Era. Te. 4: Gal. fit.  
 HORIZONTALES.— 1: Aperchiban.

### CRUCIGRAMA

### SOLUCIONES

**TVE 1**

15,00.- TELEDIARIO 1  
15,35.- RUBI  
16,25.- PASA LA VIDA  
17,30.- AVANCE TELEDIARIO  
17,35.- JUEGA CON NOSOTROS  
19,35.- JAKE Y EL GORDO  
20,30.- TELEDIARIO 2  
21,05.- PRIMERO IZQUIERDA  
22,10.- EL PRIMI-JUEGO  
22,40.- ESTRENOS TV  
"Pasión fatal" (1988 - 95')  
Richard Harlen es un joven escritor en un buen momento de su carrera, que un día conoce a Elle-ne, una bella mujer muy apasionada.  
00,25.- DIARIO NOCHE  
00,35.- PUNTO DE VISTA  
00,45.- LOS AUSTRALIANOS  
01,35.- DESPEDIDA Y CIERRE

**Mañana**

07,00.- CARTA DE AJUSTE  
07,29.- APERTURA  
07,30.- AVANCE TELEDIARIO  
07,35.- INFORMATIVOS EN INGLES (CBS)  
08,00.- AVANCE TELEDIARIO  
08,05.- CADA MAÑANA  
08,30.- AVANCE TELEDIARIO  
08,35.- CADA MAÑANA (Cont.)  
09,00.- AVANCE TELEDIARIO  
09,05.- SESION MATINAL  
"La sinfonía pastoral" 1946 - 102'  
Dirección: Jean Delannoy.  
Intérpretes: Pierre Blanchar, Michelé Morgan. Un pastor suizo adopta a una niña huérfana. Con el paso del tiempo se transformará en una hermosa mujer que provocará un grave conflicto amoroso en el seno de su nueva familia.  
10,50.- DE PAR EN PAR  
12,00.- AMOR PROHIBIDO  
12,55.- AVANCE TELEDIARIO  
13,00.- MAGAZINES CENTROS TERRITORIALES  
13,29.- CONEXION CON LA PROGRAMACION NACIONAL  
13,30.- DESTINO  
13,55.- AVANCE TELEDIARIO  
14,00.- INFORMATIVOS CENTROS TERRITORIALES  
14,24.- CONEXION CON LA PROGRAMACION NACIONAL  
14,25.- NO TE RIAS QUE ES PEOR

**LA 2**

15,00.- CIFRAS Y LETRAS  
15,30.- DE NUREMBERG A NUREMBERG  
16,25.- REDACCION DE LA 2  
16,30.- PRIMERA SESION  
"Yo no creo en los hombres"  
Arturo, padre del hijo que espera Caridad, la abandona por Silvia, joven millonaria con la que se casa.  
18,05.- REDACCION DE LA 2  
18,10.- FALCON CREST  
18,55.- PELIGROSAMENTE JUNTAS  
19,55.- INFORMATIVOS TERRITORIALES  
20,00.- BALONCESTO  
Montigalá Joventud - Phillips de Milan.  
21,30.- REDACCION DE LA 2  
21,45.- MATRIMONIO CON HIJOS  
22,10.- JUEVES CINE  
"McVicar, el enemigo público N 1"  
McVicar, delincuente habitual es condenado por diversos delitos a 23 años de prisión.  
00,00.- METROPOLIS  
00,30.- CINE CLUB. CICLO BUÑUEL EN MEJICO  
"Los olvidados" (1950 - 79')  
Dirección: Luis Buñuel.  
01,55.- PATINAJE. CAMPEONATO DE EUROPA  
02,25.- DESPEDIDA Y CIERRE

**Mañana**

07,30.- CARTA DE AJUSTE  
07,29.- APERTURA  
07,30.- CLIP, CLAP, VIDEO  
08,00.- DIBUJA -2  
09,25.- REDACCION DE LA 2  
09,30.- TV EDUCATIVA  
11,30.- REDACCION EN LA 2  
11,35.- LA HORA DE...  
12,30.- CAJON DESASTRE  
13,00.- CLIP, CLAP, VIDEO  
13,25.- DIBUJA-2  
14,00.- DE OTRO MUNDO  
14,25.- REDACCION DE LA 2  
14,30.- TENIS

**TELEMADRID**

15,00.- EN ACCION  
15,30.- CINE DE TARDE  
"La amante"  
Intérpretes: Raquel Welch, Richard Johnson.  
17,15.- BELLEZA Y PODER  
18,05.- EL JUSTICIERO  
19,00.- LA NUEVA GENERACION  
20,00.- LA BOLA DEL DRAGON  
20,30.- TELENOTICIAS  
20,55.- EL TIEMPO  
21,00.- FUTBOL  
Copa del Rey  
23,00.- INTIMAMENTE  
00,00.- TELENOTICIAS  
00,15.- MIKE HAMMER  
1,15.- CAGNEY Y LACEY  
2,15.- DIMENSION DESCONOCIDA  
2,30.- FIN DE EMISION

**Mañana**

7,30.- CARTA DE SINTONIA  
8,00.- TRAFICO DE MADRID  
9,00.- A SABER  
9,15.- FLIPPING CON EL ZAPPING  
10,00.- VIVIR EN MADRID  
10,20.- SESION ESPECIAL  
"Torbellino"  
Intérpretes: Estrellita Castro, Manuel Luna.  
A causa del pésimo criterio musical de su director la emisora Radio "X" va de mal en peor. Una joven sevillana llamada Carmen acudirá ilusionada a las puertas de la decrépita emisora, pues quiere triunfar en el mundo de la radio. Gracias a ella Radio "X" obtendrá un galardón codiciadísimo.  
12,30.- MENU DEL DIA  
13,05.- CALIFORNIA  
14,00.- TELENOTICIAS  
14,55.- EL TIEMPO

**ANTENA 3**

15,00.- NOTICIAS  
15,30.- LEONELA  
16,25.- TELECINE  
"Feliz año, amor mío" (1957 - 86')  
Dirección: Tulio Demicheli.  
Intérpretes: Arturo de Córdoba, Marga López.  
17,50.- TELETIENDA  
18,00.- LA MERIENDA  
19,40.- LA RULETA DE LA FORTUNA  
20,30.- NOTICIAS  
21,00.- COP ROCK  
22,00.- NOTICIAS  
22,01.- FARMACIA DE GUARDIA  
22,30.- DE TU A TU  
00,00.- NOTICIAS  
00,15.- LOU GRANT  
01,15.- ESCUELA DEL PERIODISMO  
02,00.- PASARELA  
02,45.- COLEGIO LIBRE DE EMERITOS -AULA 3  
03,15.- CIERRE DE EMISION

**Mañana**

06,30.- CARTA DE AJUSTE  
06,45.- NOTICIAS  
07,00.- AVENTURAS EN EL LAGO  
07,30.- COLEGIO LIBRE DE EMERITOS: AULA 3  
08,00.- NOTICIAS  
08,03.- LA GUARDERIA  
09,30.- TAN CONTENTOS  
12,00.- NOTICIAS  
12,03.- SANTA BARBARA  
13,00.- LOS INVASORES  
14,00.- NOTICIAS  
14,03.- MI BELLA GENIO  
14,30.- LA VIDA EN COLOR

**TSG**

**JUEVES**  
11,00.- INFORMATIVO  
Presentan: Carmen González y Susana Cañas.  
11,10.- FIESTA BRAVA  
Presenta: Pablo Pastor.  
11,40.- MUSICAL 21  
Presenta: Alonso Monroy  
14,00.- MUSICAL 21  
Presenta: Alonso Monroy.  
18,00.- DIBUJOS  
21,00.- INFORMATIVO  
Presentan: Carmen González y Susana Cañas.  
21,15.- AVENTURA MOTOR  
Presenta: José A. García.  
22,15.- INFORMATIVO  
Presentan: Carmen González y Susana Cañas.

**TVE-REGIONAL**

13,00.- AVANCE INFORMATIVO  
13,02.- CON V DE VIERNES.  
Un magazine de fin de semana  
14,00.- INFORMATIVO DE CASTILLA Y LEON  
14,20.- EL TIEMPO  
**LA2**  
20,00.- INFORMATIVO DE CASTILLA Y LEON

**TELE 5**

15,30.- REMINGTON STEELE  
16,25.- VIENTRE DE ALQUILER  
17,25.- SUPER GUAY  
19,00.- VIP GUAY  
19,30.- ¿HABLANDO SE ENTIENDE LA BASCA?  
20,00.- HOY  
20,05.- SU MEDIA NARANJA  
20,45.- TELECUPON  
21,05.- TELLERROMANCE:  
"Manuela"  
22,00.- SILENCIO SE RIE  
"Yo soy fulana de tal" (1975 - 95')  
Dirección: Pedro Lazaga  
23,40.- ¿QUE GENTE TAN DIVERTIDA!  
00,05.- ENTRE HOY Y MAÑANA  
00,45.- NOCHE DE MIEDO  
"Desahuciados" (1974 - 90')  
02,20.- ¿HABLANDO SE ENTIENDE LA BASCA?  
02,55.- CIERRE DE EMISION

**Mañana**

07,20.- ENTRE HOY Y MAÑANA (rep.)  
08,00.- DESAYUNA CON ALEGRIA  
09,20.- TELLERROMANCE: "María, María"  
10,05.- VACACIONES EN EL MAR  
11,00.- CINE CORAZON:  
"Dispara fuerte, más fuerte, no lo entiendo"  
Dirección: Eduardo de Filippo.  
Interpretes: Marcello Mastroianni, Raquel Welch, Alberto Saporito, es un joven pintor, sobrino del viejo tío Nicola que, asqueado de la humanidad, no habla desde hace 50 años.  
12,45.- ¿TELECINCO, DIGAME?  
12,55.- ENTRE PLATOS ANDA EL JUEGO  
13,25.- HOY  
13,30.- ... A MEDIODIA ALEGRIA  
14,00.- PAPA COMANDANTE  
14,30.- INES DUARTE, SECRETARIA

**CANAL+**

15,00.- CINE:  
"El cementerio viviente"  
16,39.- CINE:  
"Cuando me enamoro"  
18,40.- CINE:  
"Nos mudamos"  
20,00.- AVANCE REDACCION  
20,08.- LOS 40 PRINCIPALES  
20,30.- TELECOMEDIA:  
"Los primeros de la clase"  
21,00.- TELECOMEDIA:  
"Padres forzosos"  
21,28.- INFORMACION METEOROLOGICA  
21,30.- REDACCION NOTICIAS  
21,54.- INFORMACION DEPORTIVA  
22,00.- ESTRENO CANAL+:  
"Gorilas en la niebla"  
00,02.- SEGUNDA SESION:  
"Solo ante la ley"  
01,45.- INSIDE OUT  
01,55.- TRANSWORLD SPORT  
02,45.- CINE:  
"El rescate de Jessica McClure"  
04,15.- CIERRE

**Mañana**

08,00.- ABC WORLD NEWS  
CON PETER JENNINGS  
08,30.- LOS 40 PRINCIPALES (Multidifusión)  
09,25.- TELECOMEDIA:  
"Newhart"  
09,52.- REDACCION NOTICIAS  
10,00.- SESION ESPECIAL V.O.  
"Ejecutivo ejecutor"  
11,32.- CINE:  
"La curiosidad mata"  
13,00.- DOCUMENTAL:  
El anuncio más grande del mundo.  
13,30.- LOS 40 PRINCIPALES  
14,00.- REDACCION NOTICIAS  
14,05.- DIBUJOS ANIMADOS:  
Los gatos samurais  
14,30.- TELECOMEDIA:  
"Newhart"

**La 2**



"Los olvidados" de Buñuel.

ARCHIVO

**Cine mejicano en Televisión Española**

Hoy coinciden en la programación cinematográfica de los dos canales de Televisión Española nada menos que tres producciones de origen mejicano, además de la británica "McVicar, el enemigo público número 1".

Esta última está protagonizada por el cantante del grupo "The Who" y narra la historia de la evasión de la cárcel de un violento delincuente, John McVicar, un personaje real que, además, colaboró

en la redacción del guión. Entre las primeras se cuentan dos de similares características, "Canta y no llores" y "Y no creo en los hombres", dos melodramas para el lucimiento y las canciones de Irma Vila y Sara Montiel, respectivamente.

Mucho más interesante es "Los olvidados", una de las grandes obras de Buñuel en Méjico en el que se recoge de forma casi documental el drama de los niños abandonados.

**Antena 3**



Juan Torodo quiere una chica que se parezca a Marta.

ARCHIVO

**Olé, Olé busca chica en "De tú a tú"**

Los integrantes del grupo musical "Olé, Olé" explicarán hoy en el espacio "De tú a tú" de Antena 3 TV las características de la cantante que están buscando para integrarla en el conjunto. Durante el programa también se realizará una conexión en directo, poco antes

del estreno de "Cartas de amor", con los camerinos de Albeto Ciosas y Analía Gadé, quienes interpretarán algunos fragmentos de esta obra de teatro.

En el apartado musical, el programa contará con las actuaciones de La Década Prodigiosa y Rita Pavone.

Suscribase a:

**EL ADELANTADO**

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Uno de los protagonistas será una cerda de pura raza ibérica

## José Luis Cuerda rodará "La marrana", la historia pobre del Descubrimiento

El director de cine José Luis Cuerda rodará el film "La marrana", contrapunto de las grandes superproducciones extranjeras que se harán en España sobre Colón, y en el que reflejará la "historia pobre" del Descubrimiento, según dijo el cineasta.

Madrid (Efe).—Cuerda, director de "El bosque animado" y "Amanece que no es poco", dijo que comparada con "Columbus", de Ridley Scott, y "Cristóbal Colón, el descubrimiento", de John Glenn, su película será "la hermana pobre" de las rodadas este año sobre el acontecimiento histórico.

Con esta película, que tendrá un presupuesto de doscientos millones de pesetas, habitual en los films españoles, "pensamos competir con las otras dos producciones extranjeras y queremos ser los primeros en calidad", dijo el director y guionista de "La marrana". Cuerda, que espera ultimar el guión en el próximo mes de marzo, señaló que siempre quiso dirigir una película histórica sobre los personajes

marginados que participaron en el Descubrimiento, "más que contar las vidas de los héroes".

Para protagonizar su proyecto de "comedia agrídulce o tragicómica, con importantes partes de humor", Cuerda ha elegido a Alfredo Landa y a Antonio Resines, que ultiman su contrato en estos días, y que harán el papel de dos extremeños muy pobres que deciden embarcarse hacia las Indias.

El título "La marrana" se refiere al tercer protagonista de la película, una cerda de pura raza ibérica (de bellota, de pata negra, de la mejor calidad) que acompaña a los otros dos protagonistas en su viaje itinerante desde el sur de Badajoz hasta Palos de Moguer, pasando por Jabugo.

Cuerda eligió el cerdo como uno de los ejes de su film, porque, en su opinión, este animal ha sido uno de los maltratados en la historia del Descubrimiento, en la que, sin embargo, tuvo un gran protagonismo.

Las otras dos grandes superproducciones sobre el Descubrimiento son "Columbus", del británico Ridley Scott, con un presupuesto cercano a los 4.500 millones de pesetas, y "Cristóbal Colón, el descubrimiento", dirigida por el también británico John Glenn, con un presupuesto algo superior.

"Columbus" aspira a una subvención del Ministerio de Cultura y "Cristóbal Colón" cuenta con el apoyo de la Sociedad Estatal Quinto Centenario, que ha prestado una réplica de las carabelas.

El rodaje de "La marrana" comenzará a finales del próximo mes de mayo.

# NOMBRES

propios

## EL NOMBRE DE KUNDERA, POR PRIMERA VEZ EN LA CARTELERA DE PRAGA

El nombre del escritor checoslovaco Milan Kundera aparecerá por primera vez en la cartelera teatral de Praga, al estrenarse a finales de este mes "Jacob y su señor" en el teatro KA, informó ayer el director artístico Petr Palous.

tin nad Labem, con el nombre prestado de su amigo Evald Schorm. "En Ustin nad Labem estos relatos amorosos permanecieron en cartelera diez temporadas, ahora queremos ofrecerlos con otra perspectiva", dijo Palous.

Esta obra del autor de la "La insostenible levedad del ser", se escenificó en teatros de provincia en 1975, en Us-

A pesar de su éxito en el extranjero, el régimen comunista prohibió en Checoslovaquia la producción de Milan Kundera.

## SOLO HACE EL AMOR ANTE UNA FOTO DE RICHARD GERE

Un joven británico ha decidido divorciarse de su esposa porque sólo hace el amor con él cuando tiene delante de ella una fotografía del actor Richard Gere, informó ayer, el tabloide londinense "The Sun".

La esposa, de 44 años y cuyo nombre no ha sido revelado, sólo estimula su libido cuando cuelga en una pared de su habitación una instantánea de Gere.

"Cada noche ella se desnuda para Gere y besa la fotografía; esa es la única forma de hacer el amor con ella", comentó su esposo, David, de 31 años.

El joven admitió también que cuando se casaron hace tres años pensó que el matrimonio podría ayudar a su esposa a olvidar a Gere, pero a los pocos días de la boda ella comenzó a colgar fotografías del actor por todo el dormitorio.

## La Policía Local de Chirivella, con pendientes y el pelo teñido en señal de protesta

Valencia (Efe).—Los 28 policías municipales de la localidad valenciana de Chirivella han adoptado una forma poco usual de reivindicar sus mejoras laborales: se han teñido mechones de pelo con colores llamativos y llevan pendientes.

Los policías, que realizan un encierro indefinido en el Ayuntamiento desde el pasado domingo, protestan además contra una resolución de la Alcaldía en la que se dictan normas "estrictas" sobre su conducta, como es la prohibición de introducir las manos en los bolsillos.

Otra de las medidas adoptadas por los agentes de Chirivella ha sido imponer multas de tráfico por un importe simbólico de cien pesetas. Los agentes de esta población pretenden mantener su postura indefinidamente hasta que lleguen a un acuerdo con el Ayuntamiento, ya que, según

afirmó a Efe el delegado sindical de CC.OO., Angel Beltran, "la situación es de caos y desorganización en el funcionamiento de la institución policial".

La decisión de ataviarse con pendientes y tintarse el pelo es un medio "para llamar la atención sobre los ciudadanos, para que ellos también sean conscientes de nuestras reivindicaciones", dijo Beltrán.

El hecho de no tener derecho a la huelga, según se contempla en la Ley Orgánica de Cuerpos y Fuerzas de Seguridad, ha sido el motivo, según dijo Beltrán, por el que se han adoptado estas medidas.

Los agentes de Chirivella piden que sean reconocidas las funciones concretas de los agentes locales, que las remuneraciones se equiparen a la de los municipios periféricos y una mejora de la organización desde el Ayuntamiento.

## VISTO Y NO VISTO



**CUESTION DE CEDER EL PASO.**— Este es uno de los puntos conflictivos en la circulación del tráfico de la ciudad. Algunos conductores desconocen que el acueducto separa dos plazas: la del Azoguejo y la Oriental. Los vehículos que, como el autobús que aparece en la imagen, acceden a esta última procedentes de la calle Fernández Ladreda, entran en una nueva plaza, por lo que deben ceder el paso a los que por ella circulan aunque vengan por su izquierda, en el caso de los que bajan por la calle San Juan. Este "despiste" está a punto en ocasiones de provocar algún "encontronazo". (Foto Peñalosa)

## FRUTOS DE FRUTOS

